

JAHRES- RECHNUNG

2025



DOMAT/EMS

TITELBILD

Kieswerk Reichenau

Foto: Yvonne Bollhalder

INHALTSVERZEICHNIS

I	ANTRAG	05
II	ÜBERSICHT DER BEHÖRDEN/KOMMISSIONEN/ORGANISATIONEN MIT VERTRETUNGEN DER GEMEINDE	07
	Verzeichnis der Gemeindebehörden	07
	Region Imboden	08
	Grosser Rat des Kantons Graubünden	08
	Grundbuchkreis Domat/Ems	08
	Vertretungen der Gemeinde Domat/Ems in Organisationen	09
III	VERWALTUNGSBERICHT	11
IV	JAHRESRECHNUNG	29
	Erfolgsausweis	29
	Finanzierungsausweis	30
	Erfolgsrechnung	31
	Erfolgsrechnung Artengliederung	46
	Investitionsrechnung	47
	Bilanz	51
	Geldflussrechnung	52
	Kennzahlen	53
V	ERLÄUTERUNGEN ZUR JAHRESRECHNUNG	55
	Allgemeine Bemerkungen	55
	Budgetabweichungen	56
	Verzeichnis der Ausgaben in Kompetenz des Gemeindevorstandes	65
	Beiträge an kulturelle Institutionen und Sportvereine	67
VI	ANHANG	68
	1. Rechnungslegungsgrundsätze, Grundsätze zur Bilanzierung und Bewertung	68
	2. Eigenkapitalnachweis	68
	3. Rückstellungsspiegel	69
	4. Beteiligungsspiegel	69
	5. Formen der interkommunalen Zusammenarbeit und die ausgelagerten Trägerschaften	70
	6. Gewährleistungsspiegel	70
	7. Anlagenspiegel Finanzvermögen	70
	8. Anlagenspiegel Verwaltungsvermögen	72
	9. Ausserordentliche Geschäftsfälle	72
	10. Nicht bilanzierte Fonds	73
	11. Verpflichtungskreditkontrolle	73
VII	PRÜFBERICHTE	74
	Geschäftsprüfungskommission der Gemeinde Domat/Ems	74
	Bericht der externen Revisionsstelle	76

Gemeinderatssitzung vom 1. Juni 2026

Traktandum Nr. 3

RECHNUNGSABLAGGE 2025

Sehr geehrter Herr Gemeinderatspräsident
Sehr geehrte Gemeinderätinnen und Gemeinderäte

Der Gemeindevorstand stellt Ihnen, gestützt auf Art. 32 Abs. 1 der Gemeindeverfassung, folgende Anträge:

1. Der Verwaltungsbericht 2025 sei zur Kenntnis zu nehmen.
2. Die Jahresrechnung 2025 sei zu genehmigen.
3. Der Ertragsüberschuss von Fr. 1'396'572.66 sei dem Eigenkapital gutzuschreiben.
4. Den verantwortlichen Organen sei Entlastung zu erteilen.

Die Genehmigung der Jahresrechnung unterliegt gemäss Art. 15 Abs 1 lit. d) der Gemeindeverfassung dem fakultativen Referendum.

Domat/Ems, 27. April 2026

Gemeindevorstand

Erich Kohler
Gemeindepräsident

Lucas Collenberg
Gemeindeschreiber

II ÜBERSICHT DER BEHÖRDEN/ KOMMISSIONEN/ORGANISATIONEN MIT VERTRETUNGEN DER GEMEINDE

VERZEICHNIS DER GEMEINDEBEHÖRDEN

Amtsdauer 2025 – 2028

GEMEINDERAT 2025

Gemeinderatspräsidentin	Luna Weggler
Vizepräsident	Patrick Bargetzi
Mitglieder	Andrea Brunner Simon Diener Diego Krättli Ronny Krättli Kathrin Pfister Jürg Rodigari Philipp Ruckstuhl Hanna Schäublin Stephan Schwager Andri Seglias Reto Spiller Stefan Theus Martijn van Kleef

GEMEINDEVORSTAND

Gemeindepräsident	Erich Kohler Departement Finanzen und Wirtschaft
Vizepräsident	Armin Tanner Departement Bauwesen und Anlagen
Mitglieder	Nesina Ackermann Departement Bildung Silvia Bisculm Jörg Departement Gesellschaft und Soziales Daniel Meyer Departement Umwelt und Sicherheit

GESCHÄFTSPRÜFUNGSKOMMISSION

Präsident	Valentin Spescha
Mitglieder	Andrea Brunner* Daniel Kunfermann Maissen Ruban Sharmilan Stefan Theus*
	*Vertreter des Gemeinderates

BILDUNGSKOMMISSION

Präsidentin	Nesina Ackermann-Gartmann
Mitglieder	Livia Beer Lukas Dürst Benjamin Flütsch Pascal Lütcher

BAUKOMMISSION

Präsident	Armin Tanner
Mitglieder	Leo Cajochen Andrea Pfister
Berater	Robert Albertin Ernst Schild

REDAKTIONSKOMMISSION

Präsident	Luna Weggler
Mitglieder	Diego Krättli Reto Spiller

ENERGIEKOMMISSION

Präsident	Daniel Meyer
Mitglieder	Christian Capaul Lucas Collenberg Theo Joos Philipp Ruckstuhl* Ernst Schild Markus Schwarz Martijn van Kleef*
	*Vertreter des Gemeinderates

LANDWIRTSCHAFTSKOMMISSION

Präsident	Daniel Meyer
Mitglieder	Mario Canetg Lucas Collenberg Alfred Hodel Thomas Jurt

KINDER- UND JUGENDKOMMISSION

Präsidentin Silvia Bisculm Jörg
(Politische Gemeinde)

Mitglieder Sonya Bardill
Rinaldo Brunner
Baver Demir
Nina Furger
Andrea Hagen
Colin Hörler
Ronny Krättli
Anastasia Lepir
Celia Röthlisberger
Anica Stüssi Kohler
Patricia Ulrich
Franziska Willi Weggler

KERNGRUPPE RUNDER TISCH SENIORINNEN UND SENIOREN

Vorsitz Silvia Bisculm Jörg
(Politische Gemeinde)

Mitglieder Edi Crameri
Jacqueline Crameri
Emil Egger
Lydia Lazzarotto
Franco Pezzotti
Fritz Wyss

GEMEINDEARCHIV

Archivar Theo Haas

REGION IMBODEN

PRÄSIDENTENKONFERENZ

Vorsitz Erich Kohler, Gemeinde-
präsident Domat/Ems

Mitglieder Marcel Bieler, Gemeinde-
präsident Bonaduz
Maurus Caflisch, Gemeinde-
präsident Trin
Peter Camastral, Gemeinde-
präsident Felsberg
Hans-Peter Clénin, Gemeinde-
präsident Tamins
Dr. Reto Loepfe, Gemeinde-
präsident Rhäzüns
Christoph Schmidt,
Gemeindepräsident Flims

GESCHÄFTSSTELLE

Geschäftsleiter Josef Nauer

REGIONALGERICHT IMBODEN

Zivilkammer

Vorsitz Dr. iur. Fadri Brunold oder
lic. iur. Sarah Huder (Stv.)

Richter lic. iur. Bruno Maranta
lic. iur. Marco Pinchera
Jürg Kessler
Carli Camenisch
Diego Krättli

Strafkammer

Vorsitz lic. iur. Sarah Huder oder
Dr. iur. Fadri Brunold (Stv.)

Richter Alfred Casty
lic. iur. Ralf Capeder
Sandra Cavelti-Trüssel

SCHLICHTUNGSSTELLE FÜR MIETWESEN

Vorsitz lic. iur. Adrian Scarpatetti

Mitglieder MLaw Regina Gasser
Sandra Zoppi
Fabio Deflorin
lic. iur. Annetta Simeon
Claudio Camenisch

GROSSER RAT DES KANTONS GRAUBÜNDEN

GROSSRÄTINNEN UND GROSSRÄTE DES KREISES RHÄZÜNS

Mitglieder Beatrice Baselgia, Domat/Ems
Silvia Bisculm Jörg,
Domat/Ems
Jürg Heini, Bonaduz
Erich Kohler, Domat/Ems
Ronny Krättli, Domat/Ems
Dr. Reto Loepfe, Rhäzüns
Jürg Rodigari, Domat/Ems

GRUNDBUCHKREIS DOMAT/EMS

Obmann	Dr. Reto Loepfe, Gemeindepräsident Rhäzüns
Mitglieder	Marcel Bieler, Gemeindepräsident Bonaduz Peter Camastral, Gemeindepräsident Felsberg Erich Kohler, Gemeindepräsident Domat/Ems Hans-Peter Clénin, Gemeindepräsident Tamins

VERTRETUNGEN DER GEMEINDE DOMAT/EMS IN ORGANISATIONEN

SPITALREGION CHURER RHEINTAL

Delegierte	Silvia Bisculm Jörg Anita Caflisch Müller Erich Kohler
-------------------	--

STIFTUNG ALTERS- UND PFLEGEHEIM CASA FALVENG

Präsident	Philipp Ruckstuhl*
Mitglieder	Silvia Bisculm Jörg (Politische Gemeinde)* Ludwig Coray Sergio Maissen (Bürgerrat)* Franziska Willi Weggler (Bürgerrat)
	* Mitglieder der Betriebskommission

ABFALLBEWIRTSCHAFTUNGSVERBAND MITTELBÜNDEN (AVM)

Delegierte	Meinrad Aschwanden Livia Benesch Silvia Bisculm Jörg Orlando Brot Andrea Brunner Simon Diener Elmar Foffa Marco Hörler Thomas Jurt Erich Kohler Diego Krättli Ronny Krättli Daniel Meyer Jürg Rodigari Michele Rosamilia Ruban Sharmilan Hanna Schäublin Andri Seglias Reto Spiller Armin Tanner Martijn van Kleef
-------------------	--

MUSIKSCHULE IMBODEN/ SCOLA DA MUSICA PLAUN

Präsident	Adrian Willi
Mitglieder	Silvia Bisculm Jörg (Politische Gemeinde) Pieder Jörg (Beisitzer Musikschulkommission) Franziska Willi Weggler (Bürgerrat)

STIFTUNG GEMEINDE- UND SCHÜLERBIBLIOTHEK

Präsidentin	Andrea Bäder Federspiel
Mitglieder	Silvia Bisculm Jörg (Politische Gemeinde) Sabina Joos

SPITEXVEREIN IMBODEN

Präsident	Philipp Ruckstuhl
Vorstandsmitglieder	Gabriela Aschwanden* Silvia Bisculm Jörg, Vorstand (Politische Gemeinde) Christian Müller
	* Ausschuss

KINDERKRIPPE TRIPITI

Präsidentin

Beatrice Baselgia

Mitglieder

Petra Hörler, Vizepräsidentin
(Bürgerrat)

Silvia Bisculm Jörg
(Politische Gemeinde)

Boris Caduff

Christina Nigg Zimmermann

FEUERWEHRVERBAND

DOMAT/EMS-FELSBERG

Präsident

Daniel Meyer,
Politische Gemeinde Do-

mat/Ems

Mitglieder

Seraina Bertschinger,
Politische Gemeinde Felsberg

Daniel Derungs, Domat/Ems

Urs Tanner, Felsberg

BAUHERRENGRUPPE RESIDENZA ENSEMEN

Mitglieder

Dr. iur. Ursin Fetz,

Bürgerpräsident

Mario Canetg, Bürgergemein-

de

Erich Kohler, Gemeindepräsi-

dent

Armin Tanner, Gemeindevor-

stand

Paul Zutter, Architekt

Ernst Schild, Leiter Bauamt

III VERWALTUNGSBERICHT 2025

Der Verwaltungsbericht greift punktuelle Schwerpunkte aus dem Verwaltungsjahr 2025 auf, ergänzt diese mit Statistiken und vermittelt auch Bildimpressionen aus dem vergangenen Jahr.

JAHRESRECHNUNG 2025

Die Jahresrechnung 2025 schliesst mit einem Gewinn von 1'396'572.66 Franken ab. Budgetiert wurde ein Aufwandüberschuss von 341'574 Franken. Die betragsmässig grössten Abweichungen sind in den Bereichen Bildung, Gesundheit sowie Steuern zu verzeichnen. Während im Gesundheitsbereich wie im Vorjahr hauptsächlich die Kosten für die KVG-Pflegekosten die Mehrkosten verursachten, konnten im Be-

reich Steuern Mehrerträge bei den Einkommenssteuern der natürlichen Personen früherer Jahre verzeichnet werden. Ebenso sind die Einnahmen der Grundstückgewinnsteuern höher ausgefallen als budgetiert. Dem gegenüber stehen Mindereinnahmen bei den Steuern der juristischen Personen.

Cashflow

Die Geldflussrechnung weist einen Betrag von rund 1.6 Mio. Franken aus. Dieser setzt sich aus den Cashflows aus operativer Tätigkeit (+5 Mio.), Investitionstätigkeit ins Verwaltungsvermögen (-14.1 Mio.), Anlagetätigkeit ins Finanzvermögen (-317'000) sowie Finanzierungstätigkeit (+11 Mio.) zusammen.

Die Tabelle mit den Nettoaufwänden/-erträgen gibt einen Überblick über den Jahresabschluss 2025.

	Rechnung 2025	Budget 2025	Abweichung in CHF	Abweichung in %
0 Allgemeine Verwaltung	3'727'600	3'992'789	-265'189	-6.6
1 Öffentliche Ordnung und Sicherheit	485'057	568'400	-83'343	-14.7
2 Bildung	16'087'908	15'732'285	355'623	2.3
3 Kultur, Sport und Freizeit, Kirche	946'735	899'800	46'935	5.2
4 Gesundheit	3'061'641	2'618'500	443'141	16.9
5 Soziale Sicherheit	1'952'062	2'358'900	-406'838	-17.2
6 Verkehr	1'820'079	1'928'400	-108'321	-5.6
7 Umweltschutz und Raumordnung	838'754	1'186'400	-347'646	-29.3
8 Volkswirtschaft	617'901	739'300	-121'399	-16.4
9 Finanzen und Steuern	-30'934'309	-29'683'200	1'251'109	4.2
Aufwandüberschuss		341'574		
Ertragsüberschuss	1'396'573			

GEMEINDERAT

Der Gemeinderat behandelte in 7 Sitzungen nachfolgende Geschäfte:

Parlamentarische Vorstösse

- Anfrage «Weitere Planung für Alterswohnungen mit betreutem Wohnen/Bezahlbarer Wohnraum in Domat/Ems für Familien»
- Auftrag «Stauproblematik auf den Gemeindestrassen von Domat/Ems»

Gesetze, Verordnungen, Reglemente

- Erlass eines kommunalen Energiegesetzes
- Teilrevision des kommunalen Polizeigesetzes zwecks Einführung eines Feuerwerkverbots
- Erlass eines Gesetzes über die Ausrichtung von Förderbeiträgen für die Sanierung von Fassaden im Dorfkern

Sachgeschäfte

- Teilrevision der Ortsplanung
- Nachtragskredit für die Wiedereinführung einer 10. Kindergartenabteilung in reduzierter Form
- Bildung einer Steuerallianz Domat/Ems – Felsberg
- Rechnungsablage 2024 mit integrierter Fragestunde
- Einrichtung Kulturarchiv mit Albert Anton Willi-Museum und Betriebsvorbereitung (Ausstellung/Szenografie) in der Residenza Ensemen
- Leistungsvereinbarung mit dem Verein Kulturarchiv Domat/Ems / Uniun Archiv cultural Domat
- Einrichtung Restaurant in der Residenza Ensemen
- Teilrevision der Ortsplanung: Kieswerk Reichenau
- Kredit für die Ersatzanschaffung eines Mehrzweckfahrzeuges mit Kranaufbau
- Ersatzwahl eines Mitglieds der vorparlamentarischen Fachkommission für die Teilrevision der Ortsplanung
- Jungbürgerfeier
- Festsetzung des Beitragsfaktors an Gebäudesanierungen und -umbauten für das Jahr 2026
- Budget 2026 und Festsetzung des Steuerfusses mit integrierter Fragestunde
- Zusatzkredit für die Alterswohnungen «Residenza Ensemen»

GEMEINDEVORSTAND

Der Gemeindevorstand behandelte in 24 Sitzungen 181 Sachgeschäfte.

ABSTIMMUNGEN

Folgende Abstimmungen fanden statt:

	Ja	Nein	Stimmbe- teiligung
9. Februar Eidgenössische Vorlage • Volksinitiative «Für eine verantwortungsvolle Wirtschaft innerhalb der planetaren Grenzen» Kommunale Vorlage • Teilrevision der Gemeindeverfassung: Einführung Stimm- und Wahlrechte für Ausländerinnen und Ausländer mit Niederlassungsbewilligung	444	1'433	36.67%
18. Mai Kommunale Vorlage • Teilrevision der Ortsplanung	656	823	29.47%
28. September Eidgenössische Wahlen • Bundesbeschluss über die kantonale Liegenschaftssteuer auf Zweitliegenschaften • Bundesgesetz über den elektronischen Identitätsnachweis und andere elektronische Nachweise (E-ID-Gesetz)	1'548 1'153	713 1'082	43.92% 43.44%
30. November Eidgenössische Vorlagen • Volksinitiative «Für eine engagierte Schweiz (Service-citoyen-Initiative)» • Volksinitiative «Für eine soziale Klimapolitik – steuerlich gerecht finanziert (Initiative für eine Zukunft)» Kantonale Vorlagen • Kantonale Volksinitiative «Schluss mit goldenem Fallschirm für Regierungsmitglieder – Nein zum lebenslangen Ruhegehalt» • Gegenvorschlag des Grossen Rats «Teilrevision des Gesetzes über die Gehälter und die berufliche Vorsorge der Mitglieder der Regierung» • Stichfrage: Initiative Gegenvorschlag Kommunale Vorlage • Teilrevision der Ortsplanung: Kieswerk Reichenau	287 289 1320 812 1'055 647 1'560	1'677 1'677 609 1'052 286	38.22% 38.10% 37.72% 37.72% 37.72% 37.72% 37.28%

BEVÖLKERUNGSSTATISTIK 2025

WOHNBEVÖLKERUNG am 1.1.2025	8'383
ZUZUG	431
WEGZUG	394
GEBURTEN	59
weiblich	31
männlich	28
TODESFÄLLE	57
weiblich	30
männlich	27
WOHNBEVÖLKERUNG am 31.12.2025	8'422
ORTSBÜRGER	1'845
weiblich	920
männlich	925
ÜBRIGE SCHWEIZERBÜRGER	4'401
weiblich	2'285
männlich	2'116
AUSLÄNDISCHE STAATSANGEHÖRIGE	2'176
weiblich	979
männlich	1'197
KONFESSION	
Reformiert	1'255
Römisch-Katholisch	3'840
Übrige	3'327

BAUWESEN UND ANLAGEN

Bauverwaltung

Die Zahl der publizierten Baugesuche bleibt auf dem Niveau von vor fünf Jahren stabil. Deutlich zurückgegangen sind hingegen die Baugesuche für Industriebauten.

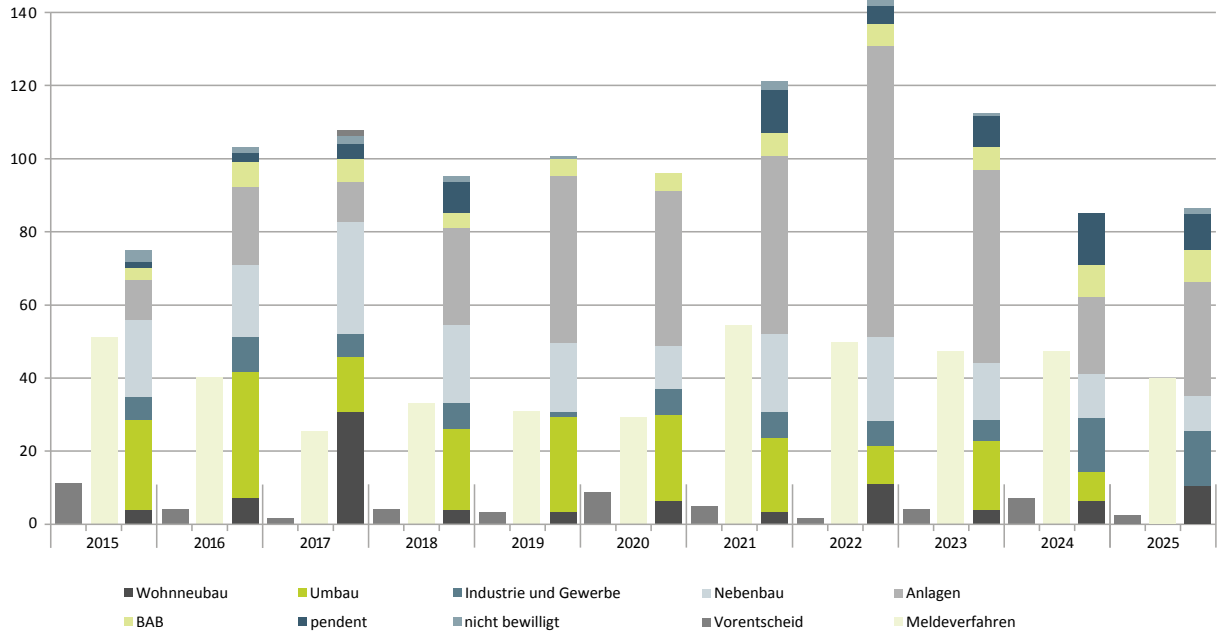
Als grösste Bauvorhaben sind fünf Ersatzneubauten an der Gassa sutö mit insgesamt 45 Wohnungen und ein Projekt an der Via Fravi mit 22 Wohnungen bewilligt worden.

Für 12 derzeit noch pendente Bauvorhaben ist die Erteilung der Baubewilligung im Zeitraum Februar bis März 2026 vorgesehen.

Im Dezember wurde nach einer Verfahrensdauer von 18 Monaten und der Behandlung von diversen Einsprachen die Baubewilligung für den Strassenneubau Süderschliessung Ost (BAB) durch Kanton und Gemeinde erteilt.

Die Anzahl der vereinfachten Baubewilligungen (Meldeverfahren) bewegt sich in den letzten Jahren konstant zwischen 40 und 50 Gesuchen. Dabei handelt es sich überwiegend um Kleinstbauten wie Velounterstände oder Gartenhäuschen. Zudem hat das Bauamt 20 Photovoltaikanlagen auf Hausdächern zur Umsetzung freigegeben.

Übersicht der behandelten Baugesuche der Jahre 2015–2025



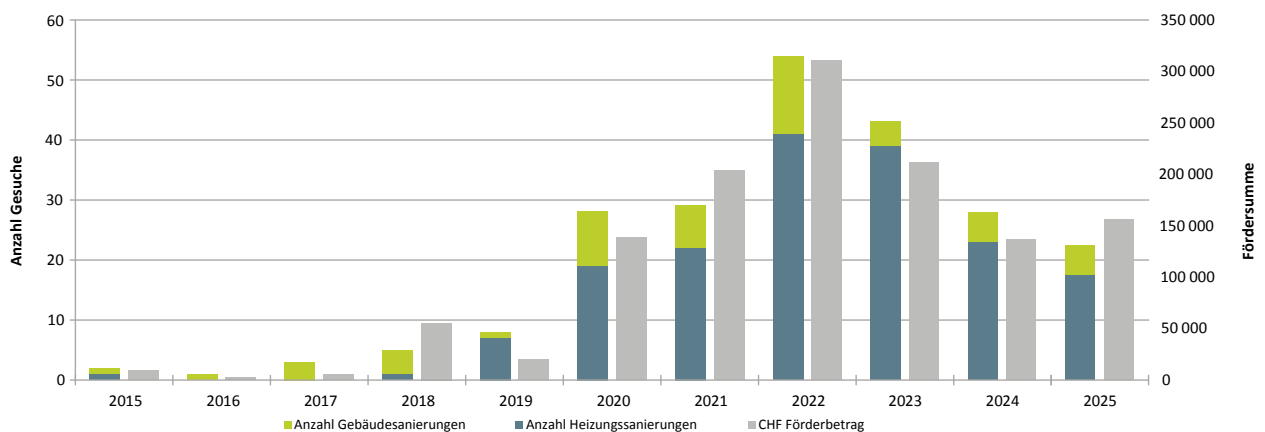
Förderung energetischer Gebäudesanierungen

Die Anzahl der Fördergesuche ist im Vergleich zum Vorjahr weiter rückläufig. Diese Tendenz zeigt sich auch bei der kantonalen Förderung, respektive beim Amt für Energie und Verkehr. Mit der Einführung des Förderbonus «Green Deal» Ende 2021 wurde eine Sanierungswelle ausgelöst, vor allem bei den Heizungssanierungen von Ölheizungen hin zu Wärmepumpen. Da die Förderung der Gemeinde eine kantonale

Förderung voraussetzt, ist dieser Verlauf nachvollziehbar und in der untenstehenden Grafik gut erkennbar.

Der Kanton hat den Grundförderbetrag ab dem Jahr 2026 verdoppelt. Dadurch wird auch der Gemeindebeitrag verdoppelt und die energetischen Sanierungsmassnahmen werden wieder attraktiver und könnten zunehmen.

Förderprogramm der Gemeinde



Sanierung und Erweiterung Scoletta Tircal

Termingerecht auf den Schulstart im August konnte die Scoletta den baulich erweiterten Kindergarten im Tircal beziehen. Der neue Eingang auf der Gebäudehauptseite beim Schulpausenhof ist nun gut auffindbar und mit eigener Adresse «Gassa sutö 28» versehen. Hinter dem hellen und einladenden Eingangsbereich befindet sich zentral der Garderobenbereich. Dem Spielgarten zugewandt wurde das Vordach durch einen Anbau mit zwei unterteilbaren Gruppenspielzimmern erweitert. Somit ist nun auch der dritte Kindergarten hindernisfrei saniert.



Kindergarten Tircal mit neuem Anbau – Spielplatzseite

Sanierung Oberstufenzentrum Schulhastrakt und Turnhalle 1948

Gleichzeitig mit dem Kindergarten wurden im Tircal auch der älteste Schulhastrakt sowie die Turnhalle aus dem Erstellungszeitraum 1948 energetisch und baulich erneuert. Die beiden als erhaltenswert eingestuften Schulgebäude, die sich um das Gemeindehaus gruppieren, präsentieren sich in ihrer Substanz und Funktion weiterhin in sehr gutem Zustand. Zur



Modernisierte Turnhalle Trakt 1948

Verbesserung der Barrierefreiheit wurde ein Lift angebaut. Zudem wurden sämtliche Fenster durch Modelle nach aktuellem Baustandard ersetzt, der Sonnenschutz zur Vermeidung von Überhitzung optimiert und die manuelle Raumlüftung vereinfacht. Alle Schulzimmer verfügen neu über eine normgerechte Ausleuchtung (LED).

Die Turnhalle erhielt eine helle, akustisch gedämmte Innenverkleidung. Moderne Turngeräte wie Sprossenwände, Reckstangen oder Klettertaue wurden neu in Wandnischen geschützt verbaut. Für eine freie Turn- und Spielnutzung wurde die Fensterfront auf ein oberliegendes Belichtungsband reduziert.

Die Sanierungsarbeiten am Kindergarten und Schulhaus konnten in einem straff organisierten Bauablauf innerhalb eines Jahres umgesetzt werden. Die definitive Objekt- bzw. Bauabrechnung erfolgt im Jahre 2026.

Gemeindestrassen

Im Jahr 2025 wurde mit der Strassensanierung Via Calundis gestartet. Aufgrund der Bedeutung der Via Calundis erfolgten die Bauarbeiten erschwert unter einseitiger Verkehrsführung. Die erste Etappe beinhaltet die östliche Teilstrecke ab dem Kreisels Caguils bis zum zweiten Abzweiger der Via Ritschas. Neben der kompletten Erneuerung sämtlicher Werkleitungen für Trinkwasser, Abwasser und Strom erhält auch die Strasse ein neues Erscheinungsbild. Ähnlich wie die Via Caguils erhält auch die Via Calundis eine Alleebepflanzung. Das nördliche Trottoir wird zu Gunsten der Zufussgehenden und Kindervelos auf 2.80m verbreitert und im Abstand von rund 30m mit Bäumen beschattet und begrünt. Die Fahrbahn wird auf 5.40m verschmälert und ist auf das Kreuzen von Bus/LKW und Auto mit Tempo 30 ausgelegt. Die ausstehende Strassenhälfte im Westen soll im Jahr 2027 mit gleichem Ausbaustandard inkl. der Bushaltekanten (Linie 12) gebaut werden.



Jeweils halbseitige Strassen- und Leitungssanierung Via Calundis

Mit dem Beginn des Innenausbaus der Residenza Ensemen konnte auch mit der Sanierung der Via Baselga begonnen werden. Dabei wird der gesamte Strassenkörper erneuert, einschliesslich sämtlicher Werkleitungen sowie des Unterbaus. Die Oberfläche wird gestalterisch mit Belagsflächen und Pflasterungen barrierefrei ausgeführt. Zusätzlich konnte auch die Fernwärmeleitung bis zur Sentupada eingelegt werden. Aufgrund der engen Platzverhältnisse sowie zur Sicherstellung des Zugangs für Bauarbeiten und die Bewohner der Residenza Ensemen erfolgt die Sanierung der Via Baselga in zwei Jahresetappen.

Sanierung Bushaltestellen an der Kantonsstrasse

Sämtliche Bushaltestellen der Linie 10 entlang der Kantonsstrasse zwischen den Verkehrskreiseln bei den Abzweigungen Felsberg und Vial wurden mit einer hindernisfreien Haltekante und einem neugestalteten Buswartehäuschen – übrigens ein Produkt, das mit Unternehmer von Domat/Ems realisiert wurde – saniert. Die Vorgaben des Behindertengleichstellungsgesetzes sind vollumfänglich erfüllt. Die Objektabrechnung mit den Kantonsbeiträgen ist noch pendent.



Bushaltestelle mit hindernisfreier Einstiegskante und einheitlichem «Emser» Buswartehäuschen

Neubau Schräglift Friedhof und Aufbahrungsgebäude

Die Friedhofanlage in Crestas ist nun komplett hindernisfrei zugänglich. Mit der feierlichen Einweihung am 5. Oktober 2025 wurden das neue Aufbahrungsgebäude und der Schräglift zu den vier Friedhofterrassen an der Tuma Turera in Betrieb genommen. Die Bauarbeiten im steilen Gelände waren sehr aufwändig und sicherungsintensiv – eher vergleichbar mit einem Bergbahnprojekt als mit einem herkömmlichen Schräglift. Etwas unterschätzt wurden auch die Sicherheitsauflagen im Liftbetrieb, was massive bauliche Lösungen auf jedem Terrassenhalt mit elektrischen Schiebetüren und Torrahmen erforderte.



Hangsicherung und Fundamentarbeiten für das Schienentrassée des Schrägliftes

In rund einer Minute Fahrzeit gelangen Besuchende und mobilitätseingeschränkte Personen nun bequem vom neuen Aufbahrungsgebäude Crestas hinauf zur 20 Meter höher gelegenen Friedhofterrasse mit den Urnenfeldern.

Vorgängig musste der Ersatzneubau des Aufbahrungsgebäudes auf dem Niveau der Strasse Crestas fertig erstellt werden, da durch das Trassée des Schrägliftes der Weg zur alten Aufbahrungshalle durchtrennt und aufgehoben werden musste. Das würdige neue Aufbahrungsgebäude von Architekt Gion Signorell bildet neu den Eingangsbereich zur Friedhofsanlage und beinhaltet neben dem Aufbahrungs- und Verabschiedungsraum auch öffentliche Toiletten und einen Besprechungsraum. Die alte Aufbahrungshalle wurde in einen Kapellraum umgestaltet, welcher auch mit dem Lift hindernisfrei erreichbar ist.

7710.5040.001 Erschliessung Friedhof und Ersatzneubau Aufbahrungshalle

Schlussabrechnung	Betrag (CHF)
Investitionen 2023	852'482.35
Investitionen 2024	1'390'111.26
Investitionen 2025	1'970'181.73
Total	4'212'775.34

Objektkredit Urnenabstimmung

27.11.2022	3'700'000.00
Indexierte Baukostenteuerung (+4.2%)	176'936.00
Bauliche Mehraufwendungen (9%)	335'839.34

BILDUNG

Einleitung

Das Jahr 2025 war geprägt durch die erfolgreiche Konstituierung der neu eingesetzten Bildungskommission, welche die strategische Führung unserer Schule übernommen hat. Ein besonderer Höhepunkt bildete der 6. Emser Sing- und Musiktag, welcher alle neun Jahre stattfindet.

Parallel dazu standen Sanierungen der Infrastruktur im Zentrum an. Mit dem Bezug des neuen Kindergartens Tircal sowie den Sanierungen am Oberstufenzentrum und der Turnhalle wurden wichtige Etappen für einen zeitgemässen Schulbetrieb abgeschlossen.

Bildungskommission

Die neu gebildete Bildungskommission hat 2025 ihre Arbeit aufgenommen und den bisherigen Schulrat abgelöst. Das Gremium hat sich in der ersten Sitzung konstituiert. Nebst der Ressortverteilung stand die strategische Personalplanung für das Schuljahr 2025/2026 im Zentrum der ersten Beratungen. Dieser direkte Einstieg in die Geschäfte ermöglichte den Mitgliedern einen schnellen und fundierten Überblick über den gesamten Schulbetrieb zu gewinnen. Die Zusammenarbeit zwischen der Kommission und der Schulleitung ist von gegenseitiger Wertschätzung und Effizienz geprägt.

Die Bildungskommission beschloss in Zusammenarbeit mit der Schulleitung, sich in der Legislaturperiode 2025-2028 den Themen Führungsstrukturen der Schule, kommunale Angebote der Schule, pädagogische Weiterentwicklung unter Berücksichtigung der Gesundheit des Schulpersonals, Tagesstrukturen und Kommunikation anzunehmen. Grundlagen für die Entwicklungsschwerpunkte lieferten die Evaluation durch das Schulinspektorat, die Bevölkerungsumfrage und weitere kommunale Berichte.

6. Emser Sing- und Musiktag

Nach 9 Jahren fand im 2025 der Sing- und Musiktag in Zusammenarbeit mit der Musikschule statt. Alle Kindergarten- und Primarschulklassen, ein freiwilliger Chor der Oberstufe und Gruppierungen der Musikschule unterhielten die gefüllte Mehrzweckhalle während eines ganzen Samstages mit musikalischen Darbietungen voller Kreativität, verschiedener Sprachen, Choreographien, Bekleidungen, Dekorationen und digitalen Medien.

Schulführung

Zusammensetzung der Bildungskommission 2025:

Departementsvorsteherin Bildung und Bildungskommissionspräsidentin: Ackermann-Gartmann Nesina

Bildungskommissionsmitglieder: Beer Livia, Dürst Lukas, Flütsch Benjamin, Lütscher Pascal

Zusammensetzung der Schulleitung 2025:

Gesamtschulleitung und Schulleitung Oberstufe: Schwarz Markus

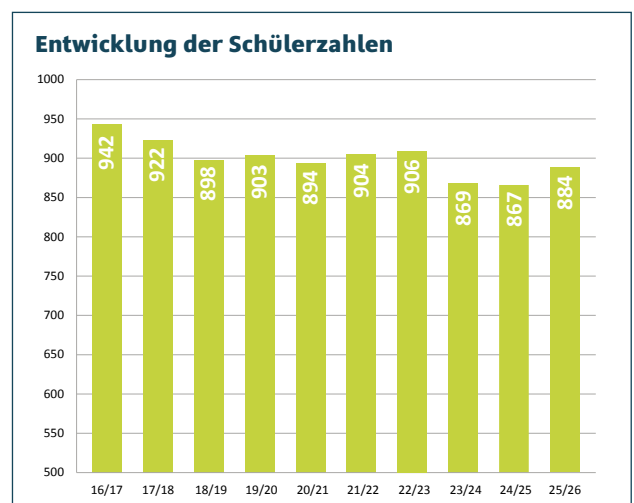
Schulleitung Kindergarten Caguils und Primarstufe Caguils: Bardill Sonya

Schulleitung Kindergarten Tuma Platta, Kindergarten Tircal und Primarstufe Tuma Platta: Veraguth Christian

Schulstatistik

Die statistischen Hochrechnungen auf Basis der Geburtenzahlen zeigen für die nächsten Jahre wieder etwas stärkere Jahrgänge. Diese Entwicklung hat einen unmittelbaren Einfluss auf die künftige Schulplanung. Um die Vorgaben zu den Klassengrössen einzuhalten, werden die Raumkapazitäten und personellen Ressourcen laufend überprüft.

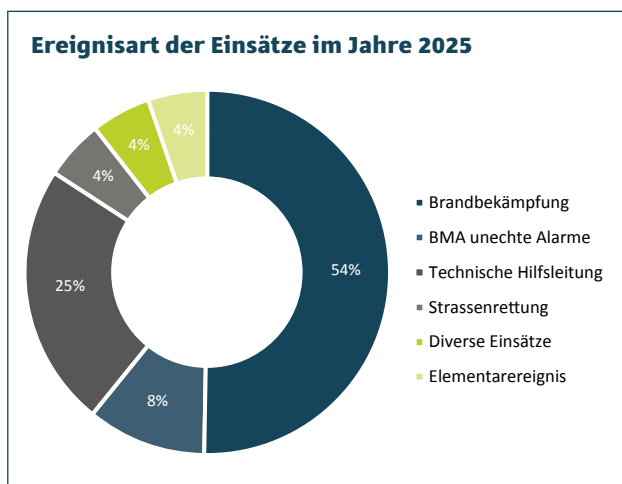
	31.12.2024		31.12.2025	
	Schülerzahlen	Klassen	Schülerzahlen	Klassen
Kindergarten	141	9	158	9.5
Primarstufe	511	30	506	30
Oberstufe	215	13	220	13
Total	867	52	884	52.5



Im Berichtsjahr 2025 durften wir insgesamt 79 Kinder neu im Kindergarten begrüßen, davon 16 Kinder in der Scoletta. Um allen Kindern Platz zu bieten, wurde der zehnte Kindergarten wieder eröffnet. Da dieser ausschliesslich mit Neueintretenden belegt wurde, zählt er im Berichtsjahr als halbe Abteilung und wird im Folgejahr komplett geführt. In die erste Primarklasse wurden 68 Kinder eingeschult, davon 8 in die classa bilingua, während im Sommer 73 Schülerinnen und Schüler den Übertritt von der Primar- in die Oberstufe vollzogen.

FEUERWEHR DOMAT/EMS-FELSBERG

Im Jahre 2025 hatte die Feuerwehr 24 Einsätze mit total 321 Einsatzstunden zu bewältigen.



Das breite Fachwissen aller Angehörigen der Feuerwehr (AdF) war auch in diesem Jahr von grossem Nutzen, um die vielfältigen und teilweise herausfordernden Aufgaben professionell zu bewältigen. Alle Einsätze liefen im gewohnten Rahmen ab und konnten gut bewältigt werden.

Erfreulich ist, dass die Feuerwehr auch im Jahr 2025 keine Unfälle zu verzeichnen hatte. Es ist ein zentrales Anliegen des Kommandos, dass alle AdF nach Übungen oder Einsätzen gesund nach Hause kehren.

Nach sieben Jahren engagierter und erfolgreicher Tätigkeit als Kommandant der Feuerwehr Domat/Ems-Felsberg ist Ralf Caviezel per 31. Dezember 2025 von seinem Amt zurücktreten. Ihm gebührt ein grosser Dank für seinen herausragenden Einsatz und seine langjährige, umsichtige Führung der Feuerwehr.

Per 1. Januar 2026 hat Stephan Dürst die Funktion des Kommandanten übernommen. Zum neuen Vize-Kommandan-

ten wurde Roman Federspiel ernannt. Die Übergabe des Kommandos konnte gut vorbereitet werden, sodass alle notwendigen Anpassungen frühzeitig vorgenommen und direkt per 1. Januar 2026 umgesetzt werden konnten.

Dem Kommando und allen AdF gilt ein grosser Dank für ihren unermüdlichen Einsatz und ihr grosses Engagement zugunsten der Sicherheit der Bevölkerung.

JUGENDARBEIT

Die Offene Jugendarbeit Domat/Ems führte ihre Angebote im Jahr 2025 kontinuierlich weiter. Der Fokus lag auf sozialer Integration, Partizipation und Prävention. Mit ihren niederschweligen Angeboten leistete sie einen verlässlichen Beitrag zur kommunalen Jugendförderung und festigte ihre Rolle als Anlaufstelle für Jugendliche.

Der Jugendtreff Domat/Ems war ein zentraler Begegnungsort für Jugendliche im Alter von 13 bis 17 Jahren. Während der Öffnungszeiten nutzten zwischen 4 und 39 Jugendliche das Angebot. Neben Freizeit- und Sportaktivitäten fanden Gespräche sowie Beratungen statt, insbesondere zur Lehrstellensuche und zu Bildungsübergängen.

Ergänzend zum offenen Betrieb wurden verschiedene Projekte und Anlässe umgesetzt, darunter ein Yoga-Schnupperangebot sowie thematische Veranstaltungen mit externen Partnern wie dem Elternverein Domat/Ems und der Polizei. Wiederkehrende Höhepunkte im Jahresverlauf waren das Sommerfest, ein Herbstanlass, der Hot-Dog-Plausch, ein Waffelabend, die Backtage im Dezember sowie das Weihnachtsessen. Jugendliche beteiligten sich zudem an Anlässen der Kinder- und Jugendkommission.

Die Sport Nights in der Turnhalle Tuma Platta fanden bis zu den Sommerferien monatlich statt und wurden von jeweils 22 bis 27 Jugendlichen besucht. Die mobile Jugendarbeit wurde punktuell durchgeführt, unter anderem während der Fasnacht, und diente der Kontaktpflege im öffentlichen Raum sowie der Unterstützung bei Nachbarschaftsanliegen.

Der Jugendraum wurde im Berichtsjahr zehnmal vermietet. Das Jugend-Putzteam engagierte sich im Rahmen von Sackgeldjobs bei der Reinigung des Jugendtreffs und sammelte dabei praktische Erfahrungen. Die Teilnahme an Netzwerktreffen des Dachverbandes jugend.gr sowie die Unterstützung der Kinder- und Jugendkommission waren weitere Bestandteile der Arbeit der Leitung der Jugendarbeit. Zudem konnte eine zweite Betreuungsperson für den Jugendtreff und die Sport Night gewonnen werden.

Insgesamt war das Jahr 2025 geprägt von Kontinuität, Präsenz und regelmässigem Kontakt mit Jugendlichen. Die Jugendarbeit Domat/Ems leistete damit einen stabilen und nachhaltigen Beitrag zur Jugendförderung in der Gemeinde.

GESETZLICHE SOZIALHILFE

Die Sozialhilfe ist ein Spiegel der Gesellschaft, und da sich diese stetig weiterentwickelt, verändern sich auch die Anforderungen an die Sozialhilfebehörden. Die Arbeit wird dadurch nicht nur vielfältiger, sondern auch zunehmend komplexer. Die unterstützten Personen weisen oft mehrere Problemlagen gleichzeitig auf, etwa Arbeitslosigkeit, gesundheitliche Einschränkungen, psychische Belastungen oder Schulden.

Die berufliche und soziale Integration von Sozialhilfebeziehenden stellt dabei eine besonders anspruchsvolle Aufgabe dar. Insbesondere Personen mit geringer formaler Ausbildung, fehlenden Sprachkenntnissen oder gesundheitlichen Beeinträchtigungen haben oft erschwerte Voraussetzungen für einen Wiedereinstieg in den ersten Arbeitsmarkt. Um diesen Herausforderungen zu begegnen, betreibt die Gemeinde seit rund zehn Jahren ein dem Werkbetrieb angegliedertes Einsatzprogramm. Dieses bietet Sozialhilfeempfangenden vielfältige Einsatzmöglichkeiten und dient als gezielte Integrationsmassnahme. Ziel des Programms ist es, den betroffenen Personen eine verlässliche Tagesstruktur zu vermitteln, ihre Arbeitsfähigkeit zu stabilisieren und sie schrittweise an den ersten Arbeitsmarkt heranzuführen.

Übersicht Sozialhilfefälle 2025

	Anzahl Fälle	Unterstützte Personen
Sozialhilfefälle per 1.1.2025	54	115
Neue Sozialhilfefälle (Fallaufnahme)	43	59
Abgeschlossene Sozialhilfefälle (Fallabschluss)	32	48
Sozialhilfefälle per 31.12.2025	65	126

GEMEINDEBIBLIOTHEK

Die Schul- und Gemeindebibliothek wurde 1968 von Frau Eleonora Vieli gegründet und befindet sich im Kulturhaus, an zentraler Lage. Die Räumlichkeiten erstrecken sich über zwei Stockwerke und umfassen rund 300 m². Finanziert wird sie grösstenteils durch die Gemeinde, durch Abonnement-einnahmen sowie durch Beiträge des Kantons, der einen Teil der Medienkosten übernimmt.

Neben Büchern können auch Filme, Hörbücher, Tonies, Gesellschaftsspiele, Zeitschriften sowie ausgewählte Spielsachen ausgeliehen werden. Rund 16'000 Medien in Deutsch, Romanisch, Italienisch und Englisch stehen zur Ausleihe zur Verfügung. Mit DibiOst (Digitale Bibliothek Ostschweiz) und mlol (Media Library Italian) können noch elektronische Medien genutzt werden.

Die Bibliothek hat den Auftrag, die bibliothekarische Grundversorgung der Emser Bevölkerung sowie der Schülerinnen und Schüler sicherzustellen. Sie ist eine Grundeinrichtung für Bildung, Begegnung, Kultur und Freizeit und richtet sich an alle Bevölkerungs- und Altersgruppen. Seit Januar 2023 ist das Kinderabo für alle Emser Kinder von 0 bis 16 Jahre gratis.

Die Bibliothek führt jährlich Buchstarts für Kinder von 1 bis 3 Jahren und eine Bezugsperson durch. In der 2. Klasse besuchen die Kinder zusammen mit einer Bibliothekarin im Rahmen der Leseförderung während eines Jahres einmal die Woche die Bibliothek. Im Lesetandem wird mit dem Kind während 30 Minuten gelesen. Der SprachTreff, ein Angebot, das vom Amt für Migration des Kantons Graubünden getragen wird, findet regelmässig statt. Die Veranstaltungen



Martina Willi Bugmann hat die Bibliotheksleitung per 1. Januar 2026 an Daniela Alig Joos (rechts im Bild) übergeben.

bilden ebenfalls ein wichtiges Standbein. So werden Lesungen, Vorträge, Vorlesetage, Spielabende und vieles mehr für Erwachsene und Kinder kostenlos angeboten. Sie stärken das lokale Gemeinschaftsleben und fördern langfristig die Lesefreude und das Bildungsinteresse. Seit neustem ist die Bibliothek auch eine Saatgutbibliothek.

Die Bibliothek ist ein Ort, wo man Kontakte knüpft, sich austauscht und verweilen darf. Sie ist ein Treffpunkt ohne Konsumzwang, Ort verschiedenster Aktivitäten und der Integration.

ENERGIESTADT

Im Jahr 2017 wurde die Gemeinde Domat/Ems als «Energiestadt» zertifiziert und trägt seither das Label, das für eine nachhaltige kommunale Energiepolitik steht. Nach der erfolgreichen Erstzertifizierung folgte 2021 das erste Re-Audit, das mit einem positiven Ergebnis abgeschlossen wurde. Nun konnte auch das zweite Re-Audit im Jahr 2025 erfolgreich durchgeführt werden.

Bei der Erstzertifizierung im Jahr 2017 erreichte die Gemeinde Domat/Ems 62 Prozent der maximal möglichen Punktzahl. Im Rahmen der ersten Rezertifizierung im Jahr 2021 konnte das Ergebnis auf 66 Prozent gesteigert werden, was die kontinuierliche Verbesserung der energiepolitischen Massnahmen der Gemeinde widerspiegelte. Das aktuelle Ergebnis im Rahmen der zweiten Rezertifizierung 2025 zeigt eine weitere Steigerung auf 71 Prozent.

In den letzten vier Jahren hat die Gemeinde erneut gezeigt, dass ihr eine nachhaltige Energiepolitik wichtig ist. Ein gutes Beispiel dafür ist das etablierte Förderprogramm für Gebäudesanierungen und -umbauten. Die energetische Sanierung der gemeindeeigenen Gebäude wurde konsequent fortgeführt, wodurch die Gemeinde nicht nur ihre eigene Energieeffizienz verbessert hat, sondern auch als Vorbild für private und gewerbliche Sanierungen dient.

Ein weiterer Schritt war die Einführung einer Energie- und Solarberatung, die es den Bürgerinnen und Bürgern sowie Unternehmen ermöglicht, gezielte Unterstützung bei der Optimierung ihrer Heizung, Stromerzeugung oder Gebäudehülle zu erhalten.

Im Bereich Verkehr ist insbesondere die Einführung von Tempo 30 südlich der Bahnlinie hervorzuheben. Diese Massnahme trägt nicht nur zur Verbesserung der Luftqualität und Lärminderung bei, sondern fördert auch die Sicherheit und Lebensqualität der Anwohnerinnen und Anwohner.

Die kontinuierlichen Fortschritte, welche die Gemeinde im Bereich Energiepolitik und Nachhaltigkeit erzielt hat, zeigen, dass die Gemeinde ihre Verantwortung ernst nimmt und kontinuierlich an einer umweltbewussten Entwicklung arbeitet.

TECHNISCHE BETRIEBE UND UMWELT

Technische Betriebe

Die Technischen Betriebe und Umwelt der Gemeinde Domat/Ems entwickeln sich kontinuierlich weiter, um den vielfältigen und wachsenden Anforderungen gerecht zu werden. Sie betreuen ein breites Spektrum an Aufgaben, die den Alltag der Einwohnerinnen und Einwohner direkt betreffen. Dazu gehören die Wasser- und Abwasserversorgung, die Abfallwirtschaft, die Pflege des Friedhofs, die Betreuung von Spielplätzen und Freizeitanlagen, die Forst- und Alpwirtschaft sowie die Pflege und Instandhaltung sämtlicher gemeindeeigener Grünflächen und Strassen inklusive Winterdienst. Im Rahmen der Forstwirtschaft wird das Holz aus den heimischen Wäldern teilweise in der gemeindeeigenen Sägerei verarbeitet und kommt so der Gemeinde und der Bevölkerung zugute.

Die Vielfalt dieser Aufgaben zeigt, wie breit das Wirken der Technischen Betriebe ist und wie viele Bereiche des täglichen Lebens direkt von ihrer Arbeit profitieren. Jede Aufgabe erfordert Fachwissen, sorgfältige Planung und ein hohes Mass an Organisation, damit die Dienstleistungen zuverlässig und nachhaltig erbracht werden können.

Die Gemeinde verändert sich laufend. Sie wird urbaner, die Strukturen werden vielseitiger und die Bedürfnisse der Bevölkerung komplexer. Dies wirkt sich direkt auf die Arbeit



Neophyteneinsatz mit Schulklassen

der Technischen Betriebe aus. Um den steigenden Anforderungen gerecht zu werden, werden Strukturen und Abläufe kontinuierlich angepasst. Zudem werden fortlaufend Investitionen in die Infrastruktur und in Maschinen getätigt, um die Arbeit effizienter zu gestalten und die Qualität der Dienstleistungen für die Bevölkerung langfristig sicherzustellen.

Im Jahr 2025 gab es einen Wechsel in der Betriebsleitung. Gian-Andrea Lombris übergab die Leitung an Thomas Jurt. An dieser Stelle bedankt sich die Gemeinde herzlich bei Gian-Andrea Lombris für sein langjähriges Engagement und die hervorragende Arbeit, die er für die Technischen Betriebe und die Einwohnerinnen und Einwohner von Domat/Ems geleistet hat.

Das Team umfasst rund 14 festangestellte Mitarbeitende, unterstützt von Teilzeitkräften und Teilnehmende des Einsatzprogramms für Sozialhilfebeziehende. Mit ihrem Wissen und Engagement sorgen sie dafür, dass die täglichen Aufgaben zuverlässig und professionell erledigt werden.

Biodiversität im Siedlungsgebiet

Die Technischen Betriebe und Umwelt der Gemeinde Domat/Ems setzen sich aktiv für die Förderung der Biodiversität innerhalb des Siedlungsgebiets ein. Als Pilotgemeinde des Kantons Graubünden wurde ein umfassendes Konzept entwickelt, das zeigt, wie naturnahe Lebensräume auch in bebauten Bereichen geschaffen, gepflegt und langfristig erhalten werden können. Ziel ist es, wertvolle Lebensräume für Pflanzen und Tiere zu vernetzen und gleichzeitig die Lebensqualität der Bevölkerung zu erhöhen.



Rekultivierung Deponie Plarena

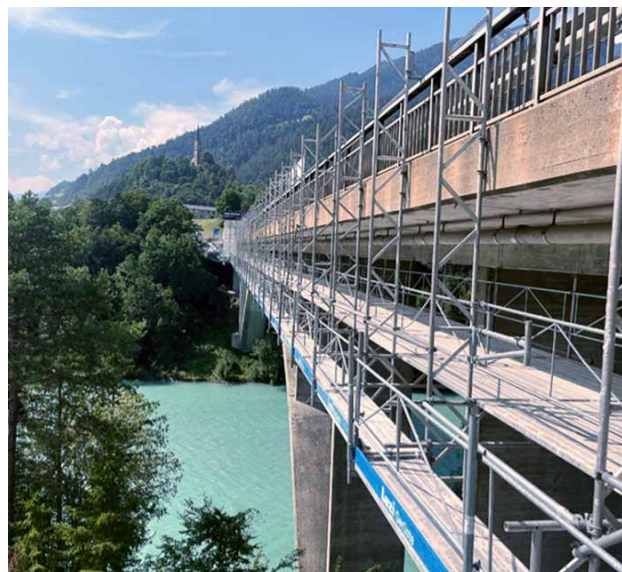
Im Jahr 2025 wurden sämtliche gemeindeeigenen Flächen systematisch erfasst und hinsichtlich ihres ökologischen Potenzials bewertet. Dadurch konnte genau festgestellt werden, wo Aufwertungen sinnvoll sind und welche Massnahmen den grössten Nutzen für Artenvielfalt, Klima und Lebensqualität bringen. Die konkreten ökologischen Aufwertungen der Flächen beginnen im Jahr 2026. Geplant sind unter anderem die naturnahe Gestaltung von Grünflächen, Schularealen und weiteren Aussenräumen. Ziel ist es, lebendige Freiräume zu schaffen, die die Artenvielfalt fördern, das Mikroklima positiv beeinflussen und einen Beitrag zur Anpassung an den Klimawandel leisten.

Ein zentraler Bestandteil des Projekts ist die Einbindung der Bevölkerung. Im Berichtsjahr leisteten Schulklassen, Vereine und Organisationen zusammen über 3'000 Stunden Einsatz bei der Entfernung von Neophyten. Auf diese Weise wird Biodiversität nicht nur sichtbar, sondern auch erlebbar und verständlich.

Geschiebesammler Val Parghera

Im Jahr 2025 wurde der Geschiebesammler der Rufe Val Parghera in Zusammenarbeit mit der Firma Mettler Prader AG entleert. Diese Massnahme dient der Sicherheit sowie dem langfristigen Unterhalt des Geschiebesammlers und der angrenzenden Infrastruktur.

Durch die fachgerechte Entleerung und Kontrolle wird die Funktionsfähigkeit des Schutzbauwerks sichergestellt und das Risiko von Verklausungen oder Schäden deutlich reduziert. Insgesamt wurden rund 46'000 Kubikmeter Material aus dem Geschiebesammler entfernt. Das Material wurde in



Rheinbrücke Tamins eingerüstet für die Montage der Trinkwasserleitung

unmittelbarer Nähe deponiert, fachgerecht eingebaut und anschliessend rekultiviert.

Die Rufe Val Parghera ist weiterhin aktiv und führt im Durchschnitt rund 10'000 Kubikmeter Material pro Jahr mit sich. Seit dem Jahr 2013 wurden insgesamt rund 700'000 Kubikmeter Material aus der Rufe entnommen und deponiert.

Die Arbeiten erfolgten in enger Absprache mit einer bodenkundlichen Baubegleitung sowie der Landwirtschaft, um eine fachgerechte Ausführung und den Schutz der betroffenen Flächen sicherzustellen.

Wasserversorgung

Die Umsetzung der Trinkwasserverbindung Tamins war im Jahr 2025 ein zentrales Projekt der Wasserversorgung Domat/Ems. Rund ein Jahr nach Inbetriebnahme der neuen Druckerhöhungsanlage Vial kann nun eine erste Bilanz gezogen werden. Insgesamt wurden 210'000 Kubikmeter Trinkwasser über die Anlage in das Leitungsnetz von Domat/Ems eingespeist. Das entspricht 25 Prozent der gesamten Fördermenge. Zusammen mit den Quellwassermengen aus Domat/Ems beträgt der gesamte Quellwasserzufluss 46 Prozent. Der Rest von 54 Prozent wird als Grundwasser, hauptsächlich über das Grundwasserpumpwerk Bagliel, bereitgestellt.

Ein sichtbares Zeichen des Projekts war die Einrüstung der Rheinbrücke Tamins zur Montage der neuen Trinkwasser-

leitung. Dies war ein anspruchsvolles technisches Vorhaben, das erfolgreich umgesetzt wurde.

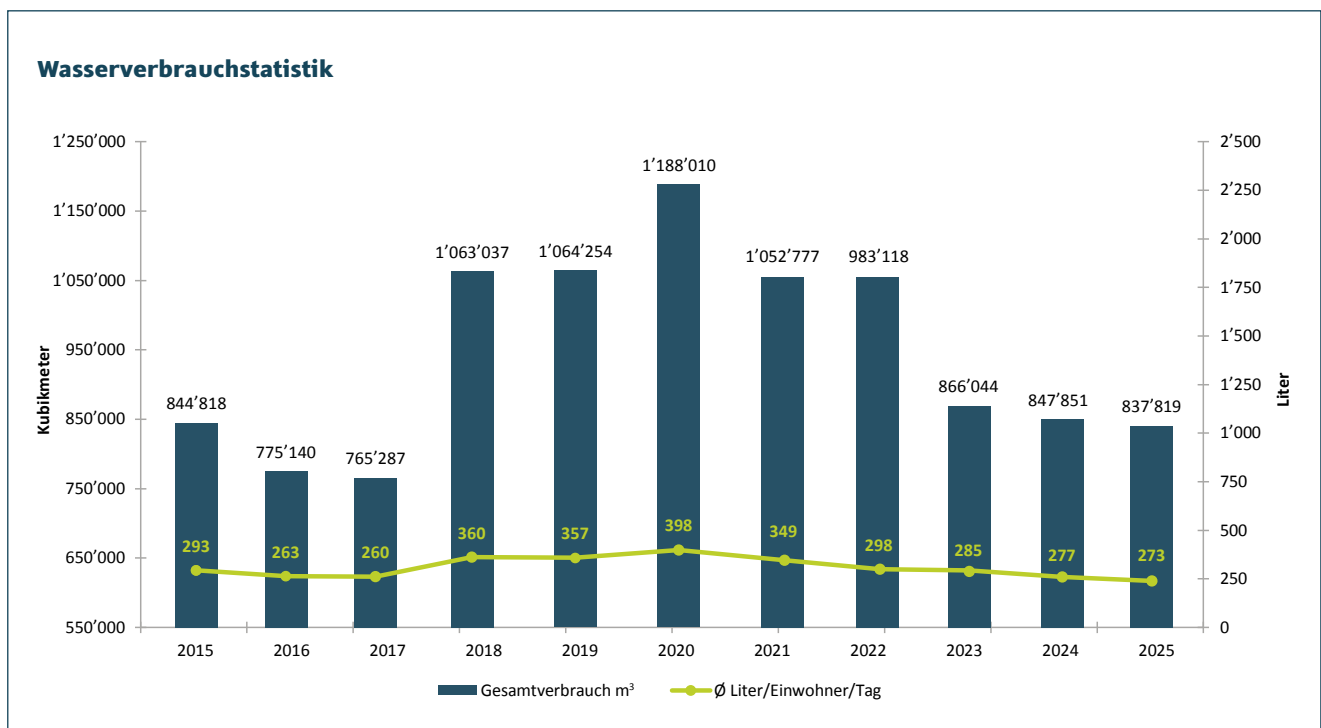
Der Wasser-Jahresverbrauch lag bei 837'819 Kubikmetern und damit leicht, das heisst rund ein Prozent oder etwa 10'000 Kubikmeter, unter dem Vorjahreswert.

Neben der Versorgungssicherheit stand auch die Qualität des Trinkwassers im Mittelpunkt. Die üblichen Qualitätsmessungen wurden im Jahr 2025 intensiviert, und alle Proben erfüllten die gesetzlichen Vorgaben gemäss der Verordnung über Trinkwasser sowie Wasser in öffentlich zugänglichen Bädern und Duschanlagen.

Spielplätze und Freizeitgestaltung

Die Gemeinde setzt weiterhin auf die Verbesserung der Freizeitmöglichkeiten für alle Altersgruppen. Am Spielplatz La Val wurde ein neuer Zaun installiert, um den Mulingbach sicher abzugrenzen. Am angrenzenden Vita-Parcours wurden zwei Turnposten durch moderne Geräte ersetzt. Diese Massnahmen wurden in Zusammenarbeit mit dem Zivilschutz umgesetzt.

In den vergangenen vier Jahren konnte bereits die Hälfte der insgesamt fünfzehn Posten am Vita-Parcours erneuert werden. Auch für das Jahr 2026 sind weitere Erneuerungen von zwei Turngeräten geplant. Durch die kontinuierliche Modernisierung der Spiel- und Bewegungsanlagen erhalten die





Neu erstellter Turnposten am Vita-Parcour

Bewohnerinnen und Bewohner attraktive und sichere Möglichkeiten für Bewegung und Spiel.

Im Gebiet Plong Vaschnaus wurde eine neue Feuerstelle erstellt, die als Treffpunkt für Familien, Vereine und Gruppen dient. Die Anlage bietet die Gelegenheit, gemeinsam Zeit in der Natur zu verbringen, zu grillieren oder kleine Feste zu feiern. Das Umfeld wurde naturnah gestaltet, sodass die Feuerstelle gut in die Landschaft integriert ist und sowohl Besucherinnen und Besucher als auch die Natur davon profitieren.

Abfallwirtschaft

Die Entsorgungsstelle Plong Muling wurde auch im Jahr 2025 intensiv genutzt. Auf dem Recyclingplatz wurden 308 Tonnen Sperrgut gesammelt und zur thermischen Verwertung an die Kehrichtverbrennung GEVAG in Trimmis geliefert. Im Vergleich zum Vorjahr bedeutet dies einen leichten



Neue Feuerstelle Plong Vaschnaus

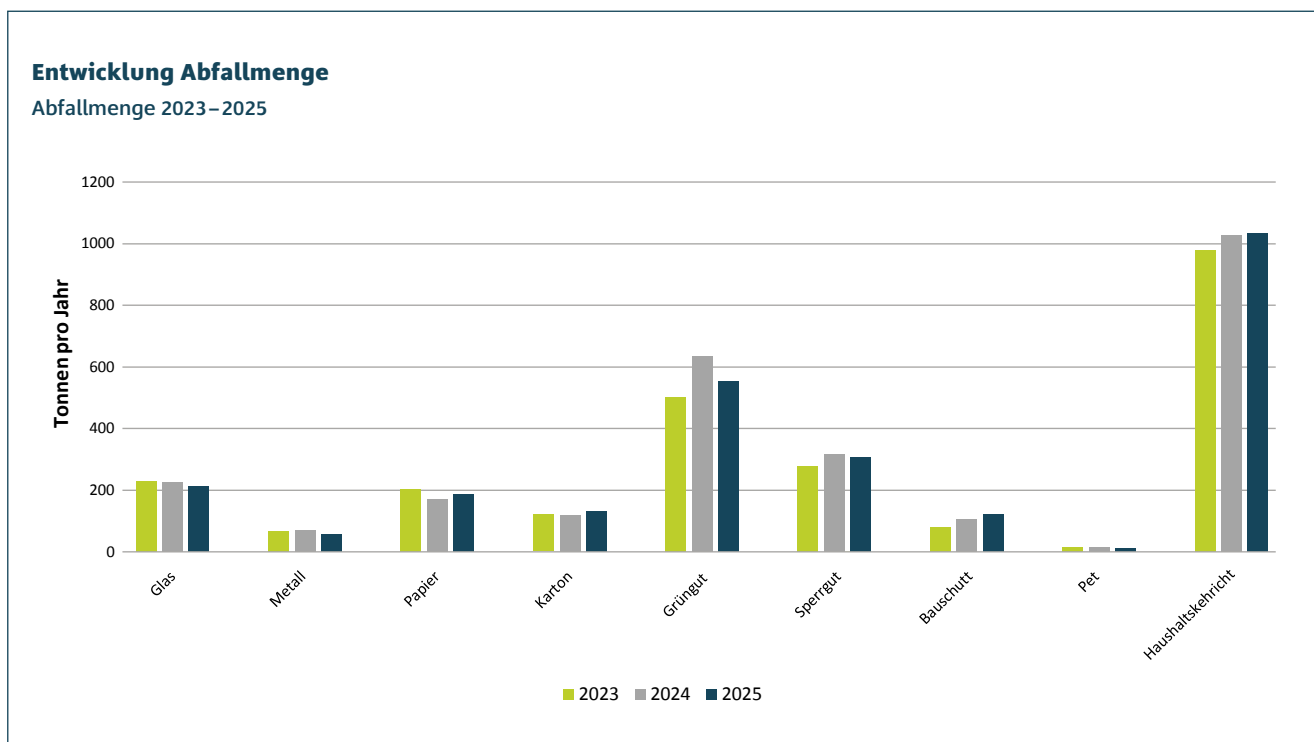
Rückgang von knapp 3 Prozent. Pro Einwohnerin und Einwohner entspricht dies einem Rückgang von 38 Kilogramm im Jahr 2024 auf 37 Kilogramm im Jahr 2025.

Die Sammlung von Grüngut ist insgesamt rückläufig. Seit 2024 darf das angelieferte Material aufgrund von Qualitätsanforderungen nicht mehr in die Biogasverwertung überführt werden. Die Bewirtschaftung erfolgt nun in Zusammenarbeit mit Axpo Biomasse und der Kompostierungsanlage in Landquart. Im Jahr 2025 wurden insgesamt 554 Tonnen Grüngut geschreddert und zur Kompostierung abtransportiert. Dies stellt einen Rückgang von 13 Prozent gegenüber dem Jahr 2024, aber eine Zunahme von 10 Prozent gegenüber dem Jahr 2023 dar.

Eine zunehmende Entwicklung zeigte sich bei der Annahme von Bauschutt. In den letzten drei Jahren stieg die Menge



Abtransport von Grüngut mit Schredder und Lastwagen mit Schubböden



jährlich um etwa 20 Tonnen. Im Jahr 2025 wurden insgesamt 121 Tonnen Bauschutt angenommen, was einem Anstieg von 12 Prozent im Vergleich zum Vorjahr entspricht.

Seit dem Jahreswechsel 2025/2026 wird auf dem Recyclingplatz Plong Muling auch die Kunststoffsammlung RecyBag angeboten. Die Rollen können bei der Einwohnerkontrolle, beim Recyclingplatz und in der Coop-Filiale in Domat/Ems bezogen werden. Die gefüllten Säcke können sowohl beim Recyclingplatz als auch bei Coop zurückgegeben werden. Die Abholung und Disposition erfolgt gemeinsam mit der PET-Sammlung. Damit bietet die Gemeinde Domat/Ems den Einwohnerinnen und Einwohnern nun eine vollständige Dienstleistung für die Kreislaufwirtschaft von Kunststoff an.

Abfallbewirtschaftungsverband Mittelbünden AVM

Beim AVM zeigen die Entsorgungszahlen insgesamt nur geringe Veränderungen gegenüber dem Vorjahr. Die Sammlung von Haushaltskehricht stieg leicht auf insgesamt 1'033 Tonnen, was einer marginalen Zunahme von 0,5 Prozent entspricht.

Bei den Recyclinggütern zeigte sich ein gemischtes Bild. Die Glas-Sammlung ging um rund 5 Prozent zurück, während die Menge an Altmetall um etwa 16 Prozent sank. Gleichzeitig stieg die Sammlung von Papier um 9 Prozent, und Karton legte um rund 11 Prozent zu.

Friedhof und Bestattung

Im Jahr 2025 konnte der Schräglift auf dem Friedhof erfolgreich in Betrieb genommen werden. Nach der Übergabe an den Technischen Betrieb im Oktober 2025 bis Ende Januar 2026 wurden insgesamt 7'100 Fahrten registriert, was einem Durchschnitt von etwa 50 Fahrten pro Tag entspricht. Die reine Fahrzeit der Schrägliftkabine betrug im Berichtsjahr 81 Stunden.

Im Bestattungswesen wurden 26 Bestattungen durchgeführt. Im Vergleich zum Vorjahr, in dem 32 Bestattungen stattfanden, bedeutet dies einen Rückgang von etwa 20 Prozent. Dieser Rückgang spiegelt den anhaltenden Trend zu freien Bestattungsarten ohne Grabmal wider. Urnenbestattungen in Nischen, Feldern und Gemeinschaftsgräbern machten 73 Prozent der Fälle aus, während Grabfelder für Erd- und Urnenbestattungen mit 27 Prozent nahezu unverändert blieben.

Alpwirtschaft

Auch im Jahr 2025 wurde auf den Alpen Ranasca und Urtgicla fleissig gearbeitet. Die Bewirtschaftung der Alpen trägt zu einer artenreichen Kulturlandschaft und einem geordneten Weidebetrieb bei. Auf beiden Alpen wurden neue Brunnenplätze mit schön gestalteten Holzbrunnen erstellt. Diese dienen der Wasserversorgung des Viehs und kommen zugleich Wanderern zugute. Gleichzeitig sind sie ein attraktiver Blickfang in der alpinen Landschaft.



Installation Holzbrunnen Alp Ranasca

Neben den Brunnen wurden Alpstrassen gepflegt und Weiden abgegrenzt. Diese Arbeiten tragen dazu bei, dass die Alpen auch in Zukunft als produktive und naturnahe Lebensräume erhalten bleiben.

Die aktive Pflege der Alpen durch Mitarbeitende der Gemeinde sichert nicht nur die Lebensgrundlage für das Vieh, sondern stärkt auch die Verbindung der Bevölkerung zur alpinen Landschaft und den traditionellen Werten der Region.

Forstbetrieb

Der Gemeindewald wurde im Jahr 2025 intensiv gepflegt, um langfristig stabil, vielfältig und zukunftsfähig zu bleiben. Auf einer Fläche von rund 16 Hektaren wurden Pflegearbeiten vom Jungwald bis hin zum Stangenholz durchgeführt. Besonders bei der Bekämpfung der Waldrebe wurde das Bergwaldprojekt unterstützend einbezogen.

Auf insgesamt 14 Hektaren Waldfläche wurden 3'383 Kubikmeter Holz genutzt. Ziel der Holzschläge war es, die natürliche Verjüngung zu fördern und die Stabilität der verbleibenden Bestände zu verbessern. Wo zu wenig Nachwuchs vorhanden war, wurden gezielt Lichtöffnungen geschaffen. Die Eingriffe erfolgten sowohl im Schutzwald als auch im Wirtschaftswald und auf Biodiversitätsflächen.

Im Schutzwald betrafen die Massnahmen die Gebiete Valauta und Spundatscha, im Wirtschaftswald das Gebiet Plong dil Pre. Ein weiterer Holzschlag diente der gezielten Förderung der Eibe im Biodiversitätswald im Bereich Zunas. Zusätzlich wurden eine Sicherheitsholzerei entlang der Swissgrid-Leitung und eine Schneisenholzerei in der Bergzone Ost umgesetzt. Sämtliche Holzereiarbeiten wurden vom eigenen



Baumfällung mit Schulklasse

Forstteam durchgeführt. Der Holztransport erfolgte zu rund 50 Prozent bodengestützt mit eigenen Maschinen und zu rund 50 Prozent mit Seilkran, bei Bedarf kam zusätzlich ein Helikopter zum Einsatz.

Der Gemeindewald blieb im Berichtsjahr weitgehend von grösseren Schadereignissen verschont. Lediglich im September traten kleinere Borkenkäfernester auf, wobei insgesamt 154 Kubikmeter Schadholz anfielen.

Zum Schutz der jungen Bäume wurden im Gebiet Valauta gemeinsam mit dem Zivilschutz zwei feste Wildschutzzäune mit einer Gesamtlänge von 325 Metern erstellt. Auf verschiedenen Flächen wurden weitere Schutzmassnahmen gegen Wildverbiss umgesetzt und rund 13'800 Jungpflanzen geschützt.

Die Pflege der Lebensräume hatte einen hohen Stellenwert. Beim jährlichen Hegetag engagierten sich 33 Jägerinnen und Jäger der Sektion Valauta an mehreren Einsatzorten. Biotoppflegemassnahmen wurden umgesetzt, Hordengatter erstellt und eine Weide von Brombeeren befreit.

Ein besonderer Schwerpunkt lag zudem auf der Öffentlichkeitsarbeit. Erstmals fand die Waldtrophy statt, bei der 40 Schülerinnen und Schüler der fünften Klasse den Wald besuchten und spannende Einblicke in seine vielfältigen Funktionen erhielten.

FINANZEN UND STEUERN

Im Bereich Finanzen und Steuern kann gegenüber dem Budget ein Mehrertrag von rund 1.25 Mio. verzeichnet werden.

Allgemeine Gemeindesteuern

Bei den Einkommenssteuern der natürlichen Personen für die früheren Jahren sind Mehreinnahmen von rund 619'000 Franken zu verzeichnen. Ebenfalls liegen die Einnahmen der Vermögenssteuern der natürlichen Personen des Rechnungsjahrs (+201'000) wie der Vorjahre (+162'000) über den budgetierten Erträgen. Die grösste Abweichung ist bei den Steuern der juristischen Personen zu verzeichnen (-929'000).

Sondersteuern

Im Bereich der Sondersteuern wurden rund 721'000 Franken höhere Erträge generiert. Diese Mehreinnahmen sind bei den Grundstückgewinnsteuern (+441'000) sowie bei den Handänderungssteuern (+280'000) eingegangen.

Konzessionen

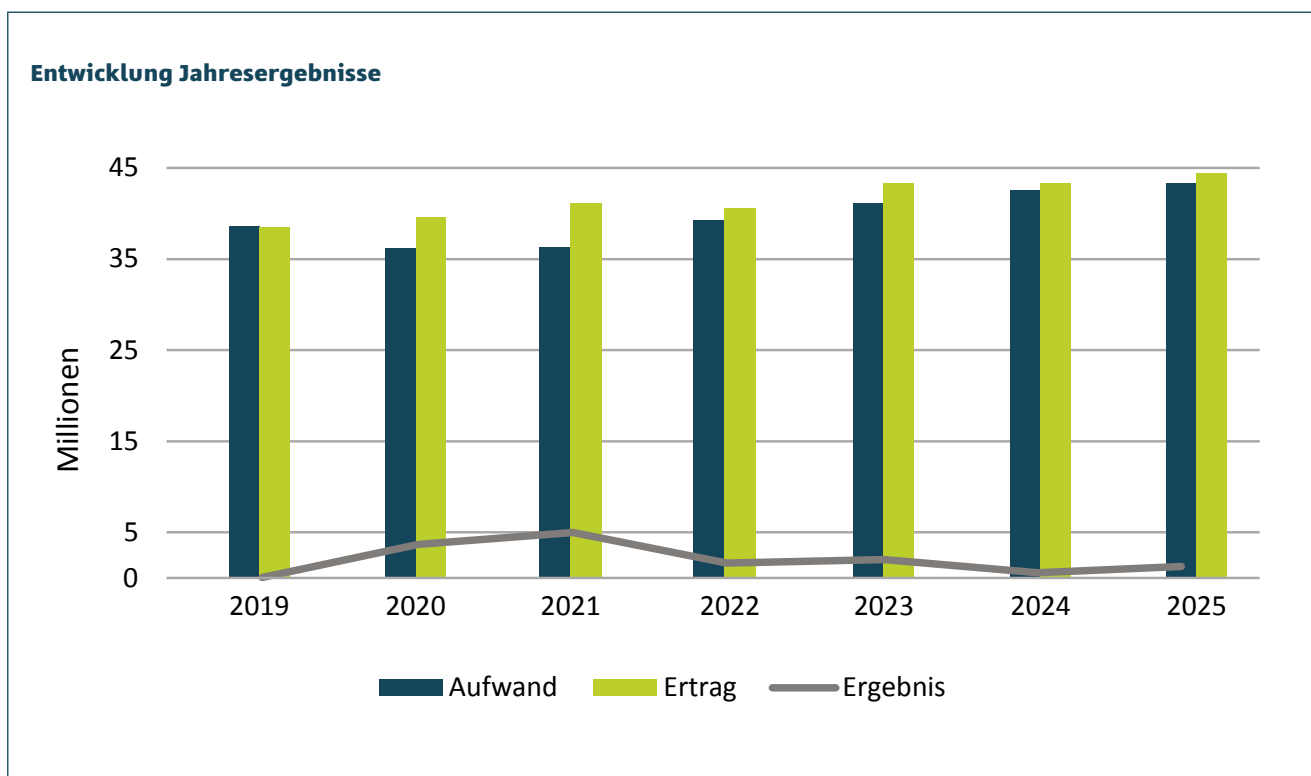
Bei den Kieskonzessionen sind rund 196'000 Franken weniger Einnahmen gegenüber dem Budget zu verzeichnen.

Zinsen

Hauptsächlich aufgrund einer ausserordentlich hohen Zusatzdividende einer Aktiengesellschaft konnten Mehreinnahmen von rund 570'000 Franken realisiert werden.

Finanzvermögen

Durch Marktwertanpassungen bei den Wertschriften sind Kursverluste von 477'000 angefallen. Dem gegenüber stehen Kursgewinne von 914'000, welche grösstenteils durch Aufwertung der Calanda Holding-Aktien entstanden sind.



IV JAHRESRECHNUNG

ERFOLGSAUSWEIS

		Rechnung 2025	Budget 2025
ERFOLGSRECHNUNG			
Betrieblicher Aufwand			
30	Personalaufwand	17'991'556.31	17'786'500
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	6'723'113.41	6'884'585
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	5'187'489.45	5'412'700
35	Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	208'645.31	193'900
36	Transferaufwand	9'454'495.38	9'044'100
37	Durchlaufende Beiträge		
	Total Betrieblicher Aufwand	39'565'299.86	39'321'785
Betrieblicher Ertrag			
40	Fiskalertrag	27'136'176.75	26'317'000
41	Regalien und Konzessionen	1'213'410.97	1'447'000
42	Entgelte	5'335'522.90	5'075'500
43	Verschiedene Erträge	30'000.00	20'000
45	Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen	1'048'708.34	987'000
46	Transferertrag	3'936'295.06	4'022'700
47	Durchlaufende Beiträge		
	Total Betrieblicher Ertrag	38'700'114.02	37'869'200
	Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	-865'185.84	-1'452'585
34	Finanzaufwand	725'528.03	322'200
44	Finanzertrag	2'371'258.03	852'200
	Ergebnis aus Finanzierung	1'645'730.00	530'000
	Operatives Ergebnis	780'544.16	-922'585
38	Ausserordentlicher Aufwand	15'400.00	
48	Ausserordentlicher Ertrag	631'428.50	581'011
	Ausserordentliches Ergebnis	616'028.50	581'011
	Gesamtergebnis Erfolgsrechnung	1'396'572.66	-341'574
	(+ = Ertragsüberschuss / - = Aufwandüberschuss)		

FINANZIERUNGS AUSWEIS

	Rechnung 2025	Budget 2025	
INVESTITIONSRECHNUNG			
Investitionsausgaben			
50	Sachanlagen	19'211'508.26	25'135'000
51	Investitionen auf Rechnung Dritter		
52	Immaterielle Anlagen		
54	Darlehen		
55	Beteiligungen, Grundkapitalien		
56	Eigene Investitionsbeiträge	324'219.98	200'000
58	Ausserordentliche Investitionen		
	Total Investitionsausgaben	19'535'728.24	25'335'000
Investitionseinnahmen			
60	Übertragung von Sachanlagen in das Finanzvermögen		
61	Rückerstattungen	2'213.34	
62	Abgang immaterielle Anlagen		
63	Investitionsbeiträge	4'026'419.92	2'261'000
64	Rückzahlung von Darlehen		
65	Übertragung von Beteiligungen		
66	Rückzahlung eigener Investitionsbeiträge		
68	Ausserordentliche Investitionseinnahmen		
	Total Investitionseinnahmen	4'028'633.26	2'261'000
	Ergebnis Investitionsrechnung	-15'507'094.98	-23'074'000
	Selbstfinanzierung	5'631'599.08	4'183'126
	Finanzierungsergebnis	-9'875'495.90	-18'890'874
	(+ = Finanzierungsüberschuss / - = Finanzierungsfehlbetrag)		

ERFOLGSRECHNUNG

Erfolgsrechnung Zusammenzug		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	Erfolgsrechnung	43'285'486.52	44'682'059.18	43'375'485	43'033'911	42'744'942.59	43'176'297.92
	Nettoergebnis	1'396'572.66			341'574	431'355.33	
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG	4'939'252.47	1'211'652.71	5'174'800	1'182'011	5'126'285.24	1'211'096.08
	Nettoergebnis		3'727'599.76		3'992'789		3'915'189.16
1	ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT	1'032'277.30	547'220.46	1'081'300	512'900	1'146'722.75	536'799.60
	Nettoergebnis		485'056.84		568'400		609'923.15
2	BILDUNG	18'575'043.79	2'487'135.90	18'249'185	2'516'900	18'019'714.90	2'396'321.26
	Nettoergebnis		16'087'907.89		15'732'285		15'623'393.64
3	KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIRCHE	951'989.29	5'254.00	900'300	500	1'044'447.17	1'180.00
	Nettoergebnis		946'735.29		899'800		1'043'267.17
4	GESUNDHEIT	3'063'247.79	1'607.10	2'683'500	65'000	3'239'533.98	40'437.20
	Nettoergebnis		3'061'640.69		2'618'500		3'199'096.78
5	SOZIALE SICHERHEIT	4'222'129.94	2'270'067.45	4'408'900	2'050'000	4'077'764.80	2'226'877.97
	Nettoergebnis		1'952'062.49		2'358'900		1'850'886.83
6	VERKEHR	2'009'992.82	189'914.23	2'093'400	165'000	2'054'440.21	181'818.58
	Nettoergebnis		1'820'078.59		1'928'400		1'872'621.63
7	UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	3'840'442.77	3'001'688.64	3'967'900	2'781'500	3'228'038.96	2'510'925.76
	Nettoergebnis		838'754.13		1'186'400		717'113.20
8	VOLKSWIRTSCHAFT	3'504'760.06	2'886'859.30	4'053'000	3'313'700	3'329'307.17	2'752'792.23
	Nettoergebnis		617'900.76		739'300		576'514.94
9	FINANZEN UND STEUERN	1'146'350.29	32'080'659.39	763'200	30'446'400	1'478'687.41	31'318'049.24
	Nettoergebnis	30'934'309.10		29'683'200		29'839'361.83	

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Erfolgsrechnung		43'285'486.52	44'682'059.18	43'375'485	43'033'911	42'744'942.59	43'176'297.92
Nettoergebnis		1'396'572.66			341'574	431'355.33	
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG	4'939'252.47	1'211'652.71	5'174'800	1'182'011	5'126'285.24	1'211'096.08
Nettoergebnis			3'727'599.76		3'992'789		3'915'189.16
0110	Legislative	127'894.19		164'700		145'249.44	
3000.01	Entschädigungen, Sitzungs-/Taggelder	65'873.75		81'000		72'170.00	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	4'336.50		6'000		4'755.20	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	169.95		100		184.20	
3055.00	AG-Beiträge an KK-Taggeldversicherungen	31.65		100		102.20	
3102.01	Abstimmungsunterlagen	19'434.95		32'000		24'412.75	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	119.00		3'000		194.00	
3130.02	Porti	19'599.04		22'000		20'269.34	
3132.01	easyvote-Abstimmungshilfe	4'541.55		4'500		4'249.95	
3132.04	Externe Rechnungsprüfung	7'567.00		8'000		7'567.00	
3170.00	Reisekosten und Spesen	6'220.80		8'000		11'344.80	
0120	Exekutive	607'285.98	2'162.00	644'600	8'800	650'708.60	10'964.20
3000.00	Löhne Gemeindevorstand	361'776.60		366'000		337'771.70	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	27'000.80		29'000		25'435.05	
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	35'499.90		36'000		33'263.40	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	982.50		1'000		915.35	
3053.01	Personal-Haftpflichtversicherung	8'733.90		10'000		8'492.40	
3055.00	AG-Beiträge an KK-Taggeldversicherungen	2'496.90		2'100		2'307.60	
3102.00	Drucksachen, Publikationen	6'521.70		8'000		6'571.95	
3102.02	Publikationsorgan "Ruinaulta"	8'269.65		10'000		8'451.25	
3130.01	Telefongebühren	3'000.00		3'000		3'000.00	
3132.00	Honorare externe Berater, Gutachter	64'767.41		60'000		76'625.02	
3132.02	Bevölkerungsumfrage	-12'736.70				38'064.80	
3132.03	Strategische Gemeindeentwicklung	58'391.80		65'000		74'555.13	
3132.05	Kommunikationskonzept	7'602.42		10'000		8'743.65	
3170.00	Reisekosten und Spesen	8'215.95		14'000		10'354.30	
3170.01	Repräsentationen	6'787.35		8'000		11'363.05	
3170.02	Freier Kredit Gemeindevorstand	12'689.90		18'000		2'700.25	
3170.03	Jungbürgerfeier	5'029.90		2'500		489.70	
3170.04	Neuzuzügerapéro, Führungen in der Gemeinde	2'256.00		2'000		1'604.00	
4260.00	Rückerstattungen/Kostenbeteiligungen Dritter		2'162.00		8'800		10'964.20
0210	Gemeindeverwaltung	2'131'746.07	380'890.79	2'148'700	379'000	2'030'763.55	396'166.80
3010.00	Löhne Verwaltungs-/Betriebspersonal	1'256'734.80		1'246'000		1'226'484.80	
3010.09	Versicherungsleistungen (Aufwandminderung)	-31'402.80		-5'000		-13'118.55	
3030.00	Löhne temporäres Personal			500			
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	99'767.45		100'000		95'569.85	
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	107'264.75		103'000		100'480.35	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	3'330.30		3'200		3'200.65	
3055.00	AG-Beiträge an KK-Taggeldversicherungen	10'128.95		7'100		9'478.85	
3090.00	Aus- und Weiterbildung	12'106.60		24'200		16'045.60	
3091.00	Personalwerbung	5'485.45		5'000		9'486.00	
3099.00	Übriger Personalaufwand	14'039.75		13'000		13'589.80	
3100.00	Büromaterial	7'462.02		12'000		10'820.09	
3100.01	Kopien	11'173.41		9'000		7'394.92	
3102.00	Drucksachen, Publikationen	19'387.40		15'000		18'794.25	
3103.00	Fachliteratur, Zeitschriften	2'842.85		1'500		2'406.90	
3110.00	Anschaffung Mobilien / Raumausstattung	5'815.60		5'000		4'495.40	
3113.00	Anschaffung Hardware	88'038.34		81'000		35'706.07	
3118.00	Schriftgut- und Informationsverwaltung			1'000			
3119.00	Anschaffung Software / Lizenzen	16'917.25		12'000			
3130.00	Dienstleistungen Dritter	1'161.40		5'000			
3130.01	Telefongebühren	9'669.80		8'000		9'015.42	
3130.02	Porti	33'214.29		38'000		37'292.89	
3130.03	Spesen Bank/Post	5'707.75		10'000		7'292.91	
3130.04	Betreibungsspesen	8'383.35		5'000		6'674.28	
3130.05	Div. Provisionen (Aufwand)	1'900.59		2'000		1'615.46	
3133.00	Informatik Nutzungsaufwand	265'590.45		253'200		250'922.65	
3133.01	Homepage	14'089.50		25'000		21'456.72	
3133.02	Amt für Informatik, Steuereinzug	38'064.00		37'000		36'682.85	
3134.00	Sachversicherungsprämien	8'276.75		8'000		8'276.75	
3150.00	Unterhalt Mobilien / Raumausstattung	445.15		5'000		1'904.05	
3158.00	Unterhalt Software	52'858.60		54'500		36'655.05	
3162.00	Miete Bürogeräte	10'000.82		11'000		16'987.21	
3170.00	Reisekosten und Spesen	3'999.75		2'000		2'204.10	
3181.00	Tatsächliche Forderungsverluste	6'029.15		10'000		8'609.90	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	5'714.30		4'000		6'543.93	
3320.00	Abschreibungen Software	32'649.90		33'000		32'649.00	
3601.00	Allg. Gebührenaufwand an Kanton			500			
3601.01	Allg. Gebührenaufwand an Gemeinden	4'598.00		2'500		4'179.00	
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb			1'000			
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	300.40		500		966.40	
4210.00	Kanzleigegebühren		23'241.79		22'000		22'851.30
4210.01	Aufenthaltsgebühren		27'090.45		25'000		29'408.05
4210.02	Mahngebühren		9'702.00		10'000		7'670.05
4240.01	Erträge Verwaltungskosten		3'000.00		3'000		6'000.00
4270.00	Bussen						300.00
4611.07	Kantonsbeitrag Entschädigung AHV-Zweigstelle		10'470.40		10'000		10'343.20
4611.09	Kantonsbeitrag Mitveranlagung Kantonssteuern		216'060.00		225'000		230'880.00
4611.14	Einzugsprovision Kirchensteuer		28'385.40		28'000		27'707.95
4611.15	Einzugsprovisionen allgemein		24'840.75		20'000		25'006.25
4612.01	Entschädigungen von Gemeinden		2'100.00				

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4910.01	Interne Verrechnung Personalaufwand		22'000.00		22'000		22'000.00
4910.02	Interne Verrechnung Verwaltungskosten		14'000.00		14'000		14'000.00
0220	Bauverwaltung	573'855.40	208'674.95	559'000	125'500	539'545.60	108'298.45
3000.01	Entschädigungen, Sitzungs-/Taggelder	13'240.00		14'000		13'060.00	
3010.00	Löhne Verwaltungs-/Betriebspersonal	423'502.25		425'000		417'482.25	
3010.09	Versicherungsleistungen (Aufwandminderung)			-500			
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	34'138.65		34'000		33'637.35	
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	53'567.40		53'000		52'410.80	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	5'304.45		5'800		5'955.65	
3055.00	AG-Beiträge an KK-Taggeldversicherungen	3'404.30		2'400		3'282.85	
3090.00	Aus- und Weiterbildung	220.00		1'000		790.00	
3099.00	Übriger Personalaufwand			500			
3103.00	Fachliteratur, Zeitschriften	3'157.10		1'000		819.90	
3110.00	Anschaffung Mobilien / Raumausstattung	1'067.40		500			
3119.00	Anschaffung Software / Lizenzen	4'884.15		10'000			
3130.01	Telefongebühren	600.00		600		600.00	
3132.07	Fachliche Beratung Baubewilligungsverfahren	23'649.00		5'000			
3151.01	Unterhalt Fahrzeuge, Maschinen	1'378.10		2'200		3'462.10	
3158.00	Unterhalt Software	4'236.20		2'000		7'014.70	
3170.00	Reisekosten und Spesen	1'158.90		500		239.75	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	347.50		2'000		790.25	
4210.03	Baubewilligungsgebühren		208'674.95		125'000		107'798.45
4270.00	Bussen				500		500.00
0260	Region	93'100.19		128'000		105'742.55	
3632.00	Beiträge an Region Imboden, Geschäftsstelle und Projekte	93'100.19		128'000		105'742.55	
0290	Verwaltungsliegenschaften	347'881.91	69'835.72	392'200	75'100	370'366.34	67'619.78
3010.01	Löhne Reinigungshilfen	31'149.00		35'000		35'486.90	
3010.09	Versicherungsleistungen (Aufwandminderung)			-1'000			
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	2'459.20		3'000		2'800.80	
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	2'529.60		2'000		2'419.20	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	430.05		600		625.20	
3055.00	AG-Beiträge an KK-Taggeldversicherungen	350.40		200		399.00	
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	5'134.53		5'000		5'626.01	
3110.00	Anschaffung Mobilien / Raumausstattung			1'000		1'885.10	
3120.01	Wasser	484.45		500		491.20	
3120.02	Strom	9'487.65		14'000		11'609.85	
3120.03	Heizung	9'421.58		10'000		9'699.86	
3134.00	Sachversicherungsprämien	3'537.01		1'500		1'681.91	
3144.00	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	40'835.91		36'000		22'481.91	
3300.40	Abschreibungen Hochbauten	194'384.00		194'000		192'952.00	
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb	2'918.38		20'000		9'537.55	
3910.07	Interne Verrechnung Abfallbeseitigung	3'400.00		3'400		3'400.00	
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	41'360.15		67'000		69'269.85	
4240.00	Benützungsgebühren		1'755.72		2'500		1'579.78
4470.00	Mietzinsverträge VV		5'040.00		6'200		5'040.00
4470.01	Mietzinsverträge Tiefgarage Tircal		26'640.00		30'000		24'600.00
4893.00	Entnahmen aus Vorfinanzierungen des EK		36'400.00		36'400		36'400.00
0291	Mehrzweckhalle	267'072.30	70'366.20	271'600	80'000	262'167.23	69'135.85
3010.00	Löhne Verwaltungs-/Betriebspersonal	22'047.60		21'000		23'954.70	
3010.01	Löhne Reinigungshilfen	37'030.65		31'000		29'696.60	
3010.09	Versicherungsleistungen (Aufwandminderung)	-334.80		-1'000			
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	4'567.75		4'000		4'200.30	
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	2'138.40		2'000		2'089.60	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	848.15		900		955.55	
3055.00	AG-Beiträge an KK-Taggeldversicherungen	669.20		300		611.80	
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	13'341.20		14'000		14'251.68	
3110.00	Anschaffung Mobilien / Raumausstattung	9'540.05		10'000		6'657.05	
3120.01	Wasser	284.90		300		309.35	
3120.02	Strom	9'475.10		10'000		9'778.65	
3120.03	Heizung	35'384.96		37'000		36'078.74	
3130.01	Telefongebühren	96.00		100		96.00	
3134.00	Sachversicherungsprämien	6'541.15		5'000		5'046.79	
3144.00	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	18'046.64		14'000		15'924.77	
3151.00	Unterhalt Apparate, Geräte	7'153.92		5'000		8'098.16	
3170.00	Reisekosten und Spesen					95.00	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	5'460.75		2'000		4'602.06	
3300.40	Abschreibungen Hochbauten	89'073.00		89'000		89'072.00	
3300.60	Abschreibungen Mobilien			17'000			
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb	183.28		1'000		443.08	
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	5'524.40		9'000		10'205.35	
4240.00	Benützungsgebühren		14'766.20		20'000		12'735.85
4910.09	Interne Verrechnung Anteil Schule an Mitbenützung MZH		55'600.00		60'000		56'400.00
0292	Freizeitanlage	738'348.62	377'433.45	773'100	409'611	915'523.86	456'843.00
3010.00	Löhne Verwaltungs-/Betriebspersonal	99'568.00		101'000		98'618.00	
3010.01	Löhne Reinigungshilfen	73'758.55		83'000		81'287.30	
3010.09	Versicherungsleistungen (Aufwandminderung)			-1'000			
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	13'866.95		15'000		14'380.70	
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	18'869.70		19'000		18'330.10	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	2'319.65		3'100		3'195.60	
3055.00	AG-Beiträge an KK-Taggeldversicherungen	1'975.45		1'100		2'049.30	
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	20'684.35		25'000		24'708.61	
3110.00	Anschaffung Mobilien / Raumausstattung	5'113.55		7'000		6'830.85	
3120.01	Wasser	604.80		900		462.60	

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3120.02	Strom	31'325.90		36'000		37'445.65	
3120.03	Heizung	43'701.00		26'000		28'952.16	
3130.01	Telefongebühren	1'193.90		1'000		1'259.60	
3134.00	Sachversicherungsprämien	6'404.74		6'000		5'943.32	
3144.00	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	8'752.95		9'000		179'978.75	
3151.00	Unterhalt Apparate, Geräte	14'604.51		15'000		5'568.59	
3170.00	Reisekosten und Spesen					100.00	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	5'102.00		2'000		4'398.30	
3300.40	Abschreibungen Hochbauten	381'837.00		382'000		381'837.00	
3300.60	Abschreibungen Mobilien			23'000			
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb	1'303.67		7'000		2'683.13	
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	7'361.95		12'000		17'494.30	
4240.00	Benützungsgebühren		24'182.45		25'000		28'292.00
4470.00	Mietzinsträge VV		14'040.00		14'000		14'040.00
4830.00	Auflösung zusätzliche Abschreibungen Sachanlagen VV		173'611.00		173'611		173'611.00
4910.10	Interne Verrechnung Anteil Schule an Mitbenützung FZA		165'600.00		197'000		240'900.00
0293	Kulturhaus Tircal 14	52'067.81	102'289.60	92'900	104'000	106'218.07	102'068.00
3010.01	Löhne Reinigungshilfen	7'476.90		10'000		8'226.10	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	577.50		1'000		635.85	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	98.30		200		142.85	
3055.00	AG-Beiträge an KK-Taggeldversicherungen	82.30		100		90.70	
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	283.20		2'000		1'554.35	
3110.00	Anschaffung Mobilien / Raumausstattung			1'000			
3120.01	Wasser	125.25		100		122.00	
3120.02	Strom	4'744.80		2'000		4'093.90	
3120.03	Heizung	5'779.06		50'000		40'136.67	
3144.00	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	20'460.35		12'000		37'078.00	
3151.00	Unterhalt Apparate, Geräte			500			
3300.40	Abschreibungen Hochbauten	9'892.00		10'000		9'892.00	
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	2'548.15		4'000		4'245.65	
4240.00	Benützungsgebühren		637.60		2'000		416.00
4470.00	Mietzinsträge VV		101'652.00		102'000		101'652.00
1	ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT	1'032'277.30	547'220.46	1'081'300	512'900	1'146'722.75	536'799.60
	Nettoergebnis		485'056.84		568'400		609'923.15
1110	Polizei	314'790.49	48'014.00	303'000	35'000	299'827.39	36'480.00
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	1'621.50		1'000		1'621.50	
3611.00	Entschädigung Kantonspolizei (Aufgaben Gemeindepolizei)	262'166.90		261'000		260'344.50	
3614.00	Entschädigungen an Sicherheitsdienste	17'597.20		20'000		17'198.75	
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb	33'404.89		21'000		20'662.64	
4270.00	Bussen		28'014.00		15'000		16'480.00
4910.01	Interne Verrechnung Personalaufwand		20'000.00		20'000		20'000.00
1400	Allgemeines Rechtswesen	24'040.50	25'865.52	35'000	25'000	210'567.00	53'327.60
3611.01	Amtliche Schätzungen	24'040.50		35'000		210'567.00	
4602.01	Gewinnanteil Grundbuchamt		25'865.52		25'000		53'327.60
1401	Vermessung/Vermarkung	47'321.90		30'000		27'239.65	
3130.06	Nachführungskosten Grundbuch / Leitungskataster	47'321.90		30'000		27'239.65	
1406	Zivilstandsamt Region Imboden	99'984.70		75'000		70'716.04	
3612.01	Defizitanteil Zivilstandsamt Imboden	99'984.70		75'000		70'716.04	
1407	Betreibungs- und Konkursamt Region Imboden		5'750.34		35'000		
4602.02	Gewinnanteil Betreibungs- und Konkursamt Region Imboden		5'750.34		35'000		
1500	Feuerwehr	440'318.45	461'790.60	526'400	409'100	407'092.51	441'192.00
3000.01	Entschädigungen, Sitzungs-/Taggelder	360.00		400		360.00	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	0.95				0.95	
3130.07	Feuerwehr-Ernstfalleinsätze	17'897.30		15'000		11'499.95	
3134.02	Einsatzkostenversicherung	5'284.65		5'000		4'867.80	
3181.00	Tatsächliche Forderungsverluste	7'943.37		6'000		4'370.77	
3300.70	Abschreibungen Investitionsbeiträge	81'092.00		81'000		81'093.00	
3611.02	Brandschutzkontrollen	1'560.00		7'000		2'600.00	
3612.02	Anteil Kosten Feuerwehrverband Domat/Ems-Felsberg	314'216.41		393'000		277'594.15	
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb	217.57				4'609.64	
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	11'746.20		19'000		20'096.25	
4200.00	Feuerwehrpflicht-Ersatzabgabe		442'690.60		390'000		422'092.00
4893.00	Entnahmen aus Vorfinanzierungen des EK		19'100.00		19'100		19'100.00
1620	Zivilschutz	104'096.56	5'800.00	104'700	8'800	129'807.86	5'800.00
3010.00	Löhne Verwaltungs-/Betriebspersonal	4'765.65		7'000		4'907.30	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	383.35		600		394.40	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	45.80		100		72.75	
3055.00	AG-Beiträge an KK-Taggeldversicherungen	-15.35		100		56.20	
3090.00	Aus- und Weiterbildung	79'674.65		75'000		64'100.60	
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	349.20		1'000		483.15	
3120.01	Wasser	56.35		400		55.30	
3120.02	Strom	9'753.75		15'000		12'729.30	
3130.01	Telefongebühren	2'391.15		3'000		2'369.10	
3144.01	Unterhalt Zivilschutzanlagen	5'088.18		500		42'532.95	
3144.02	Unterhalt Sirenenanlagen	259.45		500		259.45	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	1'344.38		500		1'847.36	

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb						
4631.01	Kantonsbeitrag Unterhaltspauschale		5'800.00	1'000	8'800		5'800.00
1621	Ziviler Gemeindeführungsstab	1'724.70		7'200		1'472.30	
3000.01	Entschädigungen, Sitzungs-/Taggelder	420.00		2'000		1'080.00	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	9.60		100		69.10	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	1.15		100		2.80	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	1'293.95		5'000		320.40	
2	BILDUNG	18'575'043.79	2'487'135.90	18'249'185	2'516'900	18'019'714.90	2'396'321.26
	Nettoergebnis		16'087'907.89		15'732'285		15'623'393.64
2110	Kindergarten	1'679'805.61	238'408.52	1'559'700	228'000	1'548'473.67	225'767.01
3020.00	Löhne Lehrpersonen	986'893.10		850'000		886'865.10	
3020.02	Löhne Sprachförderung	162'681.25		185'000		173'332.10	
3020.03	Löhne SHP	201'247.90		229'000		219'755.25	
3020.09	Versicherungsleistungen (Aufwandminderung)	-7041.10		-20'000		-36'165.10	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	108'147.90		104'000		100'117.25	
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	149'614.55		134'000		133'366.45	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	3'569.10		3'400		3'299.35	
3055.00	AG-Beiträge an KK-Taggeldversicherungen	10'856.60		7'400		9'903.20	
3090.00	Aus- und Weiterbildung	2'660.00		7'000		5'672.00	
3099.00	Übriger Personalaufwand			500		980.60	
3104.00	Lehrmittel/Schul- und Verbrauchsmaterial	29'501.66		31'000		30'084.92	
3104.01	Schulmaterial Informatik	22'767.35		18'000		16'000.00	
3110.01	Anschaffung Schulbetrieb	3'034.55		2'200		730.10	
3150.01	Unterhalt Schulbetrieb	298.50		850			
3153.00	Unterhalt Informatik	3'229.15		2'000		3'503.15	
3171.00	Schulreisen, Exkursionen, Lager	1'970.20		3'850		1'029.30	
3171.01	Begleitkosten Schulanlässe	374.90		1'500			
4611.00	Kantonsbeitrag Regelschulpauschale		141'014.32		143'000		141'803.51
4611.01	Kantonsbeitrag Deutschunterricht		5'1434.78		40'000		43'695.52
4611.02	Kantonsbeitrag sonderpädagog. Angebot		45'959.42		45'000		40'267.98
2120	Primarstufe	6'377'261.50	830'763.27	6'279'550	882'000	6'277'984.46	782'313.37
3020.00	Löhne Lehrpersonen	3'803'946.75		3'707'000		3'768'662.05	
3020.02	Löhne Sprachförderung	172'866.30		183'000		142'587.00	
3020.03	Löhne SHP	780'173.15		823'000		781'552.55	
3020.04	Löhne Logopädie	139'051.75		131'000		128'900.10	
3020.09	Versicherungsleistungen (Aufwandminderung)	-45'104.80		-70'000		-89'599.90	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	386'733.45		392'000		383'513.20	
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	487'856.35		490'000		474'342.50	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	12'797.70		13'000		12'479.00	
3055.00	AG-Beiträge an KK-Taggeldversicherungen	38'955.05		28'000		37'151.85	
3090.00	Aus- und Weiterbildung	23'303.65		23'400		29'442.25	
3099.00	Übriger Personalaufwand	2'590.80		2'000		3'370.50	
3104.00	Lehrmittel/Schul- und Verbrauchsmaterial	198'821.44		206'750		207'318.65	
3104.01	Schulmaterial Informatik	134'850.15		130'000		130'253.34	
3110.01	Anschaffung Schulbetrieb	16'148.56		14'600		27'373.12	
3111.01	Anschaffung Informatik	3'586.40		3'300		40'667.70	
3130.08	Musikalische Grundschule und Leseförderung	43'090.00		37'000		43'784.00	
3150.01	Unterhalt Schulbetrieb	2'716.77		10'000		7'422.20	
3153.00	Unterhalt Informatik	17'349.60		13'500		13'297.70	
3161.00	Miete Kopiergeräte	8'940.20		13'500		11'268.04	
3171.00	Schulreisen, Exkursionen, Lager	47'031.08		46'000		26'944.46	
3171.01	Begleitkosten Schulanlässe	4'360.30		5'500			
3171.02	Pauschale Gratisskitage Feldis	2'000.00		2'000		2'000.00	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand					-400.00	
3300.60	Abschreibungen Mobilien	94'329.00		73'000		94'329.00	
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	867.85		2'000		1'325.15	
4610.00	Bundesbeitrag J + S		6'300.00		7'000		10'500.01
4611.00	Kantonsbeitrag Regelschulpauschale		510'524.28		505'000		501'479.35
4611.01	Kantonsbeitrag Deutschunterricht		118'954.14		167'000		91'636.81
4611.02	Kantonsbeitrag sonderpädagog. Angebot		156'984.85		158'000		137'947.20
4611.03	Kantonsbeitrag zweisprachige Schulen		38'000.00		45'000		40'750.00
2130	Oberstufe	4'385'495.43	458'994.36	4'294'020	431'000	4'066'642.05	447'262.14
3020.00	Löhne Lehrpersonen	2'791'359.35		2'627'000		2'674'211.45	
3020.02	Löhne Sprachförderung	70'161.20		73'000		60'614.85	
3020.03	Löhne SHP	497'192.25		429'000		413'718.00	
3020.09	Versicherungsleistungen (Aufwandminderung)	-120'033.05		-15'000		-123'870.55	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	257'212.60		256'000		239'838.45	
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	386'287.60		374'000		362'081.95	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	8'425.90		8'300		7'640.65	
3055.00	AG-Beiträge an KK-Taggeldversicherungen	26'036.15		18'000		23'618.85	
3090.00	Aus- und Weiterbildung	9'599.30		13'000		8'322.00	
3099.00	Übriger Personalaufwand	1'175.50		3'000		503.70	
3104.00	Lehrmittel/Schul- und Verbrauchsmaterial	143'196.30		171'620		135'648.73	
3104.01	Schulmaterial Informatik	164'262.31		159'500		146'689.10	
3110.01	Anschaffung Schulbetrieb	14'206.90		15'000		3'767.70	
3111.01	Anschaffung Informatik	1'002.03		2'000			
3150.01	Unterhalt Schulbetrieb	7'335.93		4'500		4'629.55	
3153.00	Unterhalt Informatik	12'813.75		10'500		8'507.35	
3161.00	Miete Kopiergeräte	7'679.89		9'100		7'910.52	
3170.00	Reisekosten und Spesen	189.00					
3171.00	Schulreisen, Exkursionen, Lager	48'154.44		79'000		49'052.50	
3171.01	Begleitkosten Schulanlässe	8'202.18		9'500		83.15	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	14'682.50		11'000		6'202.80	
3300.60	Abschreibungen Mobilien	35'377.00		35'000		35'377.00	

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	976.40		1'000		2'094.30	
4611.00	Kantonsbeitrag Regelschulpauschale		358'365.80		315'000		323'488.54
4611.01	Kantonsbeitrag Deutschunterricht		33'791.73		49'000		35'602.68
4611.02	Kantonsbeitrag sonderpädagog. Angebot		66'836.83		67'000		88'170.92
2140	Musikschulen	116'065.25		110'000		114'060.97	
3636.01	Beitrag an Musikschule Imboden	116'065.25		110'000		114'060.97	
2170	Schulliegenschaften	3'925'432.96	419'961.70	3'957'100	408'900	4'006'504.84	426'107.75
3010.00	Löhne Verwaltungs-/Betriebspersonal	371'044.70		384'000		382'256.70	
3010.01	Löhne Reinigungshilfen	380'912.05		329'000		317'577.95	
3010.09	Versicherungsleistungen (Aufwandminderung)	-16'604.15		-1'000		-7'043.10	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	58'124.45		57'000		55'114.30	
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	76'323.25		74'000		73'448.60	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	9'968.70		12'100		12'212.60	
3055.00	AG-Beiträge an KK-Taggeldversicherungen	4'888.20		4'100		4'338.15	
3099.00	Übriger Personalaufwand	681.80		1'000		1'630.10	
3101.01	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	58'684.61		55'000		54'723.59	
	Schulliegenschaften						
3110.01	Anschaffung Schulbetrieb	16'037.98				9'561.21	
3110.02	Anschaffung Schulliegenschaften	22'597.05		22'000		60'430.97	
3120.01	Wasser	8'572.20		8'000		7'209.75	
3120.02	Strom	129'163.90		110'000		95'933.00	
3120.03	Heizung	158'319.20		150'000		164'698.83	
3120.04	Kehricht	5'901.50		8'000		6'179.35	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	2'724.10		30'000		33'757.50	
3130.01	Telefongebühren	3'244.00		2'500		2'914.00	
3130.84	Machbarkeitsstudie neuer Pavillon Hort Tuma Platta (Kredit Art. 31 h) / CHF 15'000 / 27.06.2024)					15'000.00	
3134.00	Sachversicherungsprämien	36'734.01		27'000		28'676.50	
3144.00	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	135'706.83		86'000		134'960.40	
3144.03	Unterhalt Hallenbad	55'582.95		30'000		67'907.45	
3150.00	Unterhalt Mobilien / Raumausstattung	5'351.00		5'000		3'892.20	
3151.00	Unterhalt Apparate, Geräte	12'450.14		7'000		8'694.47	
3171.00	Schulreisen, Exkursionen, Lager	-57.00					
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	1'198.70		2'000		6'833.60	
3300.40	Abschreibungen Hochbauten	1'864'426.00		1'872'000		1'771'100.00	
3300.60	Abschreibungen Mobilien	75'049.00		64'000		42'359.00	
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb	23'035.64		43'000		14'310.37	
3910.04	Interne Verrechnung Sägerei			1'000			
3910.07	Interne Verrechnung Abfallbeseitigung	3'400.00		3'400		3'400.00	
3910.09	Interne Verrechnung Anteil Schule an Mitbenützung MZH	55'600.00		60'000		56'400.00	
3910.10	Interne Verrechnung Anteil Schule an Mitbenützung FZA	165'600.00		197'000		240'900.00	
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	200'772.15		314'000		337'127.35	
4240.00	Benützungszinsen		24.00				
4240.02	Benützungszinsen Schulanlagen		10'976.75		10'000		14'304.35
4240.03	Benützungszinsen Hallenbad		29'360.95		20'000		32'203.40
4470.00	Mietzinsträge VV		2'700.00		2'000		2'700.00
4830.00	Auflösung zusätzliche Abschreibungen Sachanlagen VV		312'500.00		312'500		312'500.00
4893.00	Entnahmen aus Vorfinanzierungen des EK		39'400.00		39'400		39'400.00
4910.03	Interne Verrechnung Raumkosten / Miete		25'000.00		25'000		25'000.00
2180	Schulergänzende Tagesstrukturen	348'579.40	269'226.95	389'100	298'000	328'396.00	248'484.89
3010.00	Löhne Verwaltungs-/Betriebspersonal	179'669.50		221'000		173'041.25	
3010.09	Versicherungsleistungen (Aufwandminderung)	-942.50		-500		-2'627.40	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	13'604.35		18'000		13'284.30	
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	16'956.50		17'000		14'335.80	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	522.80		600		524.85	
3055.00	AG-Beiträge an KK-Taggeldversicherungen	1'450.45		1'300		1'359.45	
3090.00	Aus- und Weiterbildung			500			
3099.00	Übriger Personalaufwand	135.50		500		143.65	
3105.00	Mahlzeiten Mittagstisch	79'644.00		74'000		67'360.00	
3132.08	Entschädigung Frauenverein Hausaufgabenhilfe	25'000.00		25'000		25'000.00	
3133.00	Informatik Nutzungsaufwand			400		442.45	
3150.01	Unterhalt Schulbetrieb	1'101.29		2'000		1'945.65	
3153.00	Unterhalt Informatik			400			
3170.00	Reisekosten und Spesen	1'900.00		1'900		1'880.00	
3181.00	Tatsächliche Forderungsverluste	4'134.00		1'000		6'125.00	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	403.51		1'000		581.00	
3910.03	Interne Verrechnung Raumkosten / Miete	25'000.00		25'000		25'000.00	
4260.02	Elternbeiträge Tagesstrukturen		198'495.50		217'000		194'328.50
4611.04	Kantonsbeitrag Tagesstrukturen		70'731.45		81'000		54'156.39
2190	Schulleitung und Schulverwaltung	778'828.92	269'781.10	785'015	269'000	779'584.21	266'386.10
3000.01	Entschädigungen, Sitzungs-/Taggelder	15'970.00		15'000		17'060.00	
3010.00	Löhne Verwaltungs-/Betriebspersonal	559'331.30		544'000		542'298.95	
3010.09	Versicherungsleistungen (Aufwandminderung)	-1'708.20		-1'000			
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	45'574.00		44'000		43'847.80	
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	63'840.95		62'000		62'204.75	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	1'530.95		1'400		1'477.35	
3055.00	AG-Beiträge an KK-Taggeldversicherungen	4'457.40		3'100		4'212.80	
3090.00	Aus- und Weiterbildung	5'670.12		8'000		8'689.40	
3099.00	Übriger Personalaufwand	16'681.45		25'200		18'228.33	
3100.00	Büromaterial	6'937.60		13'350		11'779.66	
3111.01	Anschaffung Informatik	1'080.00		1'000			
3130.00	Dienstleistungen Dritter	15'867.15		20'000		13'330.15	
3130.01	Telefongebühren	1'800.00		1'800		1'800.00	

ERFOLGSRECHNUNG /

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3130.02	Porti	1'098.90		5'000		2'880.76	
3133.00	Informatik Nutzungsaufwand	7'851.15		8'015		17'492.75	
3153.00	Unterhalt Informatik			1'000			
3161.00	Miete Kopiergeräte	3'689.50		5'200		6'235.51	
3170.00	Reisekosten und Spesen	675.00		500		637.80	
3170.05	Freier Kredit Schulrat / Bildungskommission	3'553.65		6'000		3'450.55	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	5'583.00		6'150		5'419.40	
3199.03	Schulentwicklung	18'368.80		13'800		17'158.80	
3199.04	Generationen im Klassenzimmer	976.20		1'500		1'379.45	
4611.05	Kantonsbeitrag Schulleitung		269'781.10		269'000		266'386.10
2192	Volksschule Sonstiges	191'321.62		209'200		205'657.50	
3010.00	Löhne Verwaltungs-/Betriebspersonal	153'277.05		155'000		163'332.65	
3010.09	Versicherungsleistungen (Aufwandminderung)	-3'496.50		-1'000		-9'066.50	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	11'908.50		12'000		13'135.35	
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	14'035.80		14'000		15'287.10	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	393.05		400		410.25	
3055.00	AG-Beiträge an KK-Taggeldversicherungen	1'192.30		900		1'286.05	
3059.01	Schülerunfallversicherung	3'134.60		3'500		3'085.20	
3090.00	Aus- und Weiterbildung	1'897.45		3'700		2'500.00	
3099.00	Übriger Personalaufwand			100		197.00	
3100.00	Büromaterial	29.25		500			
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	1'557.62		1'000		2'814.85	
3111.01	Anschaffung Informatik	4'940.05		4'500			
3133.00	Informatik Nutzungsaufwand	463.40		800		686.50	
3153.00	Unterhalt Informatik	1'989.05		2'800		1'989.05	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand			1'000			
3199.05	Entschädigung Schulklassen für Papiersammlungen			10'000		10'000.00	
2200	Sonderschulen	605'673.10		511'000		537'911.20	
3612.03	Beiträge an diverse Heime und Schulen	399'394.00		250'000		314'134.80	
3612.04	Schulgelder Talentschulen	129'683.30		146'000		157'355.50	
3636.02	Heilpädagogischer Dienst - Therapiestunden Psychomotorik	76'595.80		115'000		66'420.90	
2300	Berufliche Grundbildung	8'000.00		9'000		9'000.00	
3611.03	Übrige Beiträge Berufsbildung	8'000.00		9'000		9'000.00	
2510	Beitrag an Untergymnasien	158'580.00		145'500		145'500.00	
3611.04	Beitrag an Untergymnasien	158'580.00		145'500		145'500.00	
3	KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIRCHE	951'989.29	5'254.00	900'300	500	1'044'447.17	1'180.00
	Nettoergebnis		946'735.29		899'800		1'043'267.17
3120	Denkmalpflege und Heimatschutz	100.00		1'000		1'126.00	
3149.01	Aufwand Denkmäler	100.00		500		1'126.00	
3636.00	Beiträge an private Organisationen / Institutionen			500			
3210	Bibliotheken	170'000.00		170'000		170'000.00	
3636.03	Beitrag an Gemeindebibliothek	170'000.00		170'000		170'000.00	
3290	Kultur	291'377.44	5'254.00	291'900	500	348'679.72	1'180.00
3110.00	Anschaffung Mobilien / Raumausstattung	-1'601.30				34'163.25	
3118.01	Anschaffung kulturelle Werte			500			
3130.00	Dienstleistungen Dritter	377.90		1'000			
3150.02	Unterhalt Festbestuhlung	5'441.35		8'000		4'039.15	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	837.78		1'000		2'379.10	
3636.10	Wiederkehrende Beiträge an Organisationen / Institutionen	36'961.45		37'000		37'507.25	
3636.11	Ausserordentliche Beiträge an Organisationen / Institutionen	154'235.75		165'000		163'830.00	
3636.12	Beitrag an Kulturarchiv	16'932.00		40'000		33'307.00	
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb	68'112.51		36'000		63'373.97	
3910.07	Interne Verrechnung Abfallbeseitigung	3'400.00		3'400		3'400.00	
3910.08	Interne Verrechnung Forst	6'680.00				6'680.00	
4240.04	Einnahmen Vermietung Festbestuhlung		3'508.00		500		1'180.00
4240.18	Dienstleistungen für Dritte		1'746.00				
3410	Sport	189'105.00		145'000		301'970.00	
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial			1'000			
3636.10	Wiederkehrende Beiträge an Organisationen / Institutionen	76'000.00		75'000		75'000.00	
3636.11	Ausserordentliche Beiträge an Organisationen / Institutionen	109'000.00		69'000		176'970.00	
3636.81	LED-Beleuchtung Fussballplätze (Kredit Art. 31 h) / CHF 50'000 / 24.06.2024)					50'000.00	
3910.04	Interne Verrechnung Sägerei	4'105.00					
3420	Freizeit	300'906.85		291'900		222'171.45	
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial			1'000		539.95	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	42'136.80		43'000		4'320.70	
3140.00	Unterhalt Parkanlagen und Wanderwege	6'256.15		10'000		21'343.90	
3140.01	Unterhalt Spielplätze	9'861.30		8'500		19'760.55	
3140.02	Unterhalt Feuerstellen			1'000		7'973.90	
3140.03	Unterhalt Vita-Parcours	6'702.65		6'000		570.65	
3140.04	Unterhalt Skateranlage / Pumptrack	3'635.35		3'500		3'670.95	
3140.06	Unterhalt Naherholungsgebiet Plong Vaschnaus	6'348.65		6'500		6'372.55	
3144.07	Unterhalt Aussenoffice/WC Sentupada	75'657.65		31'000		17'157.25	
3169.00	Übrige Mieten und Benützunggebühren	3'310.00		3'400		6'620.00	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand			1'000			

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3300.10	Abschreibungen Strassen / Verkehrswege	1'062.00		1'000		1'062.00	
3300.40	Abschreibungen Hochbauten	18'709.00		21'000		18'709.00	
3636.05	Beitrag an Ferienpass	5'000.00		5'000		5'000.00	
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb	101'558.70		128'000		77'477.15	
3910.04	Interne Verrechnung Sägerei	7'423.80		5'000		17'863.00	
3910.07	Interne Verrechnung Abfallbeseitigung	8'000.00		8'000		5'000.00	
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	5'244.80		9'000		8'729.90	
3500	Kirchen und religiöse Angelegenheiten	500.00		500		500.00	
3151.03	Unterhalt Kirchturmuhre	500.00		500		500.00	
4	GESUNDHEIT	3'063'247.79	1'607.10	2'683'500	65'000	3'239'533.98	40'437.20
	Nettoergebnis		3'061'640.69		2'618'500		3'199'096.78
4110	Spitäler	890'830.45		950'000		1'080'187.45	
3612.05	Beitrag an Regionalspital	890'830.45		950'000		1'080'187.45	
4120	Alters-, Kranken- und Pflegeheime	1'679'916.12		1'223'700		1'659'697.80	
3300.70	Abschreibungen Investitionsbeiträge	166'700.00		166'700		166'700.00	
3612.06	Anteil KVG-Pflegekosten	1'477'942.37		1'000'000		1'433'785.95	
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	35'273.75		57'000		59'211.85	
4210	Ambulante Krankenpflege	420'687.00		370'000		396'172.00	
3612.07	Beitrag an Spitex Imboden	420'687.00		370'000		396'172.00	
4320	Krankheitsbekämpfung, übrige	3'485.80		5'000		100.00	
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial			4'000			
3636.00	Beiträge an private Organisationen / Institutionen	3'485.80		1'000		100.00	
4330	Schulgesundheitsdienst	68'328.42	1'607.10	134'800	65'000	103'376.73	40'437.20
3031.00	Löhne Schulzahnärzte	30'048.40		33'000		29'469.80	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	1'622.60		2'600		2'370.05	
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	2'829.78		5'000		3'615.08	
3130.10	Schulzahnarzt Behandlungen	1'607.10		65'000		40'437.20	
3130.11	Schulärztlicher Dienst	15'840.00		17'000		17'638.00	
3181.00	Tatsächliche Forderungsverluste	1'150.54		500		46.60	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	15'230.00		11'700		9'800.00	
4260.03	Elternbeiträge an Schulzahnarzt		1'607.10		65'000		40'437.20
5	SOZIALE SICHERHEIT	4'222'129.94	2'270'067.45	4'408'900	2'050'000	4'077'764.80	2'226'877.97
	Nettoergebnis		1'952'062.49		2'358'900		1'850'886.83
5340	Alterswohnungen	85'718.39		213'000		60'079.25	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	31'694.75		35'000			
3131.01	Projekt Alterswohnungen	42'604.54		40'000		46'948.75	
3300.40	Abschreibungen Hochbauten	8'822.00				8'822.00	
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	2'597.10		138'000		4'308.50	
5350	Leistungen an das Alter	19'095.88		18'000		23'401.07	
3000.01	Entschädigungen, Sitzungs-/Taggelder	3'360.00		3'000		4'080.00	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	8.55				10.55	
3130.12	Anlässe Senioren	15'727.33		15'000		19'310.52	
5430	Alimentenbevorschussung und -inkasso	63'905.10	36'397.11	110'000	30'000	83'473.30	58'063.05
3130.00	Dienstleistungen Dritter	3'799.10		10'000		3'827.30	
3637.05	Alimentenbevorschussung	60'106.00		100'000		79'646.00	
4260.04	Rückerstattung Alimente		36'397.11		30'000		58'063.05
5441	Jugendarbeit	136'477.09		144'500		122'046.49	
3000.01	Entschädigungen, Sitzungs-/Taggelder	6'052.50		5'000		5'640.00	
3010.00	Löhne Verwaltungs-/Betriebspersonal	87'167.15		86'000		80'141.90	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	7'146.55		7'000		6'591.95	
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	7'534.80		8'000		7'396.20	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	247.50		200		226.50	
3055.00	AG-Beiträge an KK-Taggeldversicherungen	706.40		500		629.50	
3130.13	Projekte / Aufwand Jugendarbeit	18'815.05		24'800		10'400.10	
3134.00	Sachversicherungsprämien	79.78					
3144.00	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	4'546.82		8'000		6'906.48	
3170.00	Reisekosten und Spesen	600.00		600		700.00	
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb	180.54		1'000		13.86	
3910.07	Interne Verrechnung Abfallbeseitigung	3'400.00		3'400		3'400.00	
5450	Leistungen an Familien (allgemein)	215'802.00		272'000		161'611.95	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	147.70		12'000		-1'665.90	
3611.09	Familienergänzende Kinderbetreuung	215'654.30		260'000		163'277.85	
5451	Kinderkrippen und Spielgruppen	153'994.00	142'300.00	63'100		17'592.00	
3636.06	Beitrag an Kinderkrippe	142'300.00		50'100		100.00	
3636.07	Beitrag an Spielgruppen	11'694.00		13'000		17'492.00	
4632.00	Bezug Bodenerlöskonto (BEK)		142'300.00				
5720	Gesetzliche wirtschaftliche Hilfe	2'157'922.90	1'749'650.03	2'210'000	1'700'000	2'270'299.27	1'798'035.24
3611.10	Entschädigungen an Kanton	194'054.45		180'000		202'694.60	
3637.00	Materielle Hilfe gesamt	1'963'868.45		2'030'000		2'067'604.67	
4260.00	Rückerstattungen/Kostenbeteiligungen Dritter		1'116.15				
4260.05	Rückerstattung materielle Hilfe		1'748'533.88		1'700'000		1'798'035.24
5730	Integrationsförderung	51'527.40	5'728.00	62'300	20'000	53'715.25	14'020.80
3010.00	Löhne Verwaltungs-/Betriebspersonal					360.00	
3020.00	Löhne Lehrpersonen	6'219.60		16'000		12'219.85	

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3020.01	Löhne Frühförderprogramm Vorschule	2'940.00		3'000		3'420.00	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	735.10		1'300		1'284.15	
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen			200		96.35	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	309.85		100		279.00	
3055.00	AG-Beiträge an KK-Taggeldversicherungen	83.25		100		127.25	
3100.00	Büromaterial			100			
3130.14	Sprachliche Frühförderung	8'439.00		8'500		6'778.00	
3130.15	Frühförderprogramm Vorschule	1'540.50		4'000		1'500.00	
3199.02	Allg. Aufwand Integrationskurse (Deutschkurse)	3'752.70		4'000		5'009.35	
3631.00	Beitrag an Kanton, Integrationsförderung	13'027.40		13'000		12'941.30	
3637.09	Unterstützungsbeiträge an Private	12'480.00		10'000		7'700.00	
3910.01	Interne Verrechnung Personalaufwand	2'000.00		2'000		2'000.00	
4230.00	Kursgelder Integrationskurse (Deutschkurse)		3'360.00		12'000		10'068.80
4611.06	Kantonsbeitrag Integration (Deutschkurse)		2'368.00		8'000		3'952.00
5790	Fürsorge	1'329'087.18	335'992.31	1'306'000	300'000	1'275'246.22	356'758.88
3130.16	Dienstleistungen Regionaler Sozialdienst und Dritter	453'451.80		440'000		409'536.10	
3130.17	Integrationsmassnahmen Rotes Kreuz für Sozialhilfebezüger	11'609.80		8'500		6'359.80	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand			500			
3632.01	Berufsbeistandschaft Region Imboden	551'044.88		580'000		536'603.82	
3636.00	Beiträge an private Organisationen / Institutionen	900.00		2'000		800.00	
3637.06	Krankenkassenprämien für Sozialhilfebezüger	312'080.70		275'000		321'946.50	
4260.06	Rückerstattung Krankenkassenprämien		335'992.31		300'000		356'758.88
5920	Hilfsaktionen	8'600.00		10'000		10'300.00	
3636.00	Beiträge an private Organisationen / Institutionen	8'600.00		10'000		10'300.00	
6	VERKEHR	2'009'992.82	189'914.23	2'093'400	165'000	2'054'440.21	181'818.58
	Nettoergebnis		1'820'078.59		1'928'400		1'872'621.63
6150	Gemeindestrassen	1'686'050.87	7'907.75	1'775'900	10'000	1'753'211.78	10'000.00
3010.01	Löhne Reinigungshilfen	13'456.90		16'000		12'873.40	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	1'048.00		1'000		1'001.60	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	177.95		300		225.20	
3055.00	AG-Beiträge an KK-Taggeldversicherungen	149.10		100		142.70	
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	29'782.45		29'000		25'323.16	
3110.03	Anschaffung Signalisationsmaterial	9'363.05		10'000		7'257.45	
3131.00	Planungen und Projektierungen	10'000.00		8'000		25'914.65	
3134.00	Sachversicherungsprämien	1'572.17		1'500		1'540.47	
3140.07	Unterhalt Durchgangsplatz Fahrende	9'241.45		10'000		4'567.25	
3141.00	Unterhalt Strassen / Verkehrswege	77'042.50		75'000		59'419.80	
3141.01	Winterdienst durch Dritte	2'911.00		20'000		7'749.25	
3141.02	Strassenreinigung durch Dritte	2'771.45		4'000		7'954.55	
3141.03	Strassenmarkierungen	15'547.35		10'000		58'970.25	
3141.04	Unterhalt Fusswege	374.30		1'000		88.00	
3141.80	Sicherheitsmassnahmen Polenweg (Kredit Art. 31 h) / CHF 48'000 / 19.02.2024)	656.40				47'094.65	
3141.81	Sanierung Feldstrasse zum Kleinkaliberstand (Kredit Art. 31 h) / CHF 31'000 / 02.09.2024)					27'006.85	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	2'079.75		10'000		3'886.40	
3300.10	Abschreibungen Strassen / Verkehrswege	841'594.00		784'000		751'494.00	
3300.40	Abschreibungen Hochbauten	2'917.00		3'000		2'916.00	
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb	452'178.34		495'000		431'186.50	
3910.04	Interne Verrechnung Sägerei	8'804.65		5'000		33'518.80	
3910.05	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb für Durchgangsplatz Fahrende	1'278.11		6'000		1'449.15	
3910.06	Interne Verrechnung Abwasserbeseitigung Regenwasser Strassen	30'000.00		30'000		28'000.00	
3910.07	Interne Verrechnung Abfallbeseitigung	20'000.00		20'000		20'000.00	
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	153'104.95		237'000		193'631.70	
4240.18	Dienstleistungen für Dritte		-2'092.25				
4611.10	Kantonsbeitrag Durchgangsplatz Fahrende		10'000.00		10'000		10'000.00
6154	Strassenbeleuchtung	178'471.58		170'000		184'700.76	
3120.02	Strom	33'321.80		32'000		22'409.70	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	2'581.25		1'000		8'072.20	
3141.05	Unterhalt Strassenbeleuchtung	23'854.25		20'000		39'063.40	
3141.06	Unterhalt Weihnachtsbeleuchtung	3'502.45		1'000		972.90	
3300.30	Abschreibungen Tiefbauten	97'209.00		97'000		94'907.00	
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb	12'949.58		11'000		11'274.11	
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	5'053.25		8'000		8'001.45	
6155	Parkplatzbewirtschaftung	32'938.97	103'771.88	35'500	92'000	31'921.72	95'435.58
3111.03	Anschaffung Parkuhren/Parkplatzmanagement	1'483.95		5'000			
3120.02	Strom	4'034.15		3'000			
3137.00	Umsatzabgabe E-Inkasso	2'803.92		3'000		2'468.42	
3141.07	Unterhalt Parkplätze	3'235.45		3'000		4'175.20	
3151.02	Unterhalt Parkuhren	1'381.50		1'000		4'238.10	
3181.00	Tatsächliche Forderungsverluste			500		1'040.00	
3910.01	Interne Verrechnung Personalaufwand	20'000.00		20'000		20'000.00	
4240.05	Gebühreneinnahmen Dauerparkierung		28'462.50		30'000		28'198.00
4240.06	Gebühreneinnahmen Parkuhren		72'429.35		60'000		67'237.58
4240.21	Einnahmen Elektroladestation		2'880.03		2'000		
6220	Regionalverkehr	112'531.40	78'234.60	112'000	63'000	84'605.95	76'383.00
3631.01	Regionalverkehr Anteil Linie 012	38'700.00		38'000			
3634.00	Ankauf Tageskarten SBB	73'831.40		60'000		70'605.95	
3635.00	Defizitanteil Nachtbus			14'000		14'000.00	
4240.07	Verkauf Tageskarten SBB		78'234.60		63'000		76'383.00

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
7	UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	3'840'442.77	3'001'688.64	3'967'900	2'781'500	3'228'038.96	2'510'925.76
	Nettoergebnis		838'754.13		1'186'400		717'113.20
7101	Wasserversorgung [Gemeindebetrieb]	727'943.09	727'943.09	710'500	710'500	699'415.02	699'415.02
	EG						
3111.04	Anschaffung Wassermesser	5'479.60		5'000		5'756.10	
3120.02	Strom	87'578.23		100'000		113'082.20	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	27'013.61		21'000		21'967.37	
3134.00	Sachversicherungsprämien	1'302.60		1'500		1'476.81	
3149.02	Unterhalt Netz	81'540.29		62'000		64'313.76	
3149.03	Unterhalt Hydranten	12'029.95		13'000		12'773.82	
3149.04	Unterhalt Dorfbrunnen	2'832.30		2'000		2'966.90	
3192.00	Quellwasser-Konzession	39'639.04		35'000		5'632.84	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	10'852.59		13'000		20'488.00	
3300.30	Abschreibungen Tiefbauten	263'004.00		270'000		257'821.00	
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb	135'430.92		107'000		116'398.65	
3910.02	Interne Verrechnung Verwaltungskosten	4'000.00		4'000		4'000.00	
3910.04	Interne Verrechnung Sägerei			3'000			
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	57'239.96		74'000		72'737.57	
4240.08	Wassergebühren		181'287.30		200'000		193'649.51
4240.09	Zählermieten		35'372.05		35'000		35'286.95
4510.00	Entnahme aus Spezialfinanzierung		473'278.19		464'500		433'035.46
4511.00	Entnahme aus Energiefond		25'000.00				25'000.00
4634.01	Beiträge Gebäudeversicherung an Löschwasserversorgung		13'005.55		11'000		12'443.10
7201	Abwasserbeseitigung [Gemeindebetrieb]	704'081.59	704'081.59	662'500	662'500	594'577.68	594'577.68
	EG						
3120.02	Strom	3'817.76					
3130.00	Dienstleistungen Dritter			5'000		1'232.24	
3149.02	Unterhalt Netz	56'788.18		58'000		47'305.50	
3149.05	Unterhalt Schachtmaterial	4'150.74		10'000		7'400.56	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	148.01		500			
3300.30	Abschreibungen Tiefbauten	51'937.00		91'000		68'182.00	
3300.70	Abschreibungen Investitionsbeiträge	71'021.00		60'000		60'214.00	
3320.90	Abschreibungen immaterielle Anlagen	10'100.00		10'000		10'100.00	
3614.01	Betriebsbeitrag ARA Chur / ZRAI	486'735.49		400'000		406'005.24	
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb	15'383.41		24'000		12'248.70	
3910.02	Interne Verrechnung Verwaltungskosten	4'000.00		4'000		4'000.00	
3940.00	Kalkulatorische Zinsen					-22'110.56	
4240.10	Kanalisation-/ARA-Gebühren		294'878.45		300'000		314'147.00
4510.00	Entnahme aus Spezialfinanzierung		375'633.01		332'500		252'430.68
4910.06	Interne Verrechnung Abwasserbeseitigung Regenwasser Strassen		30'000.00		30'000		28'000.00
4940.00	Kalkulatorische Zinsen (Vorschussverzinsung)		3'570.13				
7300	Abfallwirtschaft (allgemein)	51'026.33		67'000		50'308.43	
3149.00	Unterhalt Robidog	19'383.91		20'000		17'684.55	
3612.08	Betriebskosten Kadaversammelstelle	6'797.64		8'000		5'575.72	
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb	18'844.78		33'000		21'048.16	
3910.07	Interne Verrechnung Abfallbeseitigung	6'000.00		6'000		6'000.00	
7301	Abfallwirtschaft [Gemeindebetrieb]	926'266.93	926'266.93	863'500	863'500	886'181.31	886'181.31
	EG						
3000.01	Entschädigungen, Sitzungs-/Taggelder	1'560.00		1'000		840.00	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	48.20		100		9.60	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	4.05				2.00	
3101.02	Ankauf Kehrichtsäcke	29'183.50		25'000		21'671.23	
3111.00	Anschaffung Apparate/Geräte/Maschinen					21'890.01	
3111.05	Anschaffung Entsorgungsbehälter	11'762.39		40'000		19'800.00	
3120.02	Strom	1'878.35		1'500		1'321.46	
3130.18	Sammeldienst AVM	392'398.66		360'000		359'609.04	
3130.19	Transport- und Verbrennungskosten Sperrgut	50'648.86		45'000		51'648.15	
3130.20	Mischabbruch- und Grüngutentsorgung	75'631.20		65'000		83'863.71	
3130.21	Entschädigung Schule für Papiersammlung	4'000.00		4'000		3'700.25	
3140.09	Betrieblicher Unterhalt Recyclingplatz	8'565.14		9'000		3'584.83	
3149.06	Unterhalt Molok	31'585.86		42'000		23'703.10	
3181.00	Tatsächliche Forderungsverluste	3'194.80		3'000		3'299.45	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	802.67		1'000		2'146.17	
3300.30	Abschreibungen Tiefbauten	67'563.00		68'000		67'563.00	
3510.00	Einlage in Spezialfinanzierung			3'900		20'611.61	
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb	230'746.49		171'000		176'409.70	
3910.02	Interne Verrechnung Verwaltungskosten	6'000.00		6'000		6'000.00	
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	10'693.76		18'000		18'508.00	
4240.11	Gebindegebühren Kehrichtsäcke		372'381.45		370'000		386'836.35
4240.12	Gewerbekehricht		63'926.05		60'000		60'200.91
4240.13	Kehrichtgrundgebühren		269'754.70		245'000		258'800.55
4240.14	Entsorgungsgebühren Recyclingplatz		86'404.20		80'000		81'247.30
4240.18	Dienstleistungen für Dritte		235.90				
4260.07	Erlös aus Wertstoff-Recycling		24'324.44		28'000		23'946.20
4270.00	Bussen		300.00		500		150.00
4510.00	Entnahme aus Spezialfinanzierung		28'940.19				
4910.07	Interne Verrechnung Abfallbeseitigung		80'000.00		80'000		75'000.00
7410	Gewässerverbauungen	776'632.12	471'989.80	590'000	328'000	229'086.29	64'167.10
3131.00	Planungen und Projektierungen			1'000			
3142.00	Unterhalt Bachverbauungen und Geschiebefänge	31'577.30		10'000			
3142.01	Unterhaltsarbeiten Rufe Val Parghera	575'597.27		400'000		66'941.87	
3300.20	Abschreibungen Wasserbau	112'153.00		115'000		112'151.00	

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb	48'918.55		53'000		36'837.82	
3910.04	Interne Verrechnung Sägerei	1'240.00					
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	7'146.00		11'000		13'155.60	
4634.02	Anteil Dritte Rüfe Val Parghera		471'989.80		328'000		64'167.10
7500	Arten- und Landschaftsschutz	114'241.80		106'000		76'967.97	25'182.25
3130.22	Massnahmen Bekämpfung Neophyten	53'059.80		49'000		39'906.70	
3140.12	Biodiversität im Siedlungsraum	13'786.80					
3142.03	Unterhalt Biotope	959.00		2'000		962.95	
3300.10	Abschreibungen Strassen / Verkehrswege	-699.00				-699.00	
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb	41'162.45		49'000		35'797.32	
3910.07	Interne Verrechnung Abfallbeseitigung	6'000.00		6'000		1'000.00	
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	-27.25					
4260.00	Rückerstattungen/Kostenbeteiligungen Dritter						25'182.25
7610	Luftreinhaltung und Klimaschutz, übrige Bekämpfung von Umweltverschmutzung	87'714.50	76'856.95	91'100	50'000	71'695.80	60'152.60
3000.01	Entschädigungen, Sitzungs-/Taggelder	1'440.00		1'000		900.00	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	57.90		100		43.50	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	3.80				2.35	
3055.00	AG-Beiträge an KK-Taggeldversicherungen	4.10				2.05	
3130.33	Energiestadt	76'856.95		79'500		60'152.60	
3300.40	Abschreibungen Hochbauten	7'491.00		7'500		7'491.00	
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	1'860.75		3'000		3'104.30	
4511.00	Entnahme aus Energiefond		76'856.95		50'000		60'152.60
7710	Friedhof und Bestattung	352'335.96	25'550.28	407'800	27'000	231'177.11	44'785.80
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	1'100.45		1'000		990.95	
3111.00	Anschaffung Apparate/Geräte/Maschinen	882.25		1'000			
3120.01	Wasser	270.50		1'000			
3120.02	Strom	3'590.05		10'000		3'383.70	
3120.03	Heizung	3'848.35					
3130.34	Nischenplatten-Inschriften	14'944.35		19'000		25'651.15	
3134.00	Sachversicherungsprämien	153.59		200		115.93	
3140.10	Unterhalt Friedhof	8'132.10		15'000		13'330.60	
3151.00	Unterhalt Apparate, Geräte	750.75		1'000			
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	1'400.00		11'000		5'227.15	
3300.30	Abschreibungen Tiefbauten	44'017.00		44'000		44'015.00	
3300.40	Abschreibungen Hochbauten	131'000.00		115'000		3'377.00	
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb	129'875.97		128'000		122'115.43	
3910.04	Interne Verrechnung Sägerei	150.00		3'000			
3910.07	Interne Verrechnung Abfallbeseitigung	7'600.00		7'600		7'600.00	
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	4'620.60		51'000		5'370.20	
4240.00	Benützungsgebühren						-60.00
4240.15	Bestattungsgebühren		23'172.18		27'000		44'845.80
4240.18	Dienstleistungen für Dritte		2'378.10				
7900	Raumordnung	100'200.45	69'000.00	469'500	140'000	388'629.35	136'464.00
3102.00	Drucksachen, Publikationen	295.10		1'000		551.30	
3132.00	Honorare externe Berater, Gutachter	9'767.90		5'000		9'985.75	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	564.95		500		95.50	
3320.90	Abschreibungen immaterielle Anlagen	19'332.55		279'000		236'138.00	
3637.07	Beiträge an Gebäudesanierungen und -umbauten	69'000.00		180'000		136'464.00	
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	1'239.95		4'000		5'394.80	
4511.00	Entnahme aus Energiefond		69'000.00		140'000		136'464.00
8	VOLKSWIRTSCHAFT	3'504'760.06	2'886'859.30	4'053'000	3'313'700	3'329'307.17	2'752'792.23
	Nettoergebnis		617'900.76		739'300		576'514.94
8110	Verwaltung Landwirtschaft, Vollzug und Kontrolle	13'419.13		19'100		26'581.27	
3000.01	Entschädigungen, Sitzungs-/Taggelder	600.85		500		900.00	
3010.00	Löhne Verwaltungs-/Betriebspersonal			500		282.70	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	19.35				22.70	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	1.50				3.10	
3130.00	Dienstleistungen Dritter			1'000		345.75	
3170.00	Reisekosten und Spesen	30.00		100		30.00	
3199.01	Diverser Sachaufwand Tierhaltung / Pflanzenbau	5'346.80		6'000		9'945.10	
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb	7'420.63		11'000		15'051.92	
8180	Alpwirtschaft	159'513.34	86'282.70	295'500	165'000	115'602.24	47'062.25
3111.00	Anschaffung Apparate/Geräte/Maschinen			1'000			
3130.00	Dienstleistungen Dritter	116.75		1'000		719.45	
3134.00	Sachversicherungsprämien	3'034.62		2'000		1'953.64	
3140.05	Unterhalt Weiden	6'118.75		5'000		3'363.80	
3141.08	Unterhalt Alpwege	34'337.30		43'000		17'020.15	
3144.00	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	26'450.70		108'000			
3144.04	Unterhalt Alphütten					7'030.25	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand			2'500			
3300.40	Abschreibungen Hochbauten	25'143.00		25'000		25'142.00	
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb	47'264.97		85'000		38'016.25	
3910.04	Interne Verrechnung Sägerei	3'252.00		8'000		4'140.80	
3910.07	Interne Verrechnung Abfallbeseitigung	12'000.00		12'000		15'000.00	
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	1'795.25		3'000		3'215.90	
4120.02	Weidtaxen		14'688.20		15'000		14'164.50
4240.16	Lagergelder		2'252.00		2'000		6'200.00
4472.00	Unterhaltsbeiträge von Alpenossenschaften		26'856.15		23'000		23'333.95
4632.00	Bezug Bodenerlöskonto (BEK)		42'486.35		125'000		3'363.80
8200	Forstwirtschaft	914'599.63	515'821.62	1'286'600	777'200	1'044'217.56	698'938.99

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	7'774.65		10'000		13'390.15	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	6'975.25		8'500		5'239.67	
3130.35	Unternehmeraufwand Dienstleistungen für Dritte	10'085.13		5'000		13'925.10	
3130.36	Kulturarbeiten durch Dritte	7'386.50		8'000		4'326.80	
3130.37	Holzernarbeiten durch Dritte	163'597.61		325'000		192'779.83	
3137.00	Umsatzabgabe E-Inkasso	4'751.77		2'000		3'797.75	
3141.09	Unterhalt Waldwege und -strassen	7'400.85		40'000		12'813.25	
3141.82	Räumung Felsabbruch Valaula (Kredit Art. 31 h) / CHF 10'000 / 25.11.2024)					7'732.95	
3143.00	Unterhalt Verbauungen			1'000			
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	8'860.00		5'700		9'231.00	
3300.10	Abschreibungen Strassen / Verkehrswege	156'811.00		150'000		139'137.00	
3300.30	Abschreibungen Tiefbauten	515.00		1'000		430.00	
3300.40	Abschreibungen Hochbauten	1'453.00		1'000		1'453.00	
3300.80	Abschreibungen Waldungen	17'322.00		14'000		13'928.00	
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb	491'387.72		648'000		579'965.66	
3910.04	Interne Verrechnung Sägerei	1'714.10		23'000		1'765.00	
3910.07	Interne Verrechnung Abfallbeseitigung	3'400.00		3'400		3'400.00	
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	25'165.05		41'000		40'902.40	
4240.17	Einnahmen Fahrbewilligungen		41'089.15		40'000		35'107.50
4240.18	Dienstleistungen für Dritte		129'035.80		35'000		74'403.75
4250.01	Erlös aus Holzverkäufen		196'601.72		350'000		261'646.49
4250.02	Erlös aus Nebennutzungen (Deckreisig, usw.)		1'087.80		200		327.40
4250.03	Verkauf Schnittwaren		280.00				
4260.08	Zollrückerstattung Treibstoff		3'252.90		10'000		2'536.45
4611.11	Kantonsbeitrag Förstergehalt		11'021.25		10'000		4'608.00
4611.12	Kantonsbeitrag Verhütung Waldschäden		24'428.00		20'000		45'000.00
4611.13	Kantonsbeitrag Jungwaldpflege und Diverses		84'845.00		312'000		251'129.40
4893.00	Entnahmen aus Vorfinanzierungen des EK		17'500.00				17'500.00
4910.08	Interne Verrechnung Forst		6'680.00				6'680.00
8290	Technische Betriebe und Umwelt	2'184'935.38	2'184'724.48	2'255'000	2'255'000	1'936'486.57	1'914'436.59
3010.00	Löhne Verwaltungs-/Betriebspersonal	1'274'007.65		1'312'000		1'163'502.70	
3010.01	Löhne Reinigungshilfen	8'413.90		9'000		7'535.00	
3010.09	Versicherungsleistungen (Aufwandminderung)	-8'516.25		-20'000		-18'757.15	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	99'499.90		106'000		89'539.20	
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	106'752.85		116'000		101'767.05	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	23'161.30		31'000		21'538.85	
3055.00	AG-Beiträge an KK-Taggeldversicherungen	10'202.50		7'600		8'831.90	
3090.00	Aus- und Weiterbildung	9'814.74		10'000		26'254.15	
3099.00	Übriger Personalaufwand	4'055.85		5'000		6'363.95	
3099.01	Dienstkleider	17'263.80		16'000		18'651.00	
3099.02	Verpflegungszulagen	8'645.00		10'000		8'205.70	
3100.00	Büromaterial			4'000		4'600.35	
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	20'793.60		20'000		20'598.30	
3101.03	Treibstoff	47'713.90		55'000		30'811.20	
3110.00	Anschaffung Mobilien / Raumausstattung			1'000			
3111.00	Anschaffung Apparate/Geräte/Maschinen	17'338.85		17'500		11'675.95	
3111.02	Anschaffung Fahrzeuge	110'764.05		110'000		-1'448.30	
3113.00	Anschaffung Hardware	3'586.75		1'000			
3120.01	Wasser	412.95		500		662.20	
3120.02	Strom	7'416.95		6'000		7'810.70	
3120.03	Heizung	6'079.34		5'000		4'584.75	
3130.00	Dienstleistungen Dritter			500		3'981.20	
3130.01	Telefongebühren	9'204.60		5'000		6'899.35	
3130.38	Öffentlichkeitsarbeit	88.90		500			
3132.00	Honorare externe Berater, Gutachter			1'000			
3133.00	Informatik Nutzungsaufwand	14'802.35		14'000		12'451.80	
3134.00	Sachversicherungsprämien	2'797.87		2'000		2'182.65	
3144.05	Unterhalt Werkhof	26'742.60		24'000		14'241.50	
3151.01	Unterhalt Fahrzeuge, Maschinen	118'433.43		130'000		130'624.27	
3170.00	Reisekosten und Spesen	1'793.80		1'000		3'790.35	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	8'228.15		8'000		6'419.35	
3300.40	Abschreibungen Hochbauten	62'404.00		64'000		62'403.00	
3300.50	Abschreibungen Fahrzeuge	139'300.00		140'000		139'298.00	
3910.01	Interne Verrechnung Personalaufwand	20'000.00		20'000		20'000.00	
3910.07	Interne Verrechnung Abfallbeseitigung	3'400.00		3'400		3'400.00	
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	10'332.05		19'000		18'067.60	
4240.18	Dienstleistungen für Dritte		1'570.00				
4240.19	Einnahmen aus Vermietung Hubarbeitsbühne / Maschinen		550.00				
4290.01	Eigenleistungen für Investitionen		215'623.02		101'000		71'554.86
4309.01	Ertrag aus Verkauf von Fahrzeugen / Maschinen		30'000.00		20'000		
4910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb		1'936'981.46		2'134'000		1'842'881.73
8400	Tourismus	30'178.80		30'000		29'631.60	
3636.08	Beitrag an Tourismusorganisationen	30'178.80		30'000		29'631.60	
8500	Wirtschaftsförderung	85'452.02	840.00	84'300	500	87'919.89	2'405.00
3130.39	Standortmarketing	67'846.97		65'000		56'323.57	
3130.40	Weihnachtsmarkt	8'870.70		8'300		9'221.50	
3130.85	Jubiläumsausgabe Gasetta Amedes (Kredit Art. 31 h) / CHF 15'194.15 / 14.11.2024)					15'194.15	
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb	8'734.35		11'000		7'180.67	
4240.20	Einnahmen Vermietung Marktstände		840.00		500		2'405.00
8501	Sägerei	100'251.76	78'665.50	70'000	81'000	69'893.04	73'616.15
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	1'268.35		1'000		1'057.65	
3106.00	Holzeinkauf	26'536.70		20'000		15'663.00	
3120.02	Strom	3'093.00		2'000		3'434.80	

ERFOLGSRECHNUNG

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3130.00	Dienstleistungen Dritter	2'757.80		1'000		2'907.75	
3134.00	Sachversicherungsprämien	1'001.85		1'000		967.99	
3151.00	Unterhalt Apparate, Geräte	856.05		1'000		828.05	
3199.00	Übriger Betriebsaufwand	248.00		1'000		243.50	
3910.00	Interne Verrechnung Forst- und Werkbetrieb	64'490.01		43'000		44'790.30	
4250.03	Verkauf Schnittwaren		31'043.20		20'000		15'485.55
4250.04	Verkauf Brennholz und Hackschnitzel		7'137.75		3'000		100.00
4290.01	Eigenleistungen für Investitionen		13'795.00		10'000		743.00
4910.04	Interne Verrechnung Sägerei		26'689.55		48'000		57'287.60
8710	Elektrizität (allgemein)		20'525.00		35'000		16'333.25
4120.03	Einnahmen aus Verwertung Konzessionsenergie		20'525.00		35'000		16'333.25
8791	Fernwärmebetrieb	16'410.00		12'500		18'975.00	
3300.70	Abschreibungen Investitionsbeiträge	12'500.00		12'500		12'500.00	
3940.00	Kalkulatorische Zinsen	3'910.00				6'475.00	
9	FINANZEN UND STEUERN	1'146'350.29	32'080'659.39	763'200	30'446'400	1'478'687.41	31'318'049.24
	Nettoergebnis	30'934'309.10		29'683'200		29'839'361.83	
9100	Allgemeine Gemeindesteuern	185'901.95	22'509'819.05	238'000	22'410'000	321'138.00	22'299'095.85
3181.01	Abschreibungen (Verlustscheine) und Steuererlasse	91'136.20		100'000		172'142.07	
3181.09	Eingang abgeschriebener Forderungen	-91'144.05		-60'000		-35'318.82	
3611.06	Inkassoprovisionen jur. Personen	149'424.45		168'000		147'384.50	
3611.07	Inkassoprovisionen Quellensteuern	36'485.35		30'000		36'930.25	
4000.00	Einkommenssteuern nat. Personen Rechnungsjahr		10'392'000.00		10'400'000		10'188'000.00
4000.10	Einkommenssteuern nat. Personen frühere Jahre		1'218'740.20		600'000		1'408'864.45
4000.15	Steuern auf Kapitalabfindungen		406'383.50		360'000		437'022.55
4000.20	Nach- und Strafsteuern		1'713.00		10'000		420.50
4000.60	Pauschale Steueranrechnung nat. Personen (Ertragsminderung)				-10'000		-27.00
4001.00	Vermögenssteuern nat. Personen Rechnungsjahr		1'701'000.00		1'500'000		1'555'000.00
4001.10	Vermögenssteuern nat. Personen früherer Jahre		311'833.10		150'000		249'917.10
4002.00	Quellensteuern nat. Personen		1'006'958.40		1'000'000		1'093'689.25
4010.00	Steuern juristische Personen		7'471'190.85		8'400'000		7'366'209.00
9101	Sondersteuern	8'100.00	4'626'357.70	10'000	3'907'000	8'010.00	4'191'285.80
3611.08	Entschädigung Grundstückgewinnsteuerveranlagung	8'100.00		10'000		8'010.00	
4021.00	Liegenschaftsteuern		2'291'117.35		2'300'000		2'020'929.00
4022.00	Grundstückgewinnsteuern		950'924.45		510'000		1'059'150.75
4023.00	Handänderungssteuern		1'080'300.75		800'000		946'898.45
4024.00	Erbschafts- und Schenkungssteuern		256'654.30		250'000		115'794.75
4033.00	Hundesteuern		47'360.85		47'000		48'512.85
9300	Finanz- und Lastenausgleich	945'900.00	945'900.00	945'900	945'900	726'349.00	726'349.00
4621.01	Ressourcenausgleich Kanton		945'900.00		945'900		726'349.00
9500	Ertragsanteile aus Regalien und Patenten	155'552.24	157'102.24	150'000	151'000	156'053.97	159'624.23
3511.00	Einlage in Energiefond	155'552.24		150'000		156'053.97	
4120.04	Wirtschaftspatente		1'550.00		1'000		1'000.00
4120.05	Durchleitungsabgabe für Beanspruchung von öffentlichem Grund		155'552.24		150'000		158'624.23
9503	Ertragsanteile aus Wasserrechtsverleihung	2'775.00	309'009.43	3'000	350'000	3'152.05	417'743.33
3600.00	Landschaftsfranken	2'775.00		3'000		3'152.05	
4120.06	Wasserrechtszinse		309'009.43		350'000		417'743.33
9505	Konzessionen	53'093.07	712'086.10	40'000	896'000	62'698.69	943'554.72
3510.01	Einlage Rückst. Aufforstung aus Kieskonzessionen	570.00				18'330.00	
3511.00	Einlage in Energiefond	52'523.07		40'000		44'368.69	
4120.07	Kieskonzessionen		654'032.15		850'000		891'875.05
4120.08	Konzessionsgebühr Erdgasversorgung		52'523.07		40'000		44'368.69
4120.09	Diverse Konzessionen		5'530.88		6'000		7'310.98
9610	Zinsen	212'779.72	1'452'947.44	264'000	1'381'500	255'936.90	1'222'141.33
3401.00	Verzinsung kurzfristiges Fremdkapital	54'859.77		85'000		155'507.90	
3406.00	Verzinsung langfristiges Fremdkapital	148'222.55		167'000		89'785.05	
3420.00	Kapitalverwaltung	9'697.40		12'000		10'643.95	
4400.00	Zinsen flüssige Mittel		635.18				1'096.62
4401.00	Verzugszinsen		39'208.10		30'000		40'892.50
4420.00	Wertschriftenertrag		819'966.67		250'000		278'623.40
4940.00	Kalkulatorische Zinsen (Vorschussverzinsung)		593'137.49		1'009'500		901'528.81
4940.01	Kalkulatorische Zinsen SF				92'000		
9630	Liegenschaften des Finanzvermögens	36'078.31	420'840.60	58'200	395'000	54'100.95	438'502.65
3430.00	Baulicher Unterhalt FV	6'221.30		20'000		13'164.05	
3431.10	Betriebs- und Verbrauchsmaterial FV			1'000			
3431.30	Unterhalt Mobilien/Maschinen FV	270.20		1'000			
3439.00	Ersatzanschaffungen Geräte FV			5'000		9'660.30	
3439.11	Wasser Liegenschaften FV	1'082.30		1'000		1'675.80	
3439.12	Strom Liegenschaften FV	4'906.55		5'000		4'132.05	
3439.13	Heizung Liegenschaften FV	20'551.25		20'000		21'060.55	
3439.30	Versicherungen FV	3'046.71		4'200		4'374.85	
3439.90	Übriger Liegenschaftsaufwand FV			1'000		33.35	
4430.00	Mietzinsen Liegenschaften FV		134'623.00		120'000		121'988.00
4430.10	Baurechtszinsen		256'813.70		245'000		276'801.50
4430.20	Pachtzinsen		29'403.90		30'000		39'713.15
9690	Finanzvermögen	476'670.00	913'679.33			578'000.00	888'352.48

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3440.00	Kursverluste Wertschriften FV	476'670.00				578'000.00	
4440.00	Kursgewinne Wertschriften FV		913'679.33				888'352.48
9710	Rückverteilungen aus CO2-Abgabe / Ausserordentlicher Aufwand und Ertrag	15'400.00	32'917.50		10'000	39'596.85	31'399.85
3810.00	Ausserordentlicher Aufwand	15'400.00				39'596.85	
4699.00	Rückvergütung CO2-Abgabe an Arbeitgeber				10'000		9'902.95
4810.00	Ausserordentliche Erträge		32'917.50				21'496.90

ERFOLGSRECHNUNG ARTENGLIEDERUNG

Erfolgsrechnung Artengliederung Zusammenzug		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand		Aufwand	Ertrag
ERFOLGSRECHNUNG		43'285'486.52	44'682'059.18	43'375'485	43'033'911	42'744'942.59	43'176'297.92
	Nettoergebnis	1'396'572.66			341'574	431'355.33	
3	Aufwand	43'285'486.52		43'375'485		42'744'942.59	
30	Personalaufwand	17'991'556.31		17'786'500		17'243'490.23	
31	Sach- und Übriger Betriebsaufwand	6'723'113.41		6'884'585		6'352'721.39	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	5'187'489.45		5'412'700		5'035'914.00	
34	Finanzaufwand	725'528.03		322'200		888'037.85	
35	Einlagen in Fonds und Spezialfinanz.	208'645.31		193'900		239'364.27	
36	Transferaufwand	9'454'495.38		9'044'100		9'656'139.86	
38	Ausserordentlicher Aufwand	15'400.00				39'596.85	
39	Interne Verrechnungen	2'979'258.63		3'731'500		3'289'678.14	
4	Ertrag		44'682'059.18		43'033'911		43'176'297.92
40	Fiskalertrag		27'136'176.75		26'317'000		26'490'381.65
41	Regalien und Konzessionen		1'213'410.97		1'447'000		1'551'420.03
42	Entgelte		5'335'522.90		5'075'500		5'239'028.50
43	Verschiedene Erträge		30'000.00		20'000		
44	Finanzertrag		2'371'258.03		852'200		1'818'833.60
45	Entnahmen aus Fonds und Spezfinanzierungen		1'048'708.34		987'000		907'082.74
46	Transferertrag		3'936'295.06		4'022'700		3'259'865.36
48	Ausserordentlicher Ertrag		631'428.50		581'011		620'007.90
49	Interne Verrechnungen		2'979'258.63		3'731'500		3'289'678.14

INVESTITIONSRECHNUNG

Nummer	Investitionsrechnung Zusammensetzung	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
	Investitionsrechnung Nettoergebnis	19'535'728.24	4'028'633.26 15'507'094.98	25'335'000	2'261'000 23'074'000	13'747'112.84	1'762'709.33 11'984'403.51
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG Nettoergebnis	1'330'266.77	720'053.97 610'212.80	1'655'000	750'000 905'000	8'224.95	8'224.95
1	ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT Nettoergebnis	147'441.55	110'000.00 37'441.55	120'000	120'000		
2	BILDUNG Nettoergebnis	3'012'191.95	3'012'191.95	3'780'000	3'780'000	913'876.50	913'876.50
3	KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIRCHE Nettoergebnis	5'080.45	5'080.45	75'000	75'000	16'390.70	16'390.70
5	SOZIALE SICHERHEIT Nettoergebnis	5'979'691.19	5'979'691.19	7'000'000	7'000'000	3'497'998.33	3'497'998.33
6	VERKEHR Nettoergebnis	3'158'148.65	248'000.00 2'910'148.65	6'275'000	6'275'000	5'361'073.26	936'586.00 4'424'487.26
7	UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG Nettoergebnis	4'542'699.46	2'300'101.69 2'242'597.77	5'100'000	500'000 4'600'000	3'726'330.35	836'455.11 2'889'875.24
8	VOLKSWIRTSCHAFT Nettoergebnis	1'360'208.22	650'477.60 709'730.62	1'330'000	891'000 439'000	223'218.75	-10'331.78 233'550.53

Nummer	Investitionsrechnung	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
I	Investitionsrechnung	19'535'728.24	4'028'633.26	25'335'000	2'261'000	13'747'112.84	1'762'709.33
	Nettoergebnis		15'507'094.98		23'074'000		11'984'403.51
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG	1'330'266.77	720'053.97	1'655'000	750'000	8'224.95	
	Nettoergebnis		610'212.80		905'000		8'224.95
0290	Verwaltungsliegenschaften	1'184'417.67	720'053.97	1'475'000	750'000	8'224.95	
5040.000	Bahnhofareal, Lifte					7'288.10	
5040.001	Bahnhofareal, WC	45'811.65				936.85	
5040.002	Einrichtung Kulturarchiv / Naté-Museum, Residenza Ensemen	720'053.97		900'000			
5040.003	Einrichtung Restaurant, Residenza Ensemen	418'552.05		500'000			
5040.900	Jugendtreff Plus			75'000			
6320.000	Bezug Bodenerlöskonto (BEK) Einrichtung Kulturarchiv/Naté-Museum		720'053.97		750'000		
0292	Freizeitanlage	145'849.10		180'000			
5040.001	Leuchtmittelwechsel FL zu LED, FZA Vial	145'849.10		180'000			
1	ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT	147'441.55	110'000.00	120'000	120'000		
	Nettoergebnis		37'441.55				
1620	Zivilschutz	147'441.55	110'000.00	120'000	120'000		
5040.000	BSA Tircal Umbau in ZSA	147'441.55		120'000			
6310.000	Kantonsbeitrag BSA Tircal Umbau in ZSA		110'000.00		120'000		
2	BILDUNG	3'012'191.95		3'780'000		913'876.50	
	Nettoergebnis		3'012'191.95		3'780'000		913'876.50
2120	Primarstufe					99'121.70	
5060.000	Wandtafel mit Display (Tuma Platta)					99'121.70	
2170	Schulliegenschaften	3'012'191.95		3'780'000		814'754.80	
5040.011	Sanierung Turnhalle/Aula Caguils (Objektkredit 3.04 Mio.)					328'750.20	
5040.017	Sanierung OSZ Tircal, KG & Trakt 48 (Objektkredit 3.78 Mio.)	2'936'487.65		3'700'000		100'173.15	
5040.018	Sanierung Aussenraum Schule Caguils					98'820.50	
5040.020	Leuchtmittelwechsel FL zu LED, Schulhaus Caguils					84'932.15	
5040.021	Leuchtmittelwechsel FL zu LED, Schulhaus Tuma Platta	75'704.30		80'000		185'812.00	
5040.022	Sanierung Erneuerung Küche Lehrzimmer Caguils					16'266.80	
3	KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIRCHE	5'080.45		75'000		16'390.70	
	Nettoergebnis		5'080.45		75'000		16'390.70
3420	Freizeit	5'080.45		75'000		16'390.70	
5090.000	Sport- und Erholungszone Vial (Planung)	5'080.45		75'000		16'390.70	
5	SOZIALE SICHERHEIT	5'979'691.19		7'000'000		3'497'998.33	
	Nettoergebnis		5'979'691.19		7'000'000		3'497'998.33
5340	Wohnen im Alter (ohne Pflege)	5'979'691.19		7'000'000		3'497'998.33	
5040.000	Alterswohnungen Residenza Ensemen (Objektkredit 10.68 Mio.)	5'979'691.19		7'000'000		3'497'998.33	
6	VERKEHR	3'158'148.65	248'000.00	6'275'000		5'361'073.26	936'586.00
	Nettoergebnis		2'910'148.65		6'275'000		4'424'487.26
6150	Gemeindestrassen	3'072'974.75	248'000.00	6'200'000		5'257'540.16	936'586.00
5010.001	Ausbau Caschnés	485.50				8'141.40	
5010.002	Bahnhofareal, Plätze	-4'141.05				305'624.60	
5010.006	Strassensanierungen MSE	2'149'911.30		2'600'000		2'515'368.06	
5010.011	Sanierung Bushaltebuchten Kantonsstrasse	619'146.35				2'329'300.15	
5010.016	Bushaltekanten Südlinie	220'704.00		500'000		41'075.20	
5010.017	Alleebepflanzung Reichenauerstrasse	4'710.15				50'111.50	
5010.018	Veloschnellroute Fläsch - Rhäzüns: Abschnitt Ems, inkl. Anschlüsse (AP4/Anteil Gde D/E), Netto / b)	75'990.35		700'000		7'919.25	
5010.900	Strassenverbindung Süd-Ost (Objektkredit 2.40 Mio.)	6'168.15		2'400'000			
6310.003	Kantonsbeitrag Sanierung Bushaltebuchten		248'000.00				936'586.00
6154	Strassenbeleuchtung	85'173.90		75'000		103'533.10	
5040.000	Sanierungskonzept öffentl. Beleuchtung	85'173.90		75'000		103'533.10	
7	UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	4'542'699.46	2'300'101.69	5'100'000	500'000	3'726'330.35	836'455.11
	Nettoergebnis		2'242'597.77		4'600'000		2'889'875.24
7101	Wasserversorgung [Gemeindebetrieb]	1'166'923.41	916'536.50	1'300'000	150'000	1'410'196.00	278'377.80
5031.001	Sanierung Reservoir Juhli					-91'262.19	
5031.002	Trinkwasserverbindung von Tamins	5'216.32				749'751.43	
5031.003	Umsetzung Quell- und Grundwasserschutz			150'000			
5031.005	Leitungssanierungen GWP	1'161'707.09		1'150'000		751'706.76	
6370.000	Anschlussgebühren		916'536.50		150'000		278'377.80
7201	Abwasserbeseitigung [Gemeindebetrieb]	1'218'187.64	1'381'351.85	1'200'000	200'000	641'069.52	391'212.10
5032.003	Leitungssanierungen GEP	893'967.66		1'000'000		321'929.51	
5620.001	ARA Chur, Investitionsbeiträge	324'219.98		200'000		319'140.01	
6370.000	Anschlussgebühren		1'381'351.85		200'000		391'212.10
7410	Gewässerverbauungen			300'000	150'000		
5020.002	SIS Bachsperrn Val Crap Rageth			300'000	150'000		

INVESTITIONSRECHNUNG /

Nummer	Investitionsrechnung	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
6310.002	Kantonsbeitrag SIS Bachsperrren Val Crap Rageth				150'000		
7500	Arten- und Landschaftsschutz	2'213.34	2'213.34			138'905.00	166'865.21
5010.000	Historischer Verkehrsweg Via Calanca	2'213.34				138'905.00	
6110.000	Beiträge Dritter Historischer Verkehrsweg Via Calanca		2'213.34				140'116.55
6320.000	Bezug BEK Verkehrsweg Via Calanca						26'748.66
7710	Friedhof und Bestattung	1'970'181.73		2'000'000		1'390'111.26	
5040.001	Erschliessung Friedhofterrassen und Ersatzneubau Aufbahungshalle (Objektkredit 3.70 Mio.)	1'970'181.73		2'000'000		1'390'111.26	
7900	Raumordnung	185'193.34		300'000		146'048.57	
5090.002	Teilrevision Ortsplanung	154'966.39		100'000		139'645.82	
5090.003	Arealplanung Via Nova - Gassa surò	30'226.95		50'000		6'402.75	
5090.009	Folgeplanungen (Areal-/Quartierplanungen)			150'000			
8	VOLKSWIRTSCHAFT	1'360'208.22	650'477.60	1'330'000	891'000	223'218.75	-10'331.78
	Nettoergebnis		709'730.62		439'000		233'550.53
8180	Alpwirtschaft					2'987.05	
5040.000	Renovation Alp Ranasca dado					2'987.05	
8200	Forstwirtschaft	1'230'488.22	650'477.60	1'330'000	891'000	116'266.70	-10'331.78
5010.000	Erschliessung Bergzone Ost (Objektkredit 10.667 Mio.)	1'124'033.00		1'100'000		35'262.82	
5010.001	Instandsetzung Schetga 1 und 2	89'666.90		220'000			
5010.002	SIE Unwetterschäden Waldstrasse Valauta					82'408.55	
5030.008	Sanierung Schutzdamm Padrusa					-7'779.68	
5050.000	Sonderwaldreservat Tumalandschaft	16'788.32		10'000		6'375.01	
6310.000	Kantonsbeitrag Erschliessung Bergzone Ost		576'200.00		737'000		-16'547.38
6310.001	Kantonsbeitrag Instandsetzung Schetga 1 u. 2		67'500.00		147'000		
6310.004	Kantonsbeitrag Sonderwaldreservat Tumalandschaft		10'000.00		7'000		6'215.60
6310.008	Kantonsbeitrag Sanierung Schutzdamm Padrusa		-3'222.40				
8290	Forst- und Werkbetrieb	129'720.00				103'965.00	
5040.000	Energetische Sanierung Betriebsgebäude					-49'370.15	
5060.008	Elektro-/Hybridfahrzeug Werkbetrieb					77'107.75	
5060.009	Holder Saugereinheit					76'227.40	
5060.010	Traktor John Deere	129'720.00					

BILANZ

Bilanz Zusammenzug		01.01.2025	Zuwachs	Abgang	31.12.2025
AKTIVEN		113'942'011.43	204'578'115.10	190'429'509.86	128'090'616.67
10	Finanzvermögen	39'901'390.88	177'263'948.77	173'921'060.06	43'244'279.59
100	Flüssige Mittel	2'557'921.23	90'787'282.60	89'166'295.37	4'178'908.46
101	Forderungen	17'100'791.18	82'096'689.11	81'418'394.09	17'779'086.20
104	Aktive Rechnungsabgrenzungen	2'810'987.60	3'092'574.18	2'810'987.60	3'092'574.18
106	Vorräte und angefangene Arbeiten	111'604.50	35'986.00	27'773.00	119'817.50
107	Langfristige Finanzanlagen	7'814'094.97	1'251'409.33	496'670.00	8'568'834.30
108	Sachanlagen FV	9'491'085.35		940.00	9'490'145.35
109	Forderungen gegenüber Spezialfinanzierungen und Fonds im FK	14'906.05	7.55		14'913.60
14	Verwaltungsvermögen	74'040'620.55	27'314'166.33	16'508'449.80	84'846'337.08
140	Sachanlagen VV	69'749'767.81	26'318'642.01	16'115'054.35	79'953'355.47
142	Immaterielle Anlagen	358'024.52	185'193.34	62'082.45	481'135.41
146	Investitionsbeiträge	6'342'551.22	324'219.98	331'313.00	6'335'458.20
148	Kumulierte zusätzliche Abschreibungen	-2'409'723.00	486'111.00		-1'923'612.00
PASSIVEN		113'942'011.43	96'605'149.23	82'456'543.99	128'090'616.67
20	Fremdkapital	26'855'843.32	94'569'145.93	79'959'240.00	41'465'749.25
200	Laufende Verbindlichkeiten	4'017'994.31	62'558'922.07	60'577'038.83	5'999'877.55
201	Kurzfristige Finanzverbindlichkeiten	4'000'000.00	14'000'000.00	14'000'000.00	4'000'000.00
204	Passive Rechnungsabgrenzung	2'379'987.83	3'943'406.31	2'379'987.83	3'943'406.31
206	Langfristige Finanzverbindlichkeiten	16'000'000.00	14'000'000.00	3'000'000.00	27'000'000.00
209	Verbindlichkeiten gegenüber SF und Fonds im Fremdkapital	457'861.18	66'817.55	2'213.34	522'465.39
29	Eigenkapital	87'086'168.11	2'036'003.30	2'497'303.99	86'624'867.42
290	Verpflichtungen (+) bzw. Vorschüsse (-) gegenüber SF	7'386'160.46		877'851.39	6'508'309.07
291	Fonds	2'252'825.15	208'075.31	1'075'697.27	1'385'203.19
293	Vorfinanzierungen	3'132'111.86		112'400.00	3'019'711.86
299	Bilanzüberschuss/-fehlbetrag	74'315'070.64	1'827'927.99	431'355.33	75'711'643.30

GELDFLUSSRECHNUNG

Operative Tätigkeit (indirekte Berechnung)		Konto	Betrag in CHF
Ergebnis der Erfolgsrechnung (Verlust -, Gewinn +)	Erfolgsrechnung	9000, 9001	1'396'572.66
+ Abschreibungen Verwaltungsvermögen		33x	5'187'489.45
+ Negative Wertberichtigungen (Abwertungen) Anlagen FV (Sachgruppe 102, 107, 108)		344x	476'670.00
+ Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen		35	208'645.31
+ Wertberichtigung Darlehen Verwaltungsvermögen		364	0.00
+ Wertberichtigung Beteiligungen Verwaltungsvermögen		365	0.00
+ Abschreibungen Investitionsbeiträge Verwaltungsvermögen		366	0.00
+ Zusätzliche Abschreibungen Verwaltungsvermögen		383	0.00
+ Zusätzliche Abschreibungen Darlehen, Beteiligungen, Investitionsbeiträge Verwaltungsvermögen		387	0.00
+ Abtragung Bilanzfehlbetrag		388	0.00
+ Einlagen in das Eigenkapital (Vorfinanzierungen)		389	0.00
- Positive Wertberichtigungen (Aufwertungen) Anlagen FV (Sachgruppe 102, 107, 108)		444x	-913'679.33
- Aufwertungen Verwaltungsvermögen		4490	0.00
- Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierung		45	-1'048'708.34
- Auflösung zusätzliche Abschreibungen		483, 487	-486'111.00
- Entnahmen aus Eigenkapital (Vorfinanzierungen)		489	-112'400.00
- Zunahme / + Abnahme Debit- und Kreditkarten		1004	0.00
- Zunahme / + Abnahme übrige flüssige Mittel		1009	0.00
- Zunahme / + Abnahme Forderungen		101	-678'295.02
- Zunahme / + Abnahme aktive Rechnungsabgrenzungen Erfolgsrechnung		1040	67'583.12
- Zunahme / + Abnahme Vorräte und angefangene Arbeiten	106	-8'213.00	
- Zunahme / + Abnahme Forderungen gegenüber SF und Fonds im Fremdkapital	109	-755	
+ Zunahme/- Abnahme laufende Verbindlichkeiten	200	1'981'883.24	
+ Zunahme/- Abnahme passive Rechnungsabgrenzungen Erfolgsrechnung	2040	-145'081.52	
+ Zunahme/- Abnahme kurzfristige Rückstellungen	205	0.00	
+ Zunahme/- Abnahme langfristige Rückstellungen	208	0.00	
+ Zunahme/- Abnahme Verbindlichkeiten gegenüber Fonds in FK	209	64'034.21	
+ Zunahme/- Abnahme Übriges Eigenkapital	29800	0.00	
+ Zunahme/- Abnahme Bodenerlöskonto	29199	-904'840.32	
Geldfluss (Cashflow) aus operativer Tätigkeit			5'085'541.91
Investitionstätigkeit ins Verwaltungsvermögen			
- Investitionsausgaben Verwaltungsvermögen	IR	50 - 58	-19'535'728.24
+ Investitionseinnahmen Verwaltungsvermögen		60 - 68	4'028'633.26
- Zunahme / + Abnahme aktive Rechnungsabgrenzungen Investitionsrechnung	Bilanz	1046	-349'169.70
+ Zunahme/- Abnahme passive Rechnungsabgrenzungen Investitionsrechnung		2046	1'708'500.00
Geldfluss (Cashflow) aus Investitionstätigkeit ins Verwaltungsvermögen			-14'147'764.68
Anlagentätigkeit ins Finanzvermögen			
- Negative Wertberichtigungen (Abwertungen) Anlagen FV (Sachgruppe 102, 107, 108)	ER	344x	-476'670.00
+ Positive Wertberichtigungen (Aufwertungen) Anlagen FV (Sachgruppe 102, 107, 108)		444x	913'679.33
- Zunahme / + Abnahme kurzfristige Finanzanlagen Finanzvermögen	Bilanz	102	0.00
- Zunahme / + Abnahme langfristige Finanzanlagen Finanzvermögen		107	-754'739.33
- Zunahme / + Abnahme langfristige Sachanlagen Finanzvermögen		108	940.00
Geldfluss (Cashflow) aus Anlagentätigkeit ins Finanzvermögen			-316'790.00
Geldfluss (Cashflow) aus Investitions- und Anlagentätigkeit			-14'464'554.68
Finanzierungstätigkeit			
+ Zunahme/- Abnahme kurzfristige Finanzverbindlichkeiten	Bilanz	201	0.00
+ Zunahme/- Abnahme langfristige Finanzverbindlichkeiten		206	11'000'000.00
Geldfluss (Cashflow) aus Finanzierungstätigkeit			11'000'000.00
Total Geldfluss (Cashflow) = Veränderung Fonds Geld			1'620'987.23

Fonds Geld	Stand 1.1.2025	Stand 31.12.2025		Konto	Veränderung
Kasse	10'699.65	11'581.50	Bilanz	1000	881.85
Post	14'145.81	38'499.86		1001	24'354.05
Bank	2'533'075.77	4'128'827.10		1002	1'595'751.33
Kurzfristige Geldmarktanlagen	0.00	0.00		1003	0.00
Total (Veränderung Fonds Geld)	2'557'921.23	4'178'908.46			

KENNZAHLEN

Kennzahl	Rechnung 2025	Rechnung 2024	Rechnung 2023	Rechnung 2022	Richtwerte
Ständige Wohnbevölkerung	8'422	8'383	8'274	8'231	
Selbstfinanzierungsgrad Der Selbstfinanzierungsgrad zeigt an, in welchem Ausmass Neuinvestitionen durch selbsterwirtschaftete Mittel finanziert werden können. Ein Selbst-finanzierungsgrad unter 100 % führt zu einer Neuverschuldung. Liegt dieser Wert über 100 %, können Schulden abgebaut werden.	33.18%	35.05%	61.30%	79.03%	> 100 % ideal 80 % - 100 % gut bis vertretbar 50 % - 80 % problematisch < 50 % ungenügend
Zinsbelastungsanteil Der Zinsbelastungsanteil sagt aus, welcher Anteil des laufenden Ertrags durch den Zinsaufwand gebunden ist. Je tiefer der Wert, desto grösser der Handlungsspielraum.	0.39%	0.51%	0.15%	-0.12%	< 4 % gut 4 % - 9 % genügend > 9 % schlecht
Nettoschulden in Franken pro Einwohner Die Nettoschulden pro Einwohner wird als Gradmesser für die Verschuldung verwendet. Ein negativer Wert entspricht einem Nettovermögen pro Einwohner.	-217	-1'604	-2'590	-3'064	< 0 CHF Nettovermögen 0 - 1'000 CHF geringe Verschuldung 1'001 - 2'500 CHF mittlere Verschuldung 2'501 - 5'000 CHF hohe Verschuldung
Selbstfinanzierungsanteil Der Selbstfinanzierungsanteil charakterisiert die Finanzkraft und den finanziellen Spielraum einer Gemeinde. Er gibt an, welchen Anteil ihres Ertrages die Gemeinde zur Finanzierung ihrer Investitionen aufwenden kann.	12.37%	10.56%	16.87%	12.09%	> 20 % gut 10 % - 20 % mittel < 10 % schwach
Kapitaldienstanteil Der Kapitaldienstanteil ist die Messgrösse für die Belastung des Haushaltes durch Kapitalkosten. Die Kennzahl gibt Auskunft darüber, wie stark der Laufende Ertrag durch den Zinsendienst und die Abschreibung (= Kapitaldienst) belastet ist. Ein hoher Anteil weist auf einen enger werdenden finanziellen Spielraum hin.	12.87%	13.17%	15.09%	11.52%	< 5 % geringe Belastung 5 % - 15 % tragbare Belastung > 15 % hohe Belastung
Bruttoverschuldungsanteil Der Bruttoverschuldungsanteil ist eine Grösse zur Beurteilung der Verschuldungssituation bzw. der Frage, ob die Verschuldung in einem angemessenen Verhältnis zu den erwirtschafteten Erträgen steht. Er zeigt an, wie viele Prozente vom Ertrag benötigt werden, um die Bruttoschulden abzutragen.	88.96%	60.39%	32.76%	29.10%	< 50 % sehr gut 50 % - 100 % gut 100 % - 150 % mittel 150 % - 200 % schlecht > 200 % kritisch
Investitionsanteil Der Investitionsanteil zeigt die Aktivität im Bereich der Investitionen und den Einfluss auf die Nettoverschuldung.	36.20%	29.03%	27.50%	20.65%	< 10 % schwache Investitionstätigkeit 10 % - 20 % mittlere Investitionstätigkeit 20 % - 30 % starke

V ERLÄUTERUNGEN ZUR JAHRESRECHNUNG

ALLGEMEINE BEMERKUNGEN

In der Regel werden Rechnungspositionen, die betragsmässig um mehr als 20 Prozent, mindestens jedoch um Fr. 10'000 gegenüber dem Budget abweichen sowie Positionen mit bereits bewilligten Nachtragskrediten nachfolgend einzeln aufgeführt und kurz begründet. Ebenso werden Beiträge an kulturelle Institutionen und Sportvereine ausgewiesen.

Ausgaben, welche gemäss Gemeindeverfassung in die Kompetenz des Gemeindevorstandes fallen, werden in einer separaten Zusammenstellung aufgeführt. Kon-toüberschreitungen von mehr als Fr. 5'000 resp. ab Fr. 100'000 von mehr als 5 Prozent werden, sofern diese nicht gebunden sind, aufgrund der kantonalen und kommunalen Finanzhaushaltsgesetzgebung spezifisch kommentiert.

Abweichungen bei den lohnabhängigen Sozialleistungen werden in der Regel nicht begründet. Das Gleiche gilt für die internen Verrechnungen, die nicht beeinflussbaren Beiträge an Dritte, die Abschreibungen sowie für die kalkulatorischen Zinsen.

Die Positionen «gebundene Ausgaben», welche mit einem * markiert sind, wurden mit der GPK besprochen und bereinigt.

Kalkulatorische Zinsen

Gemäss Vorgabe des Kantons werden in der vorliegenden Jahresrechnung ein Sollzinssatz von 0.92 Prozent (1.48 Prozent im Vorjahr) und ein Habenzinssatz von 0.10 Prozent (0.60 Prozent im Vorjahr) angewendet.

BUDGETABWEICHUNGEN ERFOLGSRECHNUNG

Nummer	Bezeichnung	Rechnung 2025	Budget 2025	Abweichung		Begründung
				absolut	in %	
0 ALLGEMEINE VERWALTUNG						
0110 Legislative						
3102.01	Abstimmungsunterlagen	19'435	32'000	-12'565	-39.27	Für den Druck von Botschaften ist weniger Aufwand angefallen als angenommen wurde.
0120 Exekutive						
3132.02	Bevölkerungsumfrage	-12'737		-12'737		Für die Kosten der Bevölkerungsumfrage wurde in der Jahresrechnung 2024 eine Abgrenzung von Fr. 30'000.– vorgenommen. Der tatsächliche Aufwand ist tiefer ausgefallen.
0210 Gemeindeverwaltung						
3090.00	Aus- und Weiterbildung	12'107	24'200	-12'093	-49.97	Der Aufwand ist tiefer ausgefallen als angenommen wurde, u. a. weil eine geplante Weiterbildung infolge zu niedriger Anmeldezahlen nicht durchgeführt werden konnte.
3113.00	Anschaffung Hardware	88'038	81'000	7'038	8.69	Die Einrichtung des Arbeitsplatzes für die neue Mitarbeitende des Steueramtes (Steuerallianz Domat/Ems – Felsberg) war nicht budgetiert. Zudem musste ein Laptop ersetzt werden.
3119.00	Anschaffung Software/ Lizenzen	16'917	12'000	4'917	40.98	Für die Einführung einer Software für die Redaktion, Verwaltung und Publikation von Rechtserlassen (Gesetzessammlung) hat die Geschäftsleitung gestützt auf Art. 45 Abs. 3 lit. b) der Verfassung einen Kredit von Fr. 16'000.– gesprochen.
3133.00	Informatik Nutzungsaufwand	265'590	253'200	12'390	4.89	Für ein Update der Telefonanlage hat die Geschäftsleitung gestützt auf Art. 45 Abs. 3 lit. b) der Verfassung einen Kredit von Fr. 8'000.– gesprochen.
3133.01	Homepage	14'090	25'000	-10'910	-43.64	Für den Unterhalt der Webseite ist weniger Aufwand angefallen als angenommen wurde.
0220 Bauverwaltung						
3132.07	Fachliche Beratung Baubewilligungsverfahren	23'649	5'000	18'649	372.98	Für die Erarbeitung eines Farbkonzeptes (Farbfächer) für Bauten im Dorfkern, als Grundlage für die Beurteilung von Baugesuchen und die Ausrichtung von Beiträgen aus dem Fassadenfonds, hat der Gemeindevorstand gestützt auf Art. 45 Abs. 3 lit. b) der Verfassung einen Kredit von Fr. 20'000.– gesprochen.
4210.03	Baubewilligungsgebühren	-208'675	-125'000	-83'675	-66.94	Es sind mehr Baubewilligungen für grössere Bauvorhaben erteilt worden.
0260 Region						
3632.00	Beiträge an Region Imboden, Geschäftsstelle und Projekte	93'100	128'000	-34'900	-27.27	In der Raum- und Verkehrsplanung ist der Aufwand tiefer ausgefallen, weil aufgrund der pendenten Genehmigung des regionalen Richtplans Siedlung die Arbeiten nicht wie geplant fortgesetzt werden konnten. Zudem mussten weniger Mitwirkungsverfahren durchgeführt und auch weniger Stellungnahmen verfasst werden.
0292 Freizeitanlage						
3120.03	Heizung	43'701	26'000	17'701	68.08	Witterungsbedingt lässt sich ein Heiz-Mehraufwand nicht erklären. Der Wärmelieferant, die EMS-CHEMIE AG, wird die Mess-/Zählstelle erneuern.
0293 Kulturhaus Tirical 14						
3120.03	Heizung	5'779	50'000	-44'221	-88.44	Für die im 2024 erfolgte Heizungsdemontage mit Wärmeanchluss an die Heizzentrale Tirical fehlten Referenzwerte.
3144.00	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	20'460	12'000	8'460	70.50	Ein Defekt an der Stromhauptverteilung musste behoben werden.
1 ÖFFENTLICHE ORDNUNG + SICHERHEIT						
1110 Polizei						
4270.00	Bussen	-28'014	-15'000	-13'014	-86.76	Im Vergleich mit den Vorjahren wurden mehr Ordnungsbussen durch die Kantonspolizei ausgesprochen.
1400 Allgemeines Rechtswesen						
3611.01	Amtliche Schätzungen	24'041	35'000	-10'959	-31.31	Der Aufwand für die amtlichen Schätzungen ist etwas tiefer ausgefallen als angenommen wurde.
1401 Vermessung/Vermarkung						
3130.06	Nachführungskosten Grundbuch/Leitungskataster	47'322	30'000	17'322	57.74	*GPK/gebundene Mehraufwendungen Der Aufwand für die Nachführung der amtlichen Vermessung und des Leitungskatasters ist höher ausgefallen als angenommen wurde.
1406 Zivilstandsamt Region Imboden						
3612.01	Defizitanteil Zivilstandsamt Imboden	99'985	75'000	24'985	33.31	Eine Überbrückungsrente wurde als Rückstellung erfasst und erfolgswirksam und einmalig im 2025 belastet. Die Mutationsgewinne verteilen sich auf die folgenden Rechnungsperioden.

BUDGETABWEICHUNGEN ER /

Nummer	Bezeichnung	Rechnung 2025	Budget 2025	Abweichung		Begründung
				absolut	in %	
1407 Betriebs- und Konkursamt Region Imboden						
4602.02	Gewinnanteil Betriebs- und Konkursamt Region Imboden	-5'750	-35'000	29'250	83.57	Der Gewinnanteil ist tiefer als budgetiert, weil vom Ertragsüberschuss 2025 des Betriebs- und Konkursamtes ein Betrag von Fr.84'000.- nicht ausbezahlt, sondern für die Bildung einer Rücklage verwendet wurde.
1500 Feuerwehr						
3612.02	Anteil Kosten Feuerwehrverband Domat/Ems-Felsberg	314'216	393'000	-78'784	-20.05	Für die persönlichen Schutzausrüstungen wurde mehr budgetiert als definitiv angeschafft wurde. Zudem werden diese durch Kantonsbeiträge teilweise subventioniert.
2 BILDUNG						
2110 Kindergarten						
4611.01	Kantonsbeitrag Deutschunterricht	-51'435	-40'000	-11'435	-28.59	Der Kanton hat mehr Lektionen anerkannt und entsprechend höhere Beiträge ausgerichtet.
2120 Primarstufe						
3130.08	Musikalische Grundschule und Leseförderung Bibliothek	43'090	37'000	6'090	16.46	Die Lohnkosten der Musikschule sind gestiegen, entsprechend sind Mehrausgaben in der Musikalischen Grundschule entstanden.
4611.01	Kantonsbeitrag Deutschunterricht	-118'954	-167'000	48'046	28.77	Es wurden weniger Förderlektionen für fremdsprachige Schüler/innen durch den Kanton anerkannt und entsprechend weniger Beiträge ausgerichtet.
2130 Oberstufe						
3171.00	Schulreisen, Exkursionen, Lager	48'154	79'000	-30'846	-39.05	2024 war das erste Jahr, in dem alle Elternbeiträge über die Gemeinde abgerechnet wurden. Bei der Budgetierung für das Jahr 2025 war der effektive Aufwand für das Jahr 2024 noch nicht bekannt, weshalb aufgrund von Annahmen veranschlagt wurde. Der Aufwand ist tiefer ausgefallen als angenommen wurde.
4611.01	Kantonsbeitrag Deutschunterricht	-33'792	-49'000	15'208	31.04	Es wurden weniger Förderlektionen für fremdsprachige Schüler/innen durch den Kanton anerkannt und entsprechend weniger Beiträge ausgerichtet.
2140 Musikschulen						
3636.01	Beitrag an Musikschule Imboden	116'065	110'000	6'065	5.51	Der Aufwand ist aufgrund einer Anpassung der Besoldungsansätze für die Lehrpersonen (gestützt auf das revidierte kantonale Schulgesetz) etwas höher ausgefallen als budgetiert wurde.
2170 Schulliegenschaften						
3110.01	Anschaffung Schulbetrieb	16'038		16'038		Für diverse Anschaffungen hat der Gemeindevorstand gestützt auf Art. 45 Abs. 3 lit. b) der Verfassung einen Kredit von Fr.16'000.- gesprochen. Die Position war bei der Budgetierung untergegangen.
3120.02	Strom	129'164	110'000	19'164	17.42	Der Baustrom für den Umbau und Sanierung der Schule Tircal (Kindergarten, Schulhaus und Turnhalle 1948) lief über die bestehenden Zähler.
3120.03	Heizung	158'319	150'000	8'319	5.55	Die Heizkosten fielen infolge von weniger Erfahrungswerte seit der Heizungssanierung Tircal etwas höher aus.
3130.00	Dienstleistungen Dritter	2'724	30'000	-27'276	-90.92	Die energetische Betriebsoptimierung der Liegenschaften liegt erst im 2026 vor.
3134.00	Sachversicherungsprämien	36'734	27'000	9'734	36.05	Aufgrund einer Anpassung der Versicherungspolice bzw. des Versicherungsschutzes sind höhere Prämien angefallen.
3144.00	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	135'707	86'000	49'707	57.80	Im Unterhaltskonto wurde, wie im 2024, zu tief budgetiert. Die Summe der Kleinreparaturen (Elektro, Glasbruch, Defekte) nimmt weiter zu und muss jeweils sofort erledigt werden.
3144.03	Unterhalt Hallenbad	55'583	30'000	25'583	85.28	Die Budgetierung der für den Badebetrieb nötigen Chemie- und Verbrauchsmaterialien (allgemeiner Aufwand) war untergegangen. Die Gemeindevorstand hat dafür gestützt auf Art. 45 Abs. 3 lit. j) der Verfassung einen Kredit von Fr.20'000.- gesprochen.
3151.00	Unterhalt Apparate, Geräte	12'450	7'000	5'450	77.86	Die Revision der Turngeräte hatte grössere Aufwände zur Folge.
2180 Schuleränzende Tagesstrukturen						
3105.00	Mahlzeiten Mittagstisch	79'644	74'000	5'644	7.63	Die Entschädigung an die Casa Falveng für die Mahlzeitenlieferung wurde per 1. August 2025 von Fr.8.00 auf Fr.10.00 pro Mahlzeit erhöht (Anpassung der Vereinbarung aus dem Jahre 2008).
2192 Volksschule Sonstiges						
3199.05	Entschädigung Schulklassen für Papiersammlungen		10'000	-10'000	-100.00	Die Entschädigung für die Papiersammlung wird intern im Bereich Bildung nicht mehr verbucht. Es erfolgt nur noch die Verrechnung zwischen den Bereichen Abfallwirtschaft und Bildung.

Nummer	Bezeichnung	Rechnung 2025	Budget 2025	Abweichung		Begründung
				absolut	in %	
2200 Sonderschulen						
3612.03	Beiträge an diverse Heime und Schulen	399'394	250'000	149'394	59.76	*GPK/gebundene Mehraufwendungen Die Platzierung von Schüler/innen in Heimen und anderen Schulen wird vom Kanton verfügt.
3636.02	Heilpädagogischer Dienst – Therapiestunden Psychomotorik	76'596	115'000	-38'404	-33.39	Die budgetierten Psychomotorik-Therapiestunden wurden aufgrund temporär geringerer Anmeldungen nicht ausgeschöpft.
2510 Beitrag an Untergymnasien						
3611.04	Beitrag an Untergymnasien	158'580	145'500	13'080	8.99	Es war ein Schüler mehr an der Kantonsschule als zum Zeitpunkt der Budgetierung bekannt war.
3 KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIRCHE						
3290 Kultur						
3636.12	Beitrag an Kulturarchiv	16'932	40'000	-23'068	-57.67	Für den Betrieb des Kulturarchivs wird der maximale Beitrag gemäss Leistungsvereinbarung budgetiert, es werden aber nur die effektiv anfallenden Kosten übernommen.
3410 Sport						
3636.11	Ausserordentliche Beiträge an Organisationen/Institutionen	109'000	69'000	40'000	57.97	Für die Digitalisierung der Trefferanzeige der 50 m Kleinkaliberschliessanlage in Hinblick auf das Eidgenössische Schützenfest (ESF 2026) hat der Gemeindevorstand gestützt auf Art. 45 Abs. 3 lit. b) der Verfassung einen Kredit von Fr. 40'000.– gesprochen.
3420 Freizeit						
3144.07	Unterhalt Aussenoffice/WC Sentupada	75'658	31'000	44'658	144.06	Für die Erstellung eines Depots für Mobiliar und den Ersatz der Sitzbank auf dem Sentupadaplatz haben der Gemeindevorstand bzw. die Geschäftsleitung gestützt auf Art. 45 Abs. 3 lit. b) der Verfassung zwei Kredite à Fr. 28'000.– (GV) bzw. Fr. 18'000.– (GL) gesprochen.
4 GESUNDHEIT						
4120 Alters-, Kranken- und Pflegeheime						
3612.06	Anteil KVG-Pflegekosten	1'477'942	1'000'000	477'942	47.79	*GPK/gebundene Mehraufwendungen Für die Restkostenfinanzierung ist ein höherer Aufwand angefallen als budgetiert wurde.
4210 Ambulante Krankenpflege						
3612.07	Beitrag an Spitex Imboden	420'687	370'000	50'687	13.70	*GPK/gebundene Mehraufwendungen Es sind mehr Betreuungsleistungen durch die Spitex erbracht worden. Der Beitrag ist entsprechend höher als budgetiert ausgefallen.
5 SOZIALE SICHERHEIT						
5430 Alimentenbevorschussung und -inkasso						
3637.05	Alimentenbevorschussung	60'106	100'000	-39'894	-39.89	Es sind weniger Alimentenbevorschussungen ausgerichtet worden als bei der Budgetierung angenommen wurde.
5450 Leistungen an Familien (allgemein)						
3130.00	Dienstleistungen Dritter	148	12'000	-11'852	-98.77	Das Budget für die Ferienbetreuung von Schul- und Kindergartenkindern (durch die Stadt Chur) ist nicht ausgeschöpft worden.
5451 Kinderkrippen und Spielgruppen						
3636.06	Beitrag an Kinderkrippe	142'300	50'100	92'200	184.03	Die Gemeinde hat einen Beitrag von Fr. 60'000.– für die Inneneinrichtung der Kinderkrippe Tripiti in der Residenza Ensemes sowie einen Beitrag von Fr. 82'300.– für die Aussenfläche (Spielplatz) am neuen Kitastandort geleistet. Der Gesamtbetrag von Fr. 142'300.– wird dem Bodenerlöskonto belastet.
5720 Gesetzliche wirtschaftliche Hilfe						
3611.10	Entschädigungen an Kanton	194'054	180'000	14'054	7.81	*GPK/gebundene Mehraufwendungen Die Nettokosten des Kantons für stationäre Kinderschuttmassnahmen werden im Verhältnis der ständigen Wohnbevölkerung auf die Gemeinden verteilt.
5790 Fürsorge						
3637.06	Krankenkassenprämien für Sozialhilfebezüger	312'081	275'000	37'081	13.48	Die geleisteten Krankenkassenprämien für Sozialhilfebezüger sind höher ausgefallen als budgetiert wurde. Im Gegenzug sind auch die Rückerstattungen (Kto. 5790.4260.06) höher.
4260.06	Rückerstattung Krankenkassenprämien	-335'992	-300'000	-35'992	-12.00	Die geleisteten Krankenkassenprämien für Sozialhilfebezüger sind höher ausgefallen als budgetiert wurde. Entsprechend sind auch die Rückerstattungen höher.

BUDGETABWEICHUNGEN ER /

Nummer	Bezeichnung	Rechnung 2025	Budget 2025	Abweichung		Begründung
				absolut	in %	
6 VERKEHR						
6150 Gemeindestrassen						
3141.01	Winterdienst durch Dritte	2'911	20'000	-17'089	-85.45	Es waren weniger Winterdiensteinsätze und kein Schneeabtransport durch Dritte notwendig.
3141.03	Strassenmarkierungen	15'547	10'000	5'547	55.47	Die «Achtung Schule» Beschilderung war im 2024 budgetiert, konnte aber erst im 2025 umgesetzt werden.
6155 Parkplatzbewirtschaftung						
4240.06	Gebühreneinnahmen Parkuhren	-72'429	-60'000	-12'429	-20.72	Es konnten mehr Einnahmen verzeichnet werden.
6220 Regionalverkehr						
3634.00	Ankauf Tageskarten SBB	73'831	60'000	13'831	23.05	Es wurden mehr Tageskarten angekauft als bei der Budgetierung angenommen wurde. Im Gegenzug sind auch die Verkaufserlöse höher (Kto. 6220.4240.07).
3635.00	Defizitanteil Nachtbus		14'000	-14'000	-100.00	Seit dem Jahre 2025 wird der Nachtbus über Bund und Kanton finanziert.
4240.07	Verkauf Tageskarten SBB	-78'235	-63'000	-15'235	-24.18	Es wurden mehr Tageskarten verkauft als bei der Budgetierung angenommen wurde.
7 UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG						
7101 Wasserversorgung [Gemeindebetrieb]						
3130.00	Dienstleistungen Dritter	27'014	21'000	6'014	28.64	*GPK/gebundene Ausgabe Es ist ein höherer Wartungsaufwand für die Sicherstellung der Wasserqualität angefallen. Für die Erstellung einer Grundlagenkarte für die Wasseranalyse ist ein zusätzlicher Aufwand angefallen.
3149.02	Unterhalt Netz	81'540	62'000	19'540	31.52	Aufgrund von mehreren Rohrleitungsbrüchen ist ein höherer Aufwand angefallen.
7201 Abwasserbeseitigung [Gemeindebetrieb]						
3614.01	Betriebsbeitrag ARA Chur/ZRAI	486'735	400'000	86'735	21.68	Der Beitrag ist abhängig von den Betriebskosten der ARA Chur und ist im 2025 höher ausgefallen als budgetiert wurde.
7301 Abfallwirtschaft [Gemeindebetrieb]						
3111.05	Anschaffung Entsorgungsbehälter	11'762	40'000	-28'238	-70.60	Der Tiefbauaufwand der Bauunternehmung für den Molok im Zentrum wird zusammen mit den Strassensanierungsarbeiten abgerechnet.
3130.18	Sammeldienst AVM	392'399	360'000	32'399	9.00	Die Mehrkosten sind auf die Tarifierhöhungen seitens AVM, vor allem im Bereich Abfallbehandlung, zurückzuführen.
3130.19	Transport- und Verbrennungskosten Sperrgut	50'649	45'000	5'649	12.55	Aufgrund höherer Abfallmengen ist ein Mehraufwand angefallen.
3130.20	Mischabbruch- und Grüngutentsorgung	75'631	65'000	10'631	16.36	Aufgrund der Anlieferung von grösseren Mengen an Grüngut ist ein Mehraufwand angefallen.
3149.06	Unterhalt Molok	31'586	42'000	-10'414	-24.80	Der Aufwand für den Unterhalt der Moloks ist tiefer ausgefallen als budgetiert wurde, da weniger Defekte angefallen sind.
7410 Gewässerverbauungen						
3142.00	Unterhalt Bachverbauungen und Geschiebefänge	31'577	10'000	21'577	215.77	*GPK/gebundene Ausgaben Infolge der erhöhten Niederschläge musste das Auffangbecken der Rüfe Val Crap Rageth entleert werden.
3142.01	Unterhaltsarbeiten Rüfe Val Parghera	575'597	400'000	175'597	43.90	Für die Entleerung des Geschiebesammlers Val Parghera ist ein Mehraufwand angefallen, da mehr Fläche als geplant rekultiviert wurde. Im Gegenzug sind auch die Beträge Dritter (Kto. 7410.4634.02) entsprechend höher ausgefallen.
4634.02	Anteil Dritte Rüfe Val Parghera	-471'990	-328'000	-143'990	-43.90	Für die Entleerung des Geschiebesammlers Val Parghera ist ein Mehraufwand angefallen. Entsprechend sind auch die Beträge Dritter höher.
7500 Arten- und Landschaftsschutz						
3140.12	Biodiversität im Siedlungsraum	13'787		13'787		Für die Erstellung eines Konzepts zur Biodiversität im Siedlungsgebiet hat der Gemeindevorstand gestützt auf Art. 45 Abs. 3 lit. b) der Verfassung einen Kredit von Fr.15'000.- gesprochen. Das Konzept beinhaltet die Aufnahme von Datenblättern zu Grünflächen und Schulliegenschaften. Die Kosten werden zu je 50% von Gemeinde und Kanton getragen.
7900 Raumordnung						
3637.07	Beiträge an Gebäudesanierungen und -umbauten	69'000	180'000	-111'000	-61.67	Es wurden vorwiegend Heizungswechsel gefördert und weniger kostenintensivere Gebäudesanierungen.

Nummer	Bezeichnung	Rechnung 2025	Budget 2025	Abweichung		Begründung
				absolut	in %	
8 VOLKSWIRTSCHAFT						
8180 Alpwirtschaft						
3144.00	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	26'451	108'000	-81'549	-75.51	Die Sanierung des Käsekellers auf der Alp Ranasca ist noch nicht erfolgt.
8200 Forstwirtschaft						
3130.35	Unternehmeraufwand Dienstleistungen für Dritte	10'085	5'000	5'085	101.70	Ein Pflanzauftrag inklusive Begrünung wurde für die Erdgas Ostschweiz ausgeführt (Einnahmen Kto. Nr. 4240.18).
3130.37	Holzerntearbeiten durch Dritte	163'598	325'000	-161'402	-49.66	Bedingt durch die aktuelle Marktlage der Holzpreise wurden insgesamt weniger Holzschläge durchgeführt und entsprechend auch weniger Aufträge an Drittunternehmen vergeben. Folglich fallen auch die Kantonsbeiträge tiefer aus.
3141.09	Unterhalt Waldwege und -strassen	7'401	40'000	-32'599	-81.50	Nicht benötigtes, angeschafftes Material wurde dem Vorratskonto gutgeschrieben. Die Verbuchung in den Aufwand erfolgt zum Zeitpunkt des Verbrauchs bzw. wenn das Material verbaut wird.
4240.18	Dienstleistungen für Dritte	-129'036	-35'000	-94'036	-268.67	Es wurden mehr Aufträge für Dritte ausgeführt (v.a. für Rodungen und Sicherheitsholzereien).
4250.01	Erlös aus Holzverkäufen	-196'602	-350'000	153'398	43.83	Bedingt durch die Entwicklung der Holzpreise wurden im Berichtszeitraum weniger Holzschläge durchgeführt.
4611.13	Kantonsbeitrag Jungwaldpflege und Diverses	-84'845	-312'000	227'155	72.81	Bedingt durch die aktuelle Marktlage der Holzpreise wurden insgesamt weniger Holzschläge durchgeführt. Folglich fallen auch die Kantonsbeiträge tiefer aus.
8290 Technische Betriebe und Umwelt						
4309.01	Ertrag aus Verkauf von Fahrzeugen/Maschinen	-30'000	-20'000	-10'000	-50.00	Zusätzlich zum budgetierten Verkauf des Land Rovers erfolgte der Verkauf des Toyota Hilux (Forstfahrzeug). Da Occasionfahrzeuge dieser Marke aktuell stark nachgefragt sind, konnte der Verkauf erfolgreich realisiert werden, obwohl ursprünglich kein Erlös budgetiert war.
8501 Sägerei						
3106.00	Holzeinkauf	26'537	20'000	6'537	32.69	Es ist mehr Holz eingekauft worden. Im Gegenzug konnte ein höherer Ertrag aus dem Verkauf von Schnittwaren (Kto. 8501.4250.03) erzielt werden.
4250.03	Verkauf Schnittwaren	-31'043	-20'000	-11'043	-55.22	Aus dem Verkauf von Schnittwaren konnte ein höherer Ertrag als angenommen erzielt werden.
8290 Elektrizität (allgemein)						
4120.03	Einnahmen aus Verwertung Konzessionsenergie	-20'525	-35'000	14'475	41.36	Die Menge an bezogener Energie vom Kraftwerk Reichenau AG ist über die letzten Jahre gleichbleibend. Der vergütete Preis pro kWh hat in den letzten Jahren jedoch abgenommen.
9 FINANZEN UND STEUERN						
9100 Allgemeine Gemeindesteuern						
3181.09	Eingang abgeschriebener Forderungen	-91'144	-60'000	-31'144	-51.91	Die nicht planbaren Erträge liegen über den budgetierten Richtwerten der Vorjahre.
3611.07	Inkassoprovisionen Quellensteuern	36'485	30'000	6'485	21.62	Die Inkassoprovisionen sind abhängig von den Einnahmen bei den Quellensteuern.
4000.10	Einkommenssteuern nat. Personen frühere Jahre	-1'218'740	-600'000	-618'740	-103.12	Die nicht planbaren Erträge übertreffen die budgetierten Richtwerte der Vorjahre.
4000.60	Pauschale Steueranrechnung nat. Personen (Ertragsminderung)		10'000	-10'000	-100.00	Die nicht planbaren Ertragsminderungen sind schwierig abzuschätzen. Im vergangenen Jahr wurden keine Steueranrechnungen verzeichnet.
4001.10	Vermögenssteuern nat. Personen früherer Jahre	-311'833	-150'000	-161'833	-107.89	Die nicht planbaren Erträge übertreffen die budgetierten Richtwerte der Vorjahre.
9101 Sondersteuern						
4022.00	Grundstückgewinnsteuern	-950'924	-510'000	-440'924	-86.46	Die nicht planbaren Erträge übertreffen die budgetierten Richtwerte der Vorjahre.
4023.00	Handänderungssteuern	-1'080'301	-800'000	-280'301	-35.04	Die nicht planbaren Erträge übertreffen die budgetierten Richtwerte der Vorjahre.
9505 Konzessionen						
4120.07	Kieskonzessionen	-654'032	-850'000	195'968	23.06	Die Erträge liegen unter dem von der Calanda Holding AG budgetierten Ergebnis.
4120.08	Konzessionsgebühr Erdgasversorgung	-52'523	-40'000	-12'523	-31.31	Die ausbezahlte Konzession für das Jahr 2025 übertrifft die durchschnittlichen Einnahmen der Vorjahre, aufgrund welcher budgetiert wurde.

BUDGETABWEICHUNGEN ER /

Nummer	Bezeichnung	Rechnung 2025	Budget 2025	Abweichung		Begründung
				absolut	in %	
9610 Zinsen						
3401.00	Verzinsung kurzfristiges Fremdkapital	54'860	85'000	-30'140	-35.46	Bei der Budgetierung wurde mit höheren Zinsen für kurzfristiges Fremdkapital gerechnet.
4420.00	Wertschriftenertrag	-819'967	-250'000	-569'967	-227.99	Für die Aktien der Calanda Holding AG wurde eine ausserordentlich hohe Zusatzdividene ausgeschüttet.
9630 Liegenschaften des Finanzvermögens						
3430.00	Baulicher Unterhalt FV	6'221	20'000	-13'779	-68.90	Die Umgebungsanpassung an der Liegenschaft in der Via Rezia wurde mit der Strassensanierung Via Rezia abgerechnet.
9690 Finanzvermögen						
3440.00	Kursverluste Wertschriften FV	476'670		476'670		Wertschriftenverluste werden nicht budgetiert. Im 2025 ist bei den Aktien der EMS-CHEMIE AG und der Rhienergie AG ein Kursverlust zu verzeichnen.
4440.00	Kursgewinne Wertschriften FV	-913'679		-913'679		Wertschriftengewinne werden nicht budgetiert. Im 2025 konnten Kursgewinne bei den Aktien der Calanda Holding AG und der Weisse Arena AG verzeichnet werden.
9710 Rückverteilungen aus CO₂-Abgabe/Ausserordentlicher Aufwand und Ertrag						
4699.00	Rückvergütung CO ₂ -Abgabe an Arbeitgeber		-10'000	10'000	100.00	Aufgrund einer Änderung in der CO ₂ -Gesetzgebung wird die Rückverteilung an die Wirtschaft für das Jahr 2025 in das Jahr 2026 verschoben.
4810.00	Ausserordentliche Erträge	-32'918		-32'918		Ausserordentliche Erträge werden nicht budgetiert. Im 2025 hat die Krankentaggeldversicherung (Helsana) eine Überschussbeteiligung für die Jahre 2022–2024 ausbezahlt.

BUDGETABWEICHUNGEN INVESTITIONSRECHNUNG

Nummer	Bezeichnung	Rechnung 2025	Budget 2025	Abweichung		Begründung
				absolut	in %	
0 ALLGEMEINE VERWALTUNG						
0290.5040.001	Bahnhofareal, WC	45'812		45'812	-100.00	Für die WC-Anlage am Bahnhof war im Budget 2024 ein Betrag von Fr. 35'000.– vorgesehen (Schlussrechnung). Die Schlussrechnung wurde jedoch erst im 2025 verrechnet und verbucht.
0290.5040.002	Einrichtung Kulturarchiv/ Naté-Museum, Residenza Ensemen	720'054	900'000	-179'946	24.99	Für die Einrichtung des Kulturarchivs in der Residenza Ensemen hat der Gemeinderat am 2. Juni 2025 einen Kredit von Fr. 912'000.– gesprochen. Im Jahre 2025 wurden rund Fr. 720'000.– abgerechnet. Die restlichen Kosten werden im Jahre 2026 anfallen.
0290.5040.003	Einrichtung Restaurant, Residenza Ensemen	418'552	500'000	-81'448	19.46	Für die Einrichtung des Restaurants in der Residenza Ensemen hat der Gemeinderat am 2. Juni 2025 einen Kredit von Fr. 516'000.– gesprochen. Im Jahre 2025 wurden rund Fr. 418'000.– abgerechnet. Die restlichen Kosten werden im Jahre 2026 anfallen.
0290.5040.900	Jugendtreff Plus		75'000	-75'000		Die Auslegeordnung bezüglich künftiger Infrastruktur für den Jugendtreff und weitere Angebote fliesst in die Überlegungen zur Entwicklung der Sport- und Erholungszone ein.
0290.6320.000	Bezug Bodenerlöskonto (BEK) Einrichtung Kulturarchiv/ Naté-Museum	-720'054	-750'000	29'946	-4.16	Die Einrichtung des Kulturarchivs wird gemäss Beschluss des Gemeinderates vom 2. Juni 2025 aus dem Bodenerlöskonto finanziert.
0292.5040.001	Leuchtmittelwechsel FL zu LED, FZA Vial	145'849	180'000	-34'151	23.42	Das Budget für den Leuchtmittelwechsel ist nicht ausgeschöpft worden.
1 ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT						
1620.5040.000	BSA Tircal Umbau in ZSA	147'442	120'000	27'442	-18.61	Für den Umbau der Bereitschaftsanlage (BSA) Tircal in eine öffentliche Zivilschutzanlage (ZSA) hat der Gemeindevorstand gestützt auf Art. 45 Abs. 3 lit. j) der Verfassung einen Nachtragskredit von Fr. 45'000.– gesprochen.
1620.6310.000	Kantonsbeitrag BSA Tircal Umbau in ZSA	-110'000	-120'000	10'000	-9.09	Der Umbau der Bereitschaftsanlage (BSA) Tircal in eine öffentliche Zivilschutzanlage (ZSA) wird zu 75% durch den Kanton finanziert.
2 BILDUNG						
2170.5040.017	Sanierung OSZ Tircal, KG & Trakt 48 (Objektkredit 3.78 Mio.)	2'936'488	3'700'000	-763'512	26.00	Für die energetische und bauliche Sanierung des Schul- und Turnhallentrakts 1948 und die Erweiterung des Kindergartens 1983 in Tircal wurde ein Objektkredit von Fr. 3'780'000.– gesprochen (Volksabstimmung vom 21.01.2024). Per 31. Dezember 2025 wurden rund Fr. 3'080'000.– des Objektkredites ausgeschöpft.
3 KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIRCHE						
3420.5090.000	Sport- und Erholungszone Vial (Planung)	5'080	75'000	-69'920	1'376.25	Das Budget des Jahres 2025 wurde nicht ausgeschöpft. Das Nutzungskonzept liegt vor. In einem nächsten Schritt erfolgt die Erarbeitung eines Gestaltungsvorschlags durch ein Landschaftsarchitekturbüro.
5 SOZIALE SICHERHEIT						
5340.5040.000	Alterswohnungen Residenza Ensemen (Objektkredit 10.68 Mio.)	5'979'691	7'000'000	-1'020'309	1706	Für die Residenza Ensemen wurde ein Objektkredit von Fr. 10'680'000.– gesprochen (Volksabstimmung vom 19.6.2022). Am 13. Dezember 2025 hat der Gemeinderat einem Zusatzkredit von Fr. 400'000.– für die teuerungsbedingten Mehrkosten zugestimmt. 2022: Fr. 75'515.40 2023: Fr. 1'274'316.63 2024: Fr. 3'497'998.33 2025: Fr. 5'928'715.49'
6 VERKEHR						
6150.5010.001	Ausbau Caschnés	486		486	-100.00	Für den Landerwerb i.Z. mit Ausbau der Strasse Caschnés sind geringfügige Kosten angefallen (grundbuchlicher Vollzug erst im 2025).
6150.5010.002	Bahnhofareal, Plätze	-4'141		-4'141	100.00	Die per 31. Dezember 2024 abgegrenzten Kosten für die Piazza Staziun wurden nicht vollumfänglich ausgeschöpft.
6150.5010.006	Strassensanierungen MSE	2'149'911	2'600'000	-450'089	20.94	Die Sanierungsetappen der Gassa suro, Via Baselga und Via Calundis wurden im Bau anders aufgeteilt, als geplant. Entsprechend liegen die Ausgaben im Jahre 2025 unter dem budgetierten Betrag.
6150.5010.011	Sanierung Bushaltebuchten Kantonsstrasse	619'146		619'146	-100.00	Die bewilligten Bushaltebuchten, resp. Haltekanten konnten nicht wie vorgesehen bis zum 2024 realisiert werden. Auch die Unternehmerrechnungen waren ausstehend, zudem sind sämtliche kantonalen Beiträge noch nicht eingetroffen.

BUDGETABWEICHUNGEN IR /

Nummer	Bezeichnung	Rechnung 2025	Budget 2025	Abweichung		Begründung
				absolut	in %	
6150.5010.016	Bushaltekanten Südlinie	220'704	500'000	-279'296	126.55	Die Erstellung der definitiven Bushaltekanten für die Buslinie 12 erfolgt erst, wenn die Finanzierung des öV-Angebots durch Bund und Kanton für die Zukunft sichergestellt ist. Im Jahre 2025 sind Kosten für die provisorischen Bushaltestellen und die Buswendeschleife Marchesa angefallen.
6150.5010.017	Alleebeepflanzung Reichenauerstrasse	4'710		4'710	-100.00	Der per 31. Dezember 2024 abgegrenzte Betrag für die Alleebeepflanzung wurde leicht überschritten.
6150.5010.018	Veloschnellroute Fläsch – Rhäzüns: Abschnitt Ems, inkl. Anschlüsse (AP4/Anteil Gde D/E), Netto/b)	75'990	700'000	-624'010	821.17	Der Ausbau der Veloroute Domat/Ems-Chur ist nach wie vor im BAB Verfahren hängig. Der Kreditantrag für die Ausführung erfolgt im 2026.
6150.5010.900	Strassenverbindung Süd-Ost (Objektkredit 2.40 Mio.)	6'168	2'400'000	-2'393'832	38'809.56	Aufgrund von Beschwerden ans Obergericht verzögert sich die Umsetzung der Strassenverbindung Süd – Ost. Im Jahre 2025 sind Kosten für die BAB-Bewilligung des Kantons und Leistungen des Planungsbüros angefallen.
6150.6310.003	Kantonsbeitrag Sanierung Bushaltebuchten	-248'000		-248'000	100.00	Die Sanierung der Bushaltebuchten (siehe Kto. 6150.5010.011) wird zu 60% durch den Kanton finanziert.
6154.5040.000	Sanierungskonzept öffentl. Beleuchtung	85'174	75'000	10'174	-11.94	Zusammen mit den Strassensanierungen wird jeweils auch die öffentliche Beleuchtung erneuert.
7 UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG						
7101.5031.002	Trinkwasserverbindung von Tamins	5'216		5'216	-100.00	Der per 31. Dezember 2024 abgegrenzte Betrag für die Trinkwasserleitung ab Tamins wurde leicht überschritten.
7101.5031.003	Umsetzung Quell- und Grundwasserschutz		150'000	-150'000		Die Massnahmen für den Quell- und Grundwasserschutz sind noch nicht umgesetzt worden. Die dafür notwendigen Grundlagen des Kantons liegen noch nicht vor.
7101.5031.005	Leitungssanierungen GWP	1'161'707	1'150'000	11'707	-1.01	In Koordination mit den Strassensanierungen sind verschiedene Werkleitungen erneuert worden.
7101.6370.000	Anschlussgebühren	-916'537	-150'000	-766'537	83.63	Die Anschlussgebühren sind aufgrund grösserer Bauprojekte höher ausgefallen als bei der Budgetierung angenommen wurde.
7201.5032.003	Leitungssanierungen GEP	893'968	1'000'000	-106'032	11.86	Das Budget für Leitungssanierungen ist nicht ausgeschöpft worden.
7201.5620.001	ARA Chur, Investitionsbeiträge	324'220	200'000	124'220	-38.31	*GPK/gebundene Ausgabe Der Investitionsbeitrag ist höher ausgefallen als budgetiert wurde.
7201.6370.000	Anschlussgebühren	-1'381'352	-200'000	-1'181'352	85.52	Die Anschlussgebühren sind aufgrund grösser Bauprojekte höher ausgefallen als bei der Budgetierung angenommen wurde.
7410.5020.002	SIS Bachsperrren Val Crap Rageth		300'000	-300'000		Die Bachsperrren sind noch nicht realisiert worden.
7410.6310.002	Kantonsbeitrag SIS Bachsperrren Val Crap Rageth		-150'000	150'000		Das Projekt wurde noch nicht realisiert.
7500.5010.000	Historischer Verkehrsweg Via Calanca	2'213		2'213	-100.00	Es ist ein interner Aufwand für den Unterhalt angefallen, welcher jedoch durch Dritte finanziert wird.
7500.6110.000	Beiträge Dritter Historischer Verkehrsweg Via Calanca	-2'213		-2'213	100.00	Der interne Aufwand für den Unterhalt wird durch Dritte finanziert.
7710.5040.001	Erschliessung Friedhofterrassen und Ersatzneubau Aufbahrungshalle (Objektkredit 3.70 Mio.)	1'970'182	2'000'000	-29'818	1.51	Für die behindertengerechte Erschliessung der Friedhofterrassen und den Ersatzneubau Aufbahrungshalle wurde ein Objektkredit von Fr. 3'700'000.– gesprochen (Volksabstimmung vom 27.11.2022). Die Arbeiten sind abgeschlossen (siehe Objektkreditrechnung im Verwaltungsbericht).
7900.5090.002	Teilrevision Ortsplanung	154'966	100'000	54'966	-35.47	Aufgrund der Ablehnung der Teilrevision der Ortsplanung an der Urnenabstimmung vom 18. Mai 2025 musste die Vorlage überarbeitet werden, was zu Mehrkosten geführt hat.
7900.5090.003	Arealplanung Via Nova – Gassa sura	30'227	50'000	-19'773	65.42	Die Arealplanung ist noch in Bearbeitung.
7900.5090.009	Folgeplanungen (Areal-/Quartierplanungen)		150'000	-150'000		Kosten für Folgeplanungen fallen erst nach der Genehmigung der Ortsplanungsrevision an.

Nummer	Bezeichnung	Rechnung 2025	Budget 2025	Abweichung		Begründung
				absolut	in %	
8 VOLKSWIRTSCHAFT						
8200.5010.000	Erschliessung Bergzone Ost (Objektkredit 10.667 Mio.)	1'124'033	1'100'000	24'033	-2.14	Am 9. September 2024 hat der Gemeinderat einen Nachtragskredit von Fr. 2'977'000.– für den Ausbau der Waldwege in der Bergzone Ost (Teilabschnitte Zeus und Feldis) gesprochen. Im 2025 sind Kosten von rund Fr. 1'124'000.– angefallen.
8200.5010.001	Instandsetzung Schetga 1 und 2	89'667	220'000	-130'333	145.35	Die Instandsetzung der Maiensässtrasse im Bereich Schetga 1 und 2 ist noch nicht abgeschlossen, weshalb das Budget nicht ausgeschöpft wurde.
8200.5050.000	Sonderwaldreservat Tumalandschaft	16'788	10'000	6'788	-40.43	Der interne Aufwand für die Pflege der Tumalandschaft ist etwas höher ausgefallen als budgetiert wurde.
8200.6310.000	Kantonsbeitrag Erschliessung Bergzone Ost	-576'200	-737'000	160'800	-2791	Kantonsbeitrag für den Ausbau der Waldwege in der Bergzone Ost (Teilabschnitte Zeus und Feldis), abzüglich Drittinteressen Gemeinde.
8200.6310.001	Kantonsbeitrag Instandsetzung Schetga 1 u. 2	-67'500	-147'000	79'500	-11778	Kantonsbeitrag für die Instandsetzung der Maiensässtrasse im Bereich Schetga 1 und 2.
8200.6310.004	Kantonsbeitrag Sonderwaldreservat Tumalandschaft	-10'000	-7'000	-3'000	30.00	Der Kantonsbeitrag für die Pflege der Tumalandschaft beläuft sich auf Fr. 10'000.–.
8200.6310.008	Kantonsbeitrag Sanierung Schutzdamm Padrusa	3'222		3'222	-100.00	Der per 31. Dezember 2024 abgegrenzte Kantonsbeitrag für den Schutzdamm Padrusa wurde leicht unterschritten.
8290.5060.010	Traktor John Deere	129'720		129'720	-100.00	Für die Anschaffung eines Mehrzweckfahrzeuges mit Kranaufbau und Modifikationen hat der Gemeinderat am 27. Oktober 2025 einen Kredit von Fr. 450'000.– gesprochen. Im 2025 ist eine Anzahlung für den neuen Traktor John Deere geleistet worden.

VERZEICHNIS DER AUSGABEN IN KOMPETENZ DES GEMEINDEVORSTANDES

Gemäss Art. 45 Abs. 3 Gemeindeverfassung obliegen dem Gemeindevorstand (GV) Beschlüsse über

- nicht budgetierte frei bestimmbare einmalige Ausgaben bis Fr. 100'000 für den gleichen Gegenstand, insgesamt aber höchstens Fr. 500'000 pro Jahr (lit. b);
- nicht budgetierte frei bestimmbare jährlich wiederkehrende Ausgaben bis Fr. 50'000 für den gleichen Gegenstand, insgesamt aber höchstens Fr. 150'000 pro Jahr (lit. d);
- Zusatzkredite bis Fr. 100'000 für den gleichen Gegenstand (lit. i);
- Nachtragskredite bis Fr. 50'000 für den gleichen Gegenstand, insgesamt aber höchstens Fr. 250'000 pro Jahr (lit. j).

Gemäss Art. 30a Organisationsgesetz kann die Geschäftsleitung (GL) kumuliert jährlich neue einmalige Ausgaben von gesamthaft maximal Fr. 50'000 und die Schulleitung (SL) jährlich neue einmalige Ausgaben von gesamthaft maximal Fr. 20'000 beschliessen.

Datum (Gremium)	Kto. Nr.	Konto- Bezeichnung	Art. 45 Abs. 3 lit. b)		Art. 45 Abs. 3 lit. j)	Bemerkungen
			Betrag GV	Betrag GL	Betrag GV	
13.01.2025 (GV)	3410.3636.11	Digitalisierung Trefferanzeige Kleinkaliber- Schiessanlage	40'000			Digitalisierung der Treffer- anzeige der 50 m Kleinkaliber- Schiessanlage in Hinblick auf das Eidgenössische Schützen- fest (ESF 2026)
06.02.2025 (GL)	0210.3119.00	Anschaffung Software/Lizenzen		16'000		Einführung Software für die Redaktion, Verwaltung und Publikation von Rechtserlassen
10.03.2025 (GV)	2170.3110.01	Anschaffung Schulbetrieb	16'000			Die Budgetposition für diverse Anschaffungen für den Schul- betrieb (analog Vorjahre) ist bei der Erfassung des Budgets untergegangen
24.03.2025 (GV)	Feuerwehr	Feuerwehr	23'000			Anhänger-Umbauten für Waldbrand- und Wasser- rettungsmaterial
01.05.2025 (GL)	0220.3158.00	Unterhalt Software		6'000		Lizenzkosten Schnittstelle cymo ebau GR (eBau)
18.08.2025 (GV)	0220.3132.07	Fachliche Beratung Baubewilligungs- verfahren	20'000			Erarbeitung eines Farbkonzept- tes (Farbfächer) für Bauten im Dorfkern, als Grundlage für die Beurteilung von Baugesuchen
01.09.2025 (GV)	1620.5040.000	BSA Tircal Umbau in ZSA			45'000	Umbau der Bereitschaftsanlage (BSA) Tircal in eine öffent- liche Zivilschutzanlage (ZSA)
11.09.2025 (GL)	0210.3133.00	Informatik Nutzungsaufwand		8'000		Update Telefonanlage 3CX
29.09.2025 (GV)	7500.3140.12	Biodiversität im Siedlungsraum	15'000			Pilotprojekt Biodiversität im Siedlungsraum

Datum (Gremium)	Kto. Nr.	Konto- Bezeichnung	Art. 45 Abs. 3 lit. b)		Art. 45 Abs. 3 lit. j)	Bemerkungen
			Betrag GV	Betrag GL	Betrag GV	
29.09.2025 (GV)	5451.3636.06	Beitrag an Kinderkrippe	32'300			Beitrag zur Finanzierung des auf Grundeigentum der Politi- schen Gemeinde (Grundstück Nr. 4951) liegenden Teils des Aussenraums der Kita Tripiti in der Residenza Ensemen
27.10.2025 (GV)	3420.3144.07	Unterhalt Aussenoffice/WC Sentupada	28'000			Erstellung eines Depots für Mobiliar auf dem Sentupadaplatz
03.11.2025 (GV)	2170.3144.03	Unterhalt Hallen- bad			20'000	Die Budgetierung der für den Badebetrieb nötigen Chemie- und Verbrauchsmaterialien (allgemeiner Aufwand) ist untergegangen
04.12.2025 (GL)	3420.3144.07	Unterhalt Aussenoffice/WC Sentupada		18'000		Ersatz der Sitzbank um den Spitzahorn auf dem Sentupadaplatz
			219'300	48'000	20'000	
Total			267'300	20'000		

BEITRÄGE AN KULTURELLE INSTITUTIONEN UND SPORTVEREINE

Im Berichtsjahr wurden folgende Beträge ab Fr. 1'000 an kulturelle Institutionen und Sportvereine ausgerichtet:

KULTURELLE INSTITUTIONEN

3290.3636.10 Wiederkehrende Beiträge an kulturelle Institutionen

• Fasnachtsumzug Schule Domat/Ems	Fr. 7'700
• Musica da Domat	Fr. 6'000
• Komitee Bagordas	Fr. 4'500
• Chor Viril Domat	Fr. 3'000
• Tambourenverein Domat/Ems	Fr. 2'500
• Jugend Brass Band Imboden	Fr. 2'400
• Guggamusik Tschapatalpas	Fr. 1'500

3290.3636.11 Ausserordentliche Beiträge an kulturelle Institutionen

• Musica da Domat, Jubiläum 222 Jahre	Fr. 70'000
• Tambourenverein Domat/Ems, Neuinstrumentierung	Fr. 50'000
• Verein Great Eight, Sommerfest	Fr. 15'000
• Trun Cultura, 100 Jahre Matias Spescha und Alois Carigiet	Fr. 5'000
• Acziun Rumantscha Domat, Saira rumantscha	Fr. 4'000
• Junggugga Moorschlümpf Domat/Ems, Kostüme/Instrumente	Fr. 2'500
• Guggamusik Aibäcks, Kostüme	Fr. 2'000
• Adventskomitee	Fr. 1'350

SPORTVEREINE

3410.3636.10 Wiederkehrende Beiträge an Sportvereine

• FC Ems, Unterstützung Jugendabteilung	Fr. 40'000
• FC Ems, Beitrag an Unterhalt Kunstrasenplatz als Abgeltung für die Nutzung durch die Schule und andere Vereine	Fr. 13'000
• Tennisclub Domat/Ems, Junioren-Förderbeitrag	Fr. 12'000
• Tennisclub Domat/Ems, Unterhalt Infrastruktur	Fr. 10'000
• SRD (Sportklettern/Raiver a Domat), Beitrag an den Betrieb Kletterraum als Abgeltung für die Nutzung durch die Schule	Fr. 1'000

3410.3636.11 Ausserordentliche Beiträge an Sportvereine

• Sportschützen Domat/Ems, Erneuerung Trefferanzeige	Fr. 40'000
• FC Ems, Unterhalt Infrastruktur	Fr. 30'000
• Bündner Glarner Schwingfest, Sponsoringbeitrag	Fr. 25'000
• Projekt «Cyclomania», Förderbeitrag	Fr. 4'000
• Verein Rhythmische Gymnastik Ems, Teppich-Trolley	Fr. 3'200
• Seniorenkreis Domat/Ems, Unterstützungsbeitrag	Fr. 1'000

VI ANHANG ZUR JAHRESRECHNUNG 2024

1. RECHNUNGSLEGUNGSGRUNDSÄTZE, GRUNDSÄTZE ZUR BILANZIERUNG UND BEWERTUNG

Rechnungslegungsgrundsätze

Die Rechnungslegung ist in Übereinstimmung mit dem Gesetz über den Finanzhaushalt des Kantons Graubünden (Finanzhaushaltsgesetz, FHG, BR 710.100) sowie der Finanzhaushaltsverordnung für die Gemeinden (FHV, BR 710.200) erfolgt. Sie zeigt ein Bild des Finanzhaushaltes, welches der tatsächlichen Vermögens-, Finanz- und Ertragslage entspricht (true and fair view).

Grundsätze zur Bilanzierung und Bewertung

Das Finanzvermögen umfasst jene Vermögenswerte, die ohne Beeinträchtigung der Erfüllung öffentlicher Aufgaben veräussert werden können (Art. 2 Abs. 1 FHG). Es wird per Bilanzstichtag nach kaufmännischen Grundsätzen bewertet. Ausgenommen sind Grundstücke und Gebäude, deren Bewertung mindestens alle 10 Jahre erfolgt (Art. 26 FHG und Art. 20 FHV).

Das Verwaltungsvermögen umfasst jene Vermögenswerte, die unmittelbar und auf längere Zeit der Erfüllung öffentlicher Aufgaben dienen (Art. 2 Abs. 2 FHG). Vermögenswerte des Verwaltungsvermögens werden bilanziert, wenn sie über mehrere Jahre genutzt werden können und die für die Gemeinde geltende Aktivierungsgrenze übersteigen (Art. 12 FHV). Das Verwaltungsvermögen wird zu Anschaffungs- oder Herstellungskosten bilanziert. Sind keine Kosten entstanden, wird es zum Marktwert bilanziert. Das Verwaltungsvermögen, das durch Nutzung einem Wertverzehr unterliegt, wird ordentlich je Anlagekategorie nach der angenommenen Nutzungsdauer linear abgeschrieben. Ist bei einer Position des Verwaltungsvermögens eine dauerhafte und die ordentliche Nutzung übersteigende Wertminderung absehbar, wird deren Buchwert berichtigt (Art. 27 Abs. 4 FHG). Darlehen, Beteiligungen und Grundstücke werden nicht abgeschrieben, solange keine Wertminderung eintritt.

2. EIGENKAPITALNACHWEIS

Konto	Bezeichnung	Stand 1.1.2025	Stand 31.12.2025	Veränderung	Grund der Veränderung
29001	Spezialfinanzierung Wasserversorgung	1'887'363	1'414'085	-473'278	Entnahme aus Verpflichtungskonto
29002	Spezialfinanzierung Abwasserversorgung	5'631'811	5'256'178	-375'633	Entnahme aus Verpflichtungskonto
29003	Spezialfinanzierung Abfallwirtschaft	-276'183	-305'123	-28'940	Entnahme aus Vorschusskonto
29009	Ersatzbeiträge Parkplätze	143'170	143'170	-	
29100	Energiefond	19'384	56'603	37'218	Einlagen aus Durchleitungsabgaben und Konzessionen/Entnahmen für Beiträge an energetische Sanierungen etc.
29199	Bodenerlöskonto	2'233'441	1'328'600	-904'840	Diverse Bezüge für Investitionen/Unterhalt
29300	Vorfinanzierung Feuerwehr	440'112	421'012	-19'100	Abschreibung Feuerwehr
	Vorfinanzierung Abschreibungen Bergzone Ost	665'000	647'500	-17'500	Abschreibung Bergzone Ost
	Vorfinanzierung Abschreibungen Gruppenräume Caguils	227'200	218'100	-9'100	Abschreibung Gruppenräume Caguils
	Vorfinanzierung Abschreibungen Kindergarten Caguils	818'200	787'900	-30'300	Abschreibung Ersatzbau KG Caguils
	Vorfinanzierung Abschreibungen Sanierung Gemeindehaus	981'600	945'200	-36'400	Abschreibung Sanierung Gemeindehaus

Konto	Bezeichnung	Stand 1.1.2025	Stand 31.12.2025	Veränderung	Grund der Veränderung
299	Bilanzüberschuss/ Bilanzfehlbetrag	74'315'071	75'711'643	1'396'573	Jahresergebnis 2025
	Total Eigenkapital	87'086'168	86'624'867	-461'301	

3. RÜCKSTELLUNGSSPIEGEL

Konto	Bezeichnung	Stand 1.1.2025	Stand 31.12.2025	Veränderung	Grund der Veränderung
	Langfristige Rückstellungen	0	0	0	
	Total Rückstellungen	0	0	0	

4. BETEILIGUNGSSPIEGEL

Darlehen des Verwaltungsvermögens, die mit der öffentlichen Aufgabenerfüllung oder Interessenz im Zusammenhang stehen

Konto Nr.	Bezeichnung, Rechtsform	Tätigkeit	Buchwert 31.12.2025
	Keine		
	Total		0

Beteiligungen des Verwaltungsvermögens, die mit der öffentlichen Aufgabenerfüllung oder Interessenz im Zusammenhang stehen

Konto Nr.	Bezeichnung, Rechtsform	Tätigkeit	Art	Anzahl	Nominalwert	Beteiligung in %	Buchwert 31.12.2025
	Keine						
	Total						0

5. FORMEN DER INTERKOMMUNALEN ZUSAMMENARBEIT UND DIE AUSGELAGERTEN TRÄGERSCHAFTEN

Name der Organisation	Rechtsform der Organisation	Tätigkeiten, erfüllte öffentliche Aufgaben	Vertretung der Gemeinde	Wesentliche weitere Miteigentümer	Bemerkungen
1 Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung					
Feuerwehrverband Domat/Ems-Felsberg	Öffentlich rechtlicher Gemeindeverband	-	2 Delegierte	Felsberg	-
Grundbuchkreis Domat/Ems	Organisationsstatut	-	1 Mitglied		-
Region Imboden	Öffentlich rechtliche Körperschaft	-	Präsident		
2 Bildung					
Kinderkrippe Tripiti	Verein	-	1 Mitglied	-	-
3 Kultur, Sport und Freizeit, Kirche					
Musikschule Domat/Ems-Felsberg	Verein	-	1 Mitglied	-	-
Gemeindebibliothek	Stiftung	-	1 Mitglied	-	-
4 Gesundheit					
Spitalregion Churer Rheintal	Zweckverband	-	3 Delegierte	-	-
Seniorenzentrum Casa Falveng	Stiftung	-	2 Mitglieder	-	-
Spitexverein Imboden	Verein	-	3 Delegierte	-	-
5 Soziale Sicherheit (keine Zusammenarbeiten)					
6 Verkehr					
Bus und Service AG	Aktiengesellschaft	-	-	-	-
7 Umweltschutz und Raumordnung					
ARA Chur (Abwasserreinigungsanlage)		-	-	-	-
Zweckgemeinschaft Regional-ARA Isla	Öffentlich rechtliche Zweckgemeinschaft	-	-	-	-
AVM Abfallbewirtschaftungsverband Mittelbünden	Gemeindeverband	-	21 Delegierte	-	-
8 Volkswirtschaft					
Chur Tourismus	Verein	-	1 Delegierte	-	-
Rhienergie AG	Aktiengesellschaft	-	1 Mitglied VR	-	-
Wärmeverbund Domat/Ems AG	Aktiengesellschaft	-	1 Mitglied VR	-	-
9 Finanzen und Steuern (keine Zusammenarbeiten)					

6. GEWÄHRLEISTUNGSSPIEGEL

Name und Sitz der Einheit/ Organisation	Art der Gewährleistung	Beschluss der Gde.versammlung	Angaben zu den gesicherten Leistungen	Zahlungsströme im Berichtsjahr	Aussagen zu den spezifischen Risiken	Verfall
Keine						

7. ANLAGENSPIEGEL FINANZVERMÖGEN

Konto	Bezeichnung Titel	Art	Anzahl	Wertkorrektur gem. HRM2	Buchwert 31.12.2025
10700.01	Ems-Chemie AG	Aktien	4'000	-248'000	2'198'000
10700.02	Luftseilbahn Rhäzüns-Feldis AG	Aktien	24		1
10700.03	Rhätische Bahn AG	Aktie	1	-670	980
10700.04	Bergbahnen Chur-Dreibündenstein AG	Aktien	400		1
10700.05	Calanda Holding AG	Aktien	538	+794'779	2'636'200
10700.06	GD Golf Domat/Ems AG	Aktien	10		8'750
10700.07	Sesselbahn und Skilift Feldis AG	Aktien	8		1
	Sesselbahn und Skilift Feldis AG	Aktien	4		1
10700.09	Weisse Arena AG	Aktien	2'900	118'900	669'900
10700.10	Rhiienergie AG	Aktien	600	-228'000	1'332'000
10700.11	Grischelectra AG	Aktien	10		200
10700.12	Bus und Service AG	Aktien	250		400'000
10700.13	Wärmeverbund Domat/Ems AG	Aktien	100		520'000
10701.01	UBS (CH) Property Fund – Swiss Residential Siat	Anteile	1'030		253'380
10702.01	Baugenossenschaft Calanda Domat/Ems	Anteilschein	1		2'000
10702.02	Genossenschaft Tierheim Chur	Anteilschein	1		100
10702.03	Raiffeisen Bündner Rheintal	Anteilschein	1		200
	Total				8'021'714

10. NICHT BILANZIERTE FONDS

Konto	Bezeichnung	Stand 01.01.2025	Stand 31.12.2025	Veränderung	Grund der Veränderung
10700.01	Hilfsfonds	1'601'476.80	1'754'967.85	153'491.05	• Kursgewinne Fondanteile • Wertschriftenerträge
	Total nicht bilanzierte Fonds	1'601'476.80	1'754'967.85	153'491.05	

Für den Hilfsfonds wird eine separate Buchhaltung geführt. Der Hilfsfonds wurde geäufnet durch Freizügigkeitsguthaben (angesparte Altersguthaben), die vor Inkrafttreten der Freizügigkeit bei einem Stellenwechsel nicht zur nächsten Pensionskasse transferiert werden konnten. Die Einlagen stammen aus Beiträgen der Gemeinde als Arbeitgeberin. Dem Fonds werden Zinsen auf dem vorhandenen Kapital gutgeschrieben.

Die Mittel des Hilfsfonds können gemäss Reglement, welches der Gemeinderat am 8. April 2024 erlassen hat, zu Gunsten aller von der Gemeinde angestellten Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter für Vergünstigung der Prämien der Krankentag-

geldversicherung (Anteil der Mitarbeitenden) sowie Finanzierung der Mehrkosten von Überbrückungsrenten, sofern durch eine Rente Mehrkosten für die Gemeinde entstehen (Mutationsverlust), verwendet werden. Für Mitglieder des Gemeindevorstandes können die Mittel des Hilfsfonds ebenfalls für die genannten Prämienvergünstigung verwendet werden.

Wenn die Gelder des Hilfsfonds aufgebraucht sind, wird der Fonds aufgelöst. Leistungen, welche über den Hilfsfonds finanziert werden, sind ab diesem Zeitpunkt über die Erfolgsrechnung abzuwickeln.

11. VERPFLICHTUNGSKREDITKONTROLLE

Kreditbeschluss				Investitionsrechnung		Kreditkontrolle						
Datum	Organ	B/N *	Kreditsumme	Konto-Nr.	Objektbezeichnung	Ausgaben			Einnahmen			Verfügbarer Restkredit
						Stand 1.1.2025	IR 2025	Stand 31.12.2025	Stand 1.1.2025	IR 2025	Stand 31.12.2025	
18.02.2013	GR	N	80'000	8200.5050.000	Sonderwaldreservat Tuma	197'165	16'788	213'953	118'209	10'000	128'209	-5'744
27.11.2016	U	B	7'690'000	8200.5010.000	Erschliessung Bergzone Ost	7'662'561	1'124'033	8'786'594	-	-	-	1'880'406.00
09.09.2024	GR	B	2'977'000									
19.06.2022	U	B	10'680'000	5340.5040.000	Alterswohnungen Residenza Ensemen	4'847'830	5'979'691	10'827'522	-	-	-	252'478.45
13.12.2025	GR	B	400'000									
27.11.2022	U	B	3'700'000	7710.5040.001	Erschliessung Friedhof-terrassen und Ersatzneubau Aufbahrungshalle	2'242'594	1'970'182	4'212'775	-	-	-	-512'775
21.01.2024	U	B	2'400'000	6150.5010.900	Strassenverbindung Süd-Ost	--	6'168	6'168	-	-	-	2'393'832
21.01.2024	U	B	3'780'000	2170.5040.017	Sanierung OSZ Tircal, KG & Trakt 48	100'173	2'936'488	3'036'661	-	-	-	743'339

Organ: U = Urne, GR = Gemeinderat, GV = Gemeindevorstand
 *Brutto-/Nettokredit: Wird der Kredit netto beschlossen, sind die Einnahmen ebenfalls zu berücksichtigen.

VII PRÜFBERICHTE

GESCHÄFTSPRÜFUNGSKOMMISSION DER GEMEINDE DOMAT/EMS

GPK - Geschäftsprüfungskommission der Gemeinde Domat/Ems

An den Vorstand der Gemeinde Domat/Ems
zu Händen des Gemeinderates

Bericht und Antrag der Geschäftsprüfungskommission über die Rechnungs- und Geschäftsprüfung der Gemeinde Domat/Ems im Jahre 2025

Domat/Ems, 15. April 2025

Sehr geehrter Herr Gemeinderatspräsident
Sehr geehrter Herr Gemeindepräsident
Sehr geehrte Damen und Herren aus Vorstand und Gemeinderat

Gestützt auf Artikel 56 der Gemeindeverfassung prüft die Geschäftsprüfungskommission (GPK) die Rechnungs- und Geschäftsführung auf ihre Rechtmässigkeit, verfasst dazu einen Bericht und stellt Antrag.

Verantwortung des Gemeindevorstandes

Der Gemeindevorstand ist verantwortlich für die Aufstellung der Jahresrechnung in Übereinstimmung mit den gesetzlichen Vorschriften. Die Aufstellung hat er dergestalt vorzunehmen, dass sie frei von wesentlich falschen Angaben als Folge von Verstössen oder Irrtümern ist.

Prüfung der Jahresrechnung 2025

Die GPK hat die Jahresrechnung, bestehend aus Erfolgsrechnung, Bilanz und Investitionsrechnung geprüft. Die Erfolgsrechnung schliesst statt mit einem budgetierten Verlust mit einem erfreulich hohen Gewinn ab von CHF 1'396'572.66. Wesentliche Anteile am guten Ergebnis resultieren aus unerwartet hohen sog. Sondersteuern und einem unüblich hohen Finanzertrag sowie einer umfassenden Ausgabendisziplin.

Die Prüfung wurde so geplant und durchgeführt, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt worden wären. Die Prüfung betrifft hauptsächlich die Anwendung der massgebenden Grundsätze der Rechnungslegung, insbesondere die Vorgaben des harmonisierten Rechnungslegungsmodells «HRM 2» sowie die Darstellung der Jahresrechnung als Ganzes. Dabei entdeckte Unklarheiten konnten in einer Fragerunde mit dem Gemeindevorstand vollständig bereinigt und ausgeräumt werden.

Die professionelle Rechnungsprüfung wurde durch den Gemeindevorstand an die BMU Treuhand AG aus Chur delegiert, vertreten durch Herrn Romedo Andreoli, zugelassener Revisionsexperte. Deren separater Bericht liegt Ihnen vor und bescheinigt den Verantwortlichen eine tadellose Rechnungsführung.

GPK - Geschäftsprüfungskommission der Gemeinde Domat/Ems**Prüfungsurteil und Antrag zur Jahresrechnung 2025**

Nach Beurteilung der GPK entspricht die Jahresrechnung für das Rechnungsjahr 2025 den gesetzlichen Vorschriften.

Die GPK beantragt daher dem Gemeinderat, die Jahresrechnung 2025 der Gemeinde Domat/Ems zu genehmigen und die verantwortlichen Organe zu entlasten.

Geschäftsprüfung

Im Berichtsjahr hat die GPK drei Bereiche einer Prüfung unterzogen und die Erkenntnisse dem Gemeindevorstand in schriftlicher Form unterbreitet.

In einer ersten Prüfung hat sich die GPK mit den finanziellen Risiken der Gemeinde befasst. Im Fokus stand die Frage nach zweckmässiger Ausrichtung der Prozesse im Hinblick auf Ausfallrisiken aus Bargeld-Transaktionen, Bankzahlungen und Inkassoprozessen.

Im Weiteren hat sich die GPK mit den Schwerpunkten «Führung der Mitarbeitenden» und «Organisation der Führung» im Bereich der Schule beschäftigt. Dabei aus Sicht der GPK erkannte Handlungsfelder und darauf beruhenden Empfehlungen wurden dem Vorstand unterbreitet.

Als Letztes hat sich die GPK mit der komplexen IT-Struktur der Gemeindeverwaltung beschäftigt und dabei den Fokus auf die Vertragssituation und die Sicherheitsmassnahmen gelegt. Die GPK hat aus Ihrer Sicht Empfehlungen für die Weiterentwicklung unterbreitet.

Die Geschäftsprüfungskommission der Gemeinde Domat/Ems

Valentin Spescha, Präsident
Andrea Brunner, Daniel Kunfermann Maissen, Sharmilan Ruban, Stefan Theus

Für die Kommission
Valentin Spescha



Chur
St. Moritz

An den
**Gemeindevorstand und die
Geschäftsprüfungskommission
der Gemeinde Domat/Ems**

Chur, 21. April 2026 RA

Bericht der Revisionsstelle zur Jahresrechnung 2025 der Gemeinde Domat/Ems

Prüfungsurteil

Wir haben die Jahresrechnung der Politischen Gemeinde Domat/Ems - bestehend aus der Bilanz zum 31. Dezember 2025, der Erfolgsrechnung, der Investitionsrechnung und der Geldflussrechnung für das dann endende Rechnungsjahr sowie dem Anhang - geprüft.

Nach unserer Beurteilung entspricht die beigefügte Jahresrechnung den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften.

Grundlage für das Prüfungsurteil

Wir haben unsere Abschlussprüfung in Übereinstimmung mit den gesetzlichen Vorschriften und dem Schweizer Prüfungshinweis 60 „Prüfung und Berichterstattung des Abschlussprüfers einer Gemeinderechnung“ durchgeführt. Unsere Verantwortlichkeiten nach diesen Vorschriften sind im Abschnitt "Verantwortlichkeiten des Abschlussprüfers für die Prüfung der Jahresrechnung" unseres Berichts weitergehend beschrieben. Wir sind von der Politischen Gemeinde unabhängig in Übereinstimmung mit den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften und den Anforderungen des Berufsstands und wir haben unsere sonstigen beruflichen Verhaltenspflichten in Übereinstimmung mit diesen Anforderungen erfüllt.

Wir sind der Auffassung, dass die von uns erlangten Prüfungsnachweise ausreichend und geeignet sind, um als eine Grundlage für unser Prüfungsurteil zu dienen.

Verantwortlichkeiten des Gemeindevorstandes für die Jahresrechnung

Der Gemeindevorstand ist verantwortlich für die Aufstellung einer Jahresrechnung in Übereinstimmung mit den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften und für die internen Kontrollen, die der Gemeindevorstand als notwendig feststellt, um die Aufstellung einer Jahresrechnung zu ermöglichen, die frei von wesentlichen falschen Darstellungen aufgrund von dolosen Handlungen oder Irrtümern ist.

Verantwortlichkeiten der Revisionsstelle für die Prüfung der Jahresrechnung

Unsere Ziele sind, hinreichende Sicherheit darüber zu erlangen, ob die Jahresrechnung als Ganzes frei von wesentlichen falschen Darstellungen aufgrund von dolosen Handlungen oder Irrtümern ist, und einen Bericht

Hartbertstrasse 9
Via Rosatsch 1

CH-7000 Chur
CH-7500 St. Moritz

T 081 257 02 57
T 081 837 00 70

info@bmuag.ch
bmuag.ch

TREUHAND | SUISSE

WIR BERATEN UNTERNEHMER BMUAG.CH

abzugeben, der unser Prüfungsurteil beinhaltet. Hinreichende Sicherheit ist ein hohes Mass an Sicherheit, aber keine Garantie dafür, dass eine in Übereinstimmung mit den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften und dem Schweizer Prüfungshinweis 60 „Prüfung und Berichterstattung des Abschlussprüfers einer Gemeinderrechnung“ durchgeführte Abschlussprüfung eine wesentliche falsche Darstellung, falls eine solche vorliegt, stets aufdeckt. Falsche Darstellungen können aus dolosen Handlungen oder Irrtümern resultieren und werden als wesentlich gewürdigt, wenn von ihnen einzeln oder insgesamt vernünftigerweise erwartet werden könnte, dass sie die auf der Grundlage dieser Jahresrechnung getroffenen wirtschaftlichen Entscheidungen von Nutzern beeinflussen.

Als Teil einer Abschlussprüfung in Übereinstimmung mit dem schweizerischen Gesetz und dem Prüfungshinweis 60 üben wir, während der gesamten Abschlussprüfung pflichtgemässes Ermessen aus und bewahren eine kritische Grundhaltung. Darüber hinaus:

- identifizieren und beurteilen wir die Risiken wesentlicher falscher Darstellungen in der Jahresrechnung aufgrund von dolosen Handlungen oder Irrtümern, planen und führen Prüfungshandlungen als Reaktion auf diese Risiken durch sowie erlangen Prüfungsnachweise, die ausreichend und geeignet sind, um als Grundlage für unser Prüfungsurteil zu dienen. Das Risiko, dass aus dolosen Handlungen resultierende wesentliche falsche Darstellungen nicht aufgedeckt werden, ist höher als ein aus Irrtümern resultierendes, da dolose Handlungen kollusives Zusammenwirken, Fälschungen, beabsichtigte Unvollständigkeiten, irreführende Darstellungen oder das Ausserkraftsetzen interner Kontrollen beinhalten können.
- gewinnen wir ein Verständnis von den für die Prüfung relevanten Internen Kontrollen, um Prüfungshandlungen zu planen, die unter den gegebenen Umständen angemessen sind, jedoch nicht mit dem Ziel, ein Prüfungsurteil zur Wirksamkeit des Internen Kontrollsystems der Gemeinde abzugeben.
- beurteilen wir die Angemessenheit der angewandten Rechnungslegungsmethoden sowie die Vertretbarkeit der dargestellten geschätzten Werte in der Rechnungslegung und damit zusammenhängenden Angaben.

Wir kommunizieren mit dem Gemeindevorstand, unter anderem über den geplanten Umfang und die geplante zeitliche Einteilung der Abschlussprüfung sowie über bedeutsame Prüfungsfeststellungen, einschliesslich etwaiger bedeutsamer Mängel im Internen Kontrollsystem, die wir während unserer Abschlussprüfung identifizieren.

Wir empfehlen, die vorliegende Jahresrechnung zu genehmigen.



 BMU Treuhand AG

R. Andreoli
 zugel. Revisionsexperte
 Leitender Revisor



ppa. P. Riedi
 zugel. Revisionsexperte



BILD

Kindergarten Tircal

Foto: Yvonne Bollhalder



DOMAT/EMS

GEMEINDE DOMAT/EMS

Tircal 11
7013 Domat Ems

081 632 82 00
info@domat-ems.ch
www.domat-ems.ch